# THE COMPLETE BOOK OF ENOCH

## STANDARD VERSION

DR. JAY WINTER

# كتاب اخنوخ الكامل

عن النسخة الإنجليزية القياسية
دكتور جاي وينتر

منشورات الشتاء

مترجم من المخطوطة الإثيوبية الأصلية ومنظم منطقياً.
مكتبة الكونجرس فهرسة البيانات في النشر

الشتاء، جاي.

كتاب أخنوخ الكامل: النسخة القياسية / بقلم د. جاي وينتر -ص. سم.

ردمك 9781370207848

1. اللاهوت 2. التاريخ القديم 3. علم الملائكة 4. علم الشياطين 5. الكتب المقدسة

1. صفحة العنوان
2. حقوق الطبع والنشر
3. جدول المحتويات
4. مقدمة - نبذة عن سفر أخنوخ
5. كتاب أخنوخ
6. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 1- بركة أخنوخ
7. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 2- الخلق
8. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 3 - الملائكة الساقطين
9. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 4- شفاعة الملائكة
10. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 5- كتاب كلمات البر
11. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 6 - تتخذه الملائكة
12. الكتاب 1 - المراقبون - الفصل. 7- الملائكة القديسون
13. الكتاب الثاني - الأمثال - الفصل. 1- المثل الأول
14. الكتاب الثاني - الأمثال - الفصل. 2- المثل الثاني
15. الكتاب الثاني - الأمثال - الفصل. 3- المثل الثالث
16. الكتاب الثالث - كتاب نوح - الفصل . 1- ولادة نوح
17. الكتاب الثالث - كتاب نوح - الفصل . 2- دعوة أخنوخ
18. الكتاب الثالث - كتاب نوح - الفصل . 3- حكم الملائكة
19. الكتاب الثالث - كتاب نوح - الفصل . 4- أسرار الأمثال
20. الكتاب 4 - مملكة السماء - الفصل. 1- أخذ أخنوخ
21. الكتاب 4 - مملكة السماء - الفصل. 2- أنوار السماء
22. الكتاب 4 - مملكة السماء - الفصل. 3-الألواح السماوية
23. الكتاب 4 - مملكة السماء - الفصل. 4- سنة واحدة للتسجيل
24. الكتاب 4 - مملكة السماء - الفصل. 5- الرؤى
25. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 1 - إرشاد أخنوخ
26. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 2- حكمة أخنوخ
27. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 3- حكمة أخنوخ
28. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 4- حكمة أخنوخ
29. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 5- حكمة أخنوخ
30. الكتاب الخامس - رسالة أخنوخ - الفصل . 6- رؤيا أخنوخ
31. إضافات
32. مخطط التمرير للبحر الميت
33. كتاب العمالقة
34. أدلة على العمالقة
35. عهد سليمان
36. إشارات إلى أخنوخ في مخطوطات أخرى

# عن كتاب اينوك
(المعروف أيضًا باسم "إينوك الإثيوبي")

كان كتاب أخنوخ (المعروف أيضًا باسم 1 أخنوخ) يعتز به اليهود والمسيحيون على حدٍ سواء، وقد وقع هذا الكتاب لاحقًا في استياء اللاهوتيين الأقوياء - على وجه التحديد بسبب تصريحاته المثيرة للجدل حول طبيعة وأفعال الملائكة الساقطة.

إن كتابات أخنوخ، بالإضافة إلى العديد من الكتابات الأخرى التي تم استبعادها (أو فقدانها) من الكتاب المقدس (أي كتاب طوبيا، وإسدراس، وما إلى ذلك) تم الاعتراف بها على نطاق واسع من قبل العديد من آباء الكنيسة الأوائل على أنها كتابات "ملفقة". مصطلح "أبوكريفا" مشتق من الكلمة اليونانية التي تعني "مخفي" أو "سري". في الأصل، قد يكون استيراد المصطلح مجانيًا حيث تم تطبيق المصطلح على الكتب المقدسة التي كانت محتوياتها عالية جدًا بحيث لا يمكن إتاحتها لعامة الناس.

في دان. 12: 9-10 نسمع كلاما مكتوما الى انقضاء الدهر وكلاما يفهمه الحكماء ولا يفهمه الاشرار. بالإضافة إلى ذلك، 4 عزرا 14: 44 وما يليها. يذكر 94 كتابًا، منها 24 كتابًا (العهد القديم) كان من المقرر نشرها و70 كتابًا سيتم تسليمها فقط للحكماء من الناس. تدريجيًا، اكتسب مصطلح "الأبوكريفا" دلالة تحقيرية، لأن عقيدة هذه الكتب المخفية كانت غالبًا موضع شك. أوريجانوس (Comm. in Matt. 10.18؛ p. 13.881) ميز بين الكتب التي يجب قراءتها في العبادة العامة والكتب الملفقة. نظرًا لأن هذه الكتب السرية كانت تُحفظ في كثير من الأحيان للاستخدام داخل الدوائر الباطنية للمؤمنين المترابطين إلهيًا، فقد وجد العديد من آباء الكنيسة ذوي الروح النقدية أو "غير المستنيرين" أنفسهم خارج نطاق الفهم، وبالتالي جاءوا لتطبيق مصطلح "ملفق". إلى ما زعموا أنها أعمال هرطقة محظورة قراءتها.

في اللغة البروتستانتية، يشير "الأبوكريفا" إلى 15 عملاً، جميعها يهودية الأصل باستثناء واحد منها وموجودة في الترجمة السبعينية (أجزاء من إسدراس الثاني هي مسيحية ولاتينية الأصل). على الرغم من أن بعضها تم تأليفه في فلسطين باللغة الآرامية أو العبرية، إلا أنها لم يتم قبولها في القانون اليهودي الذي تم تشكيله في أواخر القرن الثاني الميلادي (القانونية، 67: 31-35). الإصلاحيون متأثرون بـ

لم يعتبر القانون اليهودي للعهد القديم هذه الأسفار على قدم المساواة مع بقية الكتب المقدسة؛ وهكذا نشأت العادة بجعل الأبوكريفا قسمًا منفصلاً في الكتاب المقدس البروتستانتي، أو حتى في بعض الأحيان حذفها بالكامل (القانونية، 67: 44-46). وجهة النظر الكاثوليكية، التي تم التعبير عنها كعقيدة إيمانية في مجمع ترينت، هي أن 12 من هذه الأعمال الخمسة عشر (في تعداد مختلف) هي كتابات مقدسة قانونية؛ يطلق عليهم الكتب القانونية الثنية (القانونية، 67: 21، 42-43).

الكتب الثلاثة من الأبوكريفا البروتستانتية التي لا يقبلها الكاثوليك هي 1-2 إسدراس وصلاة منسى. إن موضوع سفر أخنوخ الذي يتعامل مع طبيعة وأفعال الملائكة الساقطين أثار غضب آباء الكنيسة اللاحقين لدرجة أن أحدهم، وهو فيلاستريوس، أدانه علانية باعتباره هرطقة (فيلاستريوس، Liber de Haeresibus، رقم 108). كما أن الحاخامات لم يتنازلوا عن مصداقية تعاليم الكتاب عن الملائكة. أصدر الحاخام سمعان بن جوشاي في القرن الثاني الميلادي لعنة على من آمنوا به (ديليتزش، ص 223). لذلك تم استنكار الكتاب، وحظره، ولعنه، وإحراقه وتمزيقه بلا شك - وأخيرًا وليس آخرًا، فُقد (ونُسي بسهولة) لألف عام. ولكن بإصرار غريب، وجد كتاب أخنوخ طريقه مرة أخرى إلى التداول منذ قرنين من الزمان.

في عام 1773، أدت شائعات عن وجود نسخة باقية من الكتاب إلى جذب المستكشف الاسكتلندي جيمس بروس إلى إثيوبيا البعيدة. طبقًا للإشاعات، فقد حفظت الكنيسة الإثيوبية سفر أخنوخ، مما جعله في مكانه الصحيح جنبًا إلى جنب مع أسفار الكتاب المقدس الأخرى. لم يحصل بروس على نسخة واحدة، بل على

ثلاث نسخ إثيوبية من الكتاب، وأعادها إلى أوروبا وبريطانيا. عندما أنتج الدكتور ريتشارد لورانس، أستاذ اللغة العبرية في جامعة أكسفورد، أول ترجمة إنجليزية لهذا العمل في عام 1821، حصل العالم الحديث على أول لمحة عن أسرار أخنوخ المحرمة.

يقول معظم العلماء أن الشكل الحالي للقصة في كتاب أخنوخ تمت كتابته في وقت ما خلال القرن الثاني قبل الميلاد وكان شائعًا لمدة خمسمائة عام على الأقل. من الواضح أن أقدم نص إثيوبي كان مصنوعًا من مخطوطة يونانية لكتاب أخنوخ، والتي كانت في حد ذاتها نسخة من نص سابق. ويبدو أن الأصل كان مكتوبًا باللغة السامية، والتي يُعتقد الآن أنها الآرامية.

على الرغم من أنه كان يُعتقد سابقًا أنه ما بعد المسيحية (أوجه التشابه مع المصطلحات والتعاليم المسيحية لافتة للنظر)، إلا أن الاكتشافات الحديثة لنسخ الكتاب بين مخطوطات البحر الميت التي عثر عليها في قمران تثبت أن الكتاب كان موجودًا قبل زمن يسوع المسيح. . لكن تاريخ الكتابة الأصلية التي استندت إليها نسخ قمران في القرن الثاني قبل الميلاد غير واضح

غموض. إنه، في كلمة واحدة، قديم. كان رأي المؤرخين إلى حد كبير هو أن الكتاب لا يحتوي حقًا على الكلمات الأصلية للبطريرك الكتابي القديم أخنوخ، لأنه كان سيعيش (استنادًا إلى التسلسل الزمني في سفر التكوين) قبل عدة آلاف من السنين من أول ظهور معروف. من الكتاب المنسوب إليه. رغم أنه يأمر ابنه متوشالح في السفر أن يحفظ الكتاب للأجيال القادمة، وهو في حد ذاته دعوة لنسخ الكتب التي كتبها حتى لا تضيع على مر العصور.

على الرغم من أصوله غير المعروفة، قبل المسيحيون ذات مرة كلمات سفر أخنوخ هذا ككتاب مقدس حقيقي، وخاصة الجزء المتعلق بالملائكة الساقطة ودينونتهم المتنبأ بها. في الواقع، يبدو أن العديد من المفاهيم الأساسية التي استخدمها يسوع المسيح نفسه مرتبطة بشكل مباشر بالمصطلحات والأفكار الموجودة في سفر أخنوخ. وبالتالي، فمن الصعب تجنب الاستنتاج بأن يسوع لم يدرس السفر فحسب، بل احترمه أيضًا بدرجة كافية ليتبنى ويشرح أوصافه المحددة للملكوت القادم وموضوعه المتمثل في الدينونة الحتمية التي تنزل على "الأشرار" - أي "الأشرار". المصطلح الأكثر استخدامًا في العهد القديم لوصف المراقبين.

هناك أدلة كثيرة على أن المسيح وافق على كتاب أخنوخ. أكثر من مائة عبارة في العهد الجديد تجد سوابق في كتاب أخنوخ. دليل آخر رائع على قبول المسيحيين الأوائل لسفر أخنوخ كان مدفونًا لسنوات عديدة تحت الترجمة الخاطئة للكتاب المقدس للملك جيمس لوقا 9: 35، التي تصف تجلي المسيح: "وجاء صوت من السحابة، قائلا: هذا هو ابني الحبيب: له اسمعوا. والظاهر أن المترجم هنا أراد أن يجعل هذه الآية تتفق مع آية مماثلة في متى ومرقس. لكن آية لوقا باليونانية الأصلية تقول: "هذا هو ابني المختار (من الكلمة اليونانية ho eklelegmenos، أي "المختار"): اسمعوا له". "المنتخب" هو المصطلح الأكثر أهمية (تم العثور عليه أربعة عشر مرة) في كتاب أخنوخ. إذا كان السفر معروفًا بالفعل لرسل المسيح، بأوصافه الوفيرة للمختار الذي ينبغي أن "يجلس على عرش المجد" والمختار الذي ينبغي أن "يسكن في وسطهم"، فإن الأصالة الكتابية العظيمة يُنسب إلى سفر أخنوخ عندما يقول "الصوت من السحابة" للرسل: "هذا هو ابني المختار" - الذي وعد به في سفر أخنوخ.

يخبرنا سفر يهوذا في الآية 14 أن "أخنوخ السابع من آدم تنبأ..." ويهوذا أيضًا، في الآية 15، يشير بشكل مباشر إلى سفر أخنوخ (2: 1)، حيث يكتب، " ليصنع دينونة على الجميع، ويحاكم جميع الفجار..." الفارق الزمني بين أخنوخ ويهوذا حوالي 3400

سنين. لذلك، فإن إشارة يهوذا إلى نبوءات أخنوخ تتجه بقوة نحو الاستنتاج بأن هذه النبوات المكتوبة كانت متاحة له في ذلك الوقت.

تم العثور على أجزاء من عشرة مخطوطات إينوك بين مخطوطات البحر الميت. في الواقع، لا تشكل المخطوطات الشهيرة سوى جزء واحد من إجمالي النتائج في قمران. كان معظم الباقي عبارة عن أدب أخنوخي، ونسخ من كتاب أخنوخ، وأعمال ملفقة أخرى في التقليد الأخنوخي، مثل كتاب اليوبيلات. مع وجود الكثير من النسخ، كان من الممكن أن يستخدم الأسينيون كتابات أخنوخ ككتاب صلاة مجتمعي أو دليل معلم ونص دراسي.

تم استخدام كتاب أخنوخ أيضًا من قبل كتاب النصوص غير القانونية (أي ملفقة أو "مخفية"). يقتبس مؤلف رسالة برنابا الملفقة من سفر أخنوخ ثلاث مرات، ويسميه مرتين "الكتاب المقدس"، وهو مصطلح يشير على وجه التحديد إلى كلمة الله الموحى بها (رسالة برنابا 4: 3، 16: 5، 6). تعكس الأعمال الملفقة الأخرى المعرفة بقصة أخنوخ للمراقبين، ولا سيما وصايا البطاركة الاثني عشر وكتاب اليوبيلات.

كما أيد العديد من آباء الكنيسة الأوائل كتابات أخنوخ. أرجع جاستن مارتير كل الشرور إلى الشياطين الذين زعم أنهم من نسل الملائكة الذين سقطوا بسبب شهوة النساء - في إشارة مباشرة إلى كتابات أخنوخ. أثيناغوراس، يكتب في عمله المسمى Legatio في حوالي عام 170 م، يعتبر أخنوخ نبيًا حقيقيًا. ويصف الملائكة الذين "انتهكوا طبيعتهم ووظيفتهم". ويتناول في كتاباته بالتفصيل طبيعة الملائكة الساقطين وسبب سقوطهم، والذي يأتي مباشرة من كتابات أخنوخ.

والعديد من آباء الكنيسة الآخرين: تاتيان (110-172)؛ إيريناوس، أسقف ليون (115-185)؛ كليمندس السكندري (150-220)؛ ترتليان (160-230)؛ أوريجانوس (186-255)؛ لاكتانتيوس (260-330)؛ بالإضافة إلى: ميثوديوس أسقف فيلبي، ومينوسيوس فيليكس، وكومودیانوس، وأمبروز الميلاني - وافقوا أيضًا على كتابات إينوخيان ودعموها.

دفع اكتشاف العديد من النصوص الآرامية الأخنوخية في القرن العشرين بين مخطوطات البحر الميت الباحث الكاثوليكي ج.ت. ميليك إلى تجميع تاريخ كامل للكتابات الأخنوخية، بما في ذلك ترجمات المخطوطات الآرامية. يعد كتاب ميليك المكون من 400 صفحة، والذي نشره أكسفورد عام 1976 ( JT Milik، ed. and trans.، The Books of Enoch: Aramaic Fragments of Qumran Cave 4، Oxford: Clarendon Press، 1976) علامة بارزة في المنح الدراسية الإينوخية، و

لا شك أن ميليك نفسه هو أحد أفضل الخبراء في هذا الموضوع. إن آرائه، المستندة إلى سنوات من البحث المتعمق، تحظى باحترام كبير.

تتلاشى الحجج ضد كتاب أخنوخ واحدًا تلو الآخر. قد يأتي قريبًا اليوم الذي يتم فيه إسكات الشكاوى النهائية حول افتقار كتاب أخنوخ إلى التاريخ و"التاريخ المتأخر" من خلال أدلة جديدة على العصور القديمة الحقيقية للكتاب. ربما يكون مثل هذا الدليل هو عودة أخنوخ، الذي لا يوجد سجل لموته على الإطلاق ولكنه لا يزال يعيش في مملكة السماء. لقد وُضع للإنسان أن يموت مرة واحدة، لذلك يجب على أخنوخ أن يموت مرة واحدة لكي يتم هذا الكتاب المقدس. وقد أرجع العلماء الروحيون تحقيق نبوءات أخنوخ التي نزلت في رؤيا 11 والتي نجد عودة أخنوخ بتوبيخ ثانٍ للعالم لمدة ثلاث سنوات ونصف. لابسًا المسوح وربما برفقة إيليا - قد نتمكن أخيرًا من حساب حياته وأوقاته بعد سماع ما سيقوله في تلك الأيام القادمة - حتى نراه يموت أخيرًا، ويستلقي بلا حياة لمدة ثلاثة أيام ثم يقوم إلى السماء مرة أخرى.

- ديفيد عربة



# الكتاب الأول: المراقبون

# Chapter 1

## كلمات بركة أخنوخ

**1** كلمات بركة أخنوخ، التي بارك بها المختارين والصالحين، الذين سيعيشون في أيام الضيق، عندما يُطرد جميع الأشرار والملحدين.

**2** وأخذ أخنوخ الرجل البار الذي فتح الله عينيه، فنطق بمثله، وقال: "رأيت رؤيا القدوس الذي في السماء، التي أراني إياها الملائكة، ومنهم سمعت كل شيء، ومنهم فهمت" كما رأيت، ولكن ليس لهذا الجيل، بل للجيل البعيد الذي سيأتي".

**3** قلت عن المختارين، وضربت مثلي عنهم: «إن القدوس العظيم سيخرج من مسكنه،

**4** وسوف يمشي الإله الأبدي على الأرض، حتى على جبل سيناء، وسيظهر بقوة قوته من سماء السماء.

**5** فيصاب الجميع بالخوف ويرتعد المراقبون ويأخذهم خوف عظيم ورعدة إلى أقاصي الأرض.

**6** فتتزعزع الجبال الشامخة وتنحط التلال العالية وتذوب كالشمع قدام اللهيب.

**7** وتنشق الأرض كليا، ويهلك كل ما على الأرض، ويكون الدينونة على الجميع.

**8** ولكن مع الصديقين يصنع السلام.

وسيحمي المختارين،

وعليهم الرحمة.

ويكونون كلهم لله

فينجحون،

فيتباركون جميعاً.

وربي يعينهم جميعا

فيظهر لهم النور،

وسوف يصنع معهم السلام.

**9** وها! يأتي في ربوات قديسيه ليصنع دينونة على الجميع، ويهلك جميع الفجار، ويعاقب كل جسد على جميع أعمال فجورهم التي فجروا بها، وعلى جميع الأعمال الصعبة التي يرتكبها خطاة فجار. تحدثت ضده."

# Chapter 2

# الخلق

**1** انظروا إلى كل ما يحدث في السماء، كيف لا يتغيرون في فلكهم، وإلى النجوم التي في السماء، كيف ترتفع وتنظم كل في وقته، ولا تخالف ترتيبها.

**2** انظروا إلى الأرض، وانتبهوا إلى ما يحدث عليها من الأول إلى الأخير، ما مدى ثباتها، وكيف لا يتغير شيء من الأشياء على الأرض، بل تظهر لكم جميع أعمال الله. هوذا الصيف والشتاء كيف تمتلئ الأرض كلها ماءً، وينزل عليها السحاب والندى والمطر.

**3** لاحظ وانظر كيف تبدو جميع الأشجار في الشتاء وكأنها ذبلت وتساقطت أوراقها كلها، باستثناء أربع عشرة شجرة، لا تفقد أوراقها، بل تحتفظ بأوراقها القديمة من سنتين إلى ثلاث سنوات حتى يأتي الجديد.

**4** ولاحظوا مرة أخرى أيام الصيف كيف تكون الشمس فوق الأرض مقابلها. وتلتمس الظل والمأوى من حر الشمس، وتحترق الأرض أيضًا بالحرارة المتزايدة، فلا تستطيع أن تطأ أرضًا ولا صخرًا من حرها.

**5** انظروا كيف تغطي الأشجار نفسها بالأوراق الخضراء وتثمر؛ لذلك انتبهوا وتعرفوا كل أعماله، واعرفوا كيف أن الحي إلى الأبد قد جعلها هكذا.

**6** وكل أعماله تستمر هكذا من سنة إلى سنة إلى الأبد، وجميع المهام التي يقومون بها من أجله، ومهامهم لا تتغير، بل يتم كما أمر الله.

**7** وانظر كيف تقوم البحار والأنهار بنفس الطريقة ولا تغير مهامها من وصاياه.

**8** ولكنكم لم تثبتوا ولم تعملوا وصايا الرب، بل انحرفتم وتكلمتم بكلام عبري وثقيل بأفواهكم النجسة ضد عظمته. يا قاسي القلب لن تجد راحة.

**9** لذلك تدينون أيامكم فتبيد سنون حياتكم وتكثر سني هلاككم في الرجس الأبدي ولا تجدون رحمة.

**10** في تلك الأيام تجعلون أسماءكم رجسًا أبديًا عند جميع الصديقين، وبكم يلعن كل اللاعنين. جميع الخطاة والملحدين سوف يلعنون بك. ولكم أيها الكافرون ستكون لعنة."

**11** ويفرح جميع الأبرار، وتكون مغفرة الخطايا، وكل رحمة وسلام وحلم.

**12** فيكون لهم الخلاص نور بهي.

**13** ولكم جميعاً أيها الخطاة لا خلاص، بل تحل عليكم جميعاً لعنة الوحش.

**14** وأما المختارون فيكون نور وفرح وسلام، ويرثون الأرض.

**15** وحينئذ تُمنح الحكمة للمختارين، فيعيشون جميعًا ولن يخطئوا أبدًا لا بالفجور ولا بالكبرياء، وأما الحكماء فيتواضعون.

**16** ولا يعودوا يذنبون ولا يخطئون كل أيام حياتهم ولا يموتون بغضب أو سخط بل يكملون عدد أيام حياتهم.

**17** وتزداد حياتهم بسلام، وتكثر سني فرحهم بفرح وسلام أبدي كل أيام حياتهم.

# Chapter 3

## الملائكة الساقطة

**1** وحدث لما كثر بنو البشر أنه في تلك الأيام ولد لهم بنات جميلات وجميلات.
**2** ورآهم الملائكة أبناء السماء واشتهوا، وقال بعضهم لبعض: "تعالوا نختار لنا زوجات من بني البشر وننجب لنا أولادًا".
**3** فقال لهم سمجازا، الذي كان قائدهم: "أخشى أنك لن توافق حقًا على القيام بهذا العمل، وسأدفع أنا وحدي عقوبة خطيئة عظيمة".
**4** فأجابوه جميعًا وقالوا: "دعونا نقسم جميعًا ونلتزم جميعًا بالشتائم المتبادلة ألا نتخلى عن هذه الخطة بل أن نفعل هذا الشيء".
**5** ثم أقسموا جميعًا معًا وربطوا أنفسهم بالشتائم المتبادلة عليه. وكانوا جميعا مائتين. الذين نزلوا في أيام يارد على قمة جبل حرمون، فدعوه جبل حرمون، لأنهم حلفوا والتزموا باللعنات المتبادلة عليه.
**6** وهذه أسماء قادتهم: سملازاز، قائدهم، أراكلبا، رميل، كوكابل، تمليل، رمليل، دانيل، حزقيال، براقجال، عسيل، أرماروس، بتارئيل، أنانيل، زقليل، سمسابيل، ساتريل، توريل، جمجيل، ساريئيل. هؤلاء هم رؤساء العشرات.
**7** وجميع الآخرين اتخذوا لأنفسهم نساء، واختار كل واحد لنفسه واحدة، وبدأوا يدخلون إليهم ويتنجسون معهن.
**8** وعلموهم الرقى والسحر وقطع الجذور وعرفوهم بالنبات.
**9** وحملوا، وأنجبوا عمالقة عظماء، كان طولهم ثلاثة آلاف الإيل: الذين استهلكوا كل مقتنيات البشر. وعندما لم يعد البشر قادرين على إعالتهم، انقلب العمالقة عليهم والتهموا البشرية.
**10** وابتدأوا يخطئون إلى الطيور والبهائم والزحافات والأسماك ويأكلون بعضهم بعضًا ويشربون الدم. حينئذ ألقت الأرض تهمة على الأثمة.
**11** وعلم عزازيل الناس صناعة السيوف والسكاكين والدروع والدروع، وعرّفهم بمعادن الأرض وفن صناعتها والأساور والحلي واستعمال الإثمد وتجميله. والجفون، وجميع أنواع الحجارة الكريمة، وجميع الأصباغ.
**12** فحدث كفر كثير وزنوا، فضلوا وفسدوا في كل طرقهم.
**13** سمجازا علم السحر والتقطيع، أرماروس حل السحر، براقجيل علم التنجيم، كوكابيل الأبراج، حزقيال علم السحاب، أراقيل علامات الأرض، شمسيئيل علامات الشمس، وساريئيل مسار القمر .
**14** وبينما هلك الناس صرخوا، وارتفع صراخهم إلى السماء.

# Chapter 4

## شفاعة الملائكة

**1** وبعد ذلك نظر ميخائيل وأوربيل ورافائيل وجبرائيل إلى أسفل من السماء ورأوا دماء كثيرة تُسفك على الأرض، وكل إثم يحدث على الأرض.

**2** وقال بعضهم لبعض: «إن الأرض الخالية من الساكن تنادي صوت صراخهم إلى أبواب السماء».

**3** "والآن إليكم يا قديسي السماء، نفوس البشر ترفع دعوى قائلة: ارفعوا دعوانا إلى العلي".

**4** وقالوا لرب الدهور: «يا رب الأرباب، إله الآلهة، ملك الملوك، وإله الدهور، كرسي مجدك قائم إلى جميع أجيال الدهور، واسمك قدوس ومجد ومجد». مباركًا إلى الأبد، أنت صنعت كل شيء، وأنت قادر على كل شيء، وكل شيء عريان ومكشوف أمام عينيك، وأنت ترى كل شيء، ولا شيء يمكن أن يختفي عنك.

**5** لقد رأيت ما فعل عزازيل الذي علم كل إثم في الأرض وكشف الأسرار الأبدية التي في السماء والتي كان الناس يجتهدون في تعلمها. وسملزاز الذي أعطيته سلطة أن يحكم على رفاقه.

**6** وذهبوا إلى بنات الناس على الأرض، واضطجعوا مع النساء وتنجّسوا، وكشفت لهم كل أنواع الخطايا. وقد ولدت النساء عمالقة، وبذلك امتلأت الأرض كلها بالدم والإثم.

**7** والآن هوذا نفوس الذين ماتوا تصرخ إلى أبواب السماء، وقد صعد بكاءهم ولم يتوقف بسبب أعمال الإثم التي جرت على الأرض.

**8** وأنت تعلم كل شيء قبل أن يكون، وترى هذه الأشياء وتتألم منها، ولا تقول لنا ماذا علينا أن نفعل إليهم في هذا الشأن."

**9** فقال العلي القدوس العظيم وأرسل أوريئيل إلى ابن لامك وقال له: اذهب إلى نوح وقل له باسمي: اختبئ. واكشف له النهاية التي تقترب، أن الأرض كلها ستخرب، وسيكون الطوفان على كل الأرض، ويهلك كل ما عليها، والآن أخبره أنه ينجو هو ونسله يمكن الحفاظ عليها لجميع أجيال العالم."

**10** ومرة أخرى قال الرب لرافائيل: "اربط عزازيل بيده ورجله وألقه في الظلمة. واصنع فتحة في الصحراء التي في دوديل وألقه فيها. ووضع عليه صخورا خشنة ومسننة، و غطيه بالظلمة، ودعه يمكث هناك إلى الأبد، وغطي وجهه حتى لا يرى النور، وفي يوم الدينونة العظيمة يُلقى في النار.

**11** واشفوا الأرض التي أفسدها الملائكة، وأعلنوا شفاء الأرض، لكي يشفوا الطاعون، وحتى لا يهلك جميع بني البشر من خلال جميع الأسرار التي كشفها المراقبون وعلموها لأبنائهم . وفسدت الأرض كلها بالأعمال التي علمها عزازيل، إليه تنسب كل الخطيئة".

**12** وقال لجبرائيل الرب: «انطلق على الزناة والفاشلين، وعلى أبناء الزنا، واهلك أبناء المراقبين من بين الناس. أرسلهم بعضهم على بعض ليهلك بعضهم بعضًا في القتال إلى الأبد». لا يكون لهم أيام، ولا يُعطى لآبائهم طلبهم، لأنهم يرجون أن يعيشوا حياة أبدية، وأن يعيش كل واحد منهم خمس مئة سنة».

**13** فقال الرب لميخائيل: اذهب واربط سملزاز ورفاقه الذين اتحدوا مع النساء لتنجسوا معهم في كل نجاساتهم. وعندما يقتل أبناؤهم بعضهم بعضًا، ويرون دمارًا أحبائهم، اربطهم سبعين جيلا في أودية الأرض، إلى يوم دينونتهم وفنائهم، حتى يتم الدينونة الأبدية والأبدية، وفي تلك الأيام سيساقون إلى الهاوية من النار وإلى العذاب والسجن الذي هم فيه خالدون.

**14** وكل من حكم عليه وهلك، فمن الآن فصاعدا سيكون مرتبطا بهم إلى نهاية جميع الأجيال. وتدمير جميع أرواح الفاسقين وأبناء المراقبين لأنهم ظلموا البشرية.

**15** انزع كل إثم من على وجه الأرض، وليبطل كل عمل شرير، وليظهر نبات البر والحق، فيكون بركة.

أعمال البر والحق ستزرع في الحق والفرح
إلى الأبد.
**16** وحينئذ يهرب جميع الأبرار ويعيشون حتى يلدوا آلاف الأولاد، ويتممون كل أيام شبابهم وشيخوختهم بسلام.
**17** وحينئذ تفلح الأرض كلها بالعدل، ويكون الجميع
مزروعة بالأشجار وتكون مليئة بالبركة.
**18** فيغرس فيها كل الأشجار الشهية ويغرسون فيها كروما والكرم الذي يغرسونه فيها يصنع خمرا بكثرة
وكل بزر يزرع عليها يحمل كل كيل ألفا وكل واحد
وقياس الزيتون يعطي عشر معاصر زيت.
**19** وطهِّر الأرض من كل ظلم، ومن كل إثم، ومن كل خطية، ومن كل فجور، ومن كل نجاسة تعمل على الأرض، اخرِج من الأرض.
**20** ويكون جميع بني البشر أبرارًا، ويسجد لي كل الأمم ويسبحونني، ويعبدني الجميع. وتتطهر الأرض من كل دنس ومن كل خطية ومن كل عقاب ومن كل عذاب، ولن أرسل عليها مرة أخرى من جيل إلى جيل وإلى الأبد.
**21** وفي تلك الأيام أفتح مخادع البركة التي في السماء لأنزلهم على الأرض على عمل وتعب بني البشر.
ويجب أن يرتبط الحق والسلام معًا في كل مكان
أيام العالم وإلى جميع أجيال البشر."
**22** وقبل هذه الأمور اختفى أخنوخ، ولم يعلم أحد من بني البشر أين اختفى ولا أين كان يسكن وماذا حدث له.
وكانت نشاطاته تتعلق بالمراقبين، وكانت أيامه مع القديسين.
**23** وأنا أخنوخ كان يبارك رب الجلال وملك الدهور، وإذا! لقد ناداني المراقبون، أخنوخ الكاتب، وقالوا لي: "أخنوخ، يا كاتب البر، اذهب وأخبر مراقبي السماء الذين تركوا السماء العالية، المكان الأبدي المقدس، وتنجسوا مع النساء، وفعلوا كما يفعل أبناء الأرض واتخذوا لأنفسهم نساء.
**24** قل لهم: لقد أحدثتم دمارًا عظيمًا في الأرض، ولن يكون لكم سلام ولا مغفرة للخطايا.
**25** وبقدر ما يستمتعون بأولادهم سيرون قتل أحبائهم، وسيندبون على هلاك أبنائهم، ويتضرعون إلى الأبد، ولكن لن تنالوا الرحمة والسلام."
**26** فذهب أخنوخ وقال: "عزازيل، لن يكون لك سلام، لقد صدر عليك حكم شديد لتقييدك، ولن يكون لك تسامح ولا يُمنح لك طلب، بسبب الإثم الذي علمته، و من أجل جميع أعمال الكفر والإثم والخطية التي أظهرتها للناس".
**27** فذهبت وتكلمت معهم جميعا، فكانوا جميعا خائفين، واستولى عليهم خوف ورعدة. وطلبوا مني أن أكتب طلبًا لهم لكي يجدوا المغفرة، وأن أقرأ طلبهم أمام رب السماء.
**28** لأنهم من الآن فصاعدا لم يستطيعوا أن يتكلموا معه ولا أن يرفعوا أعينهم نحو السماء للخجل من خطاياهم التي أدينوا عليها.
**29** ثم كتبت دعاءهم والصلاة في أرواحهم وأعمالهم أفرادا وفي طلباتهم المغفرة والطول.
**30** فانطلقت وجلست عند ماء دان في أرض دان جنوبي حرمون الغربي، وقرأت طلبهم حتى نمت.
**31** وإذا بحلم قد جاء لي، ورؤى وقعت عليّ، فرأيت
رؤى التأديب، وجاء صوت يأمرني أن أخبر أبناء السماء وأوبخهم.
**32** ولما استيقظت أتيت إليهم، وهم جالسون كلهم مجتمعون يبكون في أبلسجيل التي بين لبنان

وسنسر، ووجوههم مغطاة.

**33** وسردت أمامهم كل الرؤى التي رأيتها في النوم، وبدأت أتكلم بكلمات البر وأوبخ المراقبين السماويين.

# Chapter 5

## كتاب كلمات البر

**1** كتاب كلام البر وتوبيخ المراقبين الأبديين حسب أمر القدوس العظيم في تلك الرؤيا التي رأيتها في نومي.
**2** ما سأقوله الآن بلسان لحم وبنفس فمي، الذي أعطاه العظيم للبشر ليتحدثوا به ويفهموه بالقلب.
**3** كما خلق الإنسان وأعطاه القدرة على فهم كلمة الحكمة، كذلك خلقني أيضًا وأعطاني القدرة على توبيخ المراقبين، أبناء السماء.
**4** "لقد كتبت التماسك، وظهر في رؤيتي أن طلبك لن يُستجاب لك طوال أيام الأبدية، وأن هذا الحكم قد صدر عليك أخيرًا.
**5** لن يتم منح طلبك لك. ومن الآن لن تصعد إلى السماء إلى الأبد، وفي قيود الأرض صدر الأمر ليقيدك كل أيام العالم.
**6** وقد ترى من قبل هلاك أبنائك الأحباء، ولا تسر بهم، بل يسقطون أمامك بالسيف.
**7** ولن يُستجاب طلبتكم من أجلهم، ولا من أنفسكم، حتى لو بكيتم وصليتم وتكلمتم بكل الكلمات الموجودة في الكتابة التي كتبتها.
**8** وتبينت لي الرؤيا هكذا: إذا في الرؤيا دعاني الغمام والضباب استدعاني، ومجرى النجوم والبروق تسارع وتسرعني، والرياح في الرؤيا تطيرني وترفعني إلى الأعلى، وحملني إلى السماء.
**9** ودخلت حتى اقتربت من جدار مبني من البلور و
أحاطت بألسنة من نار: وبدأت تخيفني.
**10** وذهبت إلى ألسنة النار واقتربت من منزل كبير مبني من البلورات وكانت جدران المنزل مثل أرضية فسيفساء مصنوعة من البلورات، وكانت أساسته من البلورات.
**11** وسقفه كمسار النجوم والبروق، وبينهما كروبيم نار، وسماواتهما ماء.
**12** وأحاطت نار مشتعلة بالجدران واشتعلت النيران في بواباتها.
**13** فدخلت ذلك البيت وكان حاراً كالنار وبارداً كالثلج. لم تكن هناك مسرات الحياة فيها؛ غطاني الخوف، وأخذتني الرعدة.
**14** وبينما كنت أرتعد وارتعدت، خررت على وجهي ونظرت في رؤيا، وإذا وكان هناك منزل ثانٍ أعظم من الأول، وكانت البوابة بأكملها مفتوحة أمامي، وهي مبنية من لهيب النار.
**15** وقد تفوقت من جميع النواحي في البهاء والعظمة والمدى بحيث لا أستطيع أن أصف لك بهاءها ومداها.
**16** وأرضه من نار، ومن فوقه بروق ومسار النجوم، وسقفه أيضا نار مشتعلة. ونظرت فرأيت فيه عرشاً مرتفعاً منظره كالبلور وبكراته كالشمس الساطعة وكان هناك منظر الكروبيم.
**17** ومن تحت العرش خرجت أنهار من نار مشتعلة حتى لم أتمكن من النظر إليها.
**18** وجلس عليه المجد العظيم، وأشرقت ثيابه أكثر من الشمس وأكثر بياضا من أي ثلج.
**19** ولم يستطع أحد من الملائكة أن يدخل وينظر إلى وجهه من البهاء والمجد، ولا يستطيع جسد أن يراه.
**20** وكانت النار المشتعلة حوله، ووقفت نار عظيمة أمامه، ولم يستطع أحد من حوله أن يقترب منه؛ كان أمامه ربوات ربوات، ومع ذلك لم يكن بحاجة إلى مشير.
**21** وأقدس القديسين القريبين منه لم يغادروا الليل ولا يفارقوه. وحتى ذلك الحين كنت ساجدًا على

وجهي مرتعدًا، ودعاني الرب بفمه وقال لي: "تعال إلى هنا يا أخنوخ واسمع كلامي".
**22** وجاء إلي واحد من القديسين وأيقظني وأقامني
واقتربت من الباب، وانحنيت وجهي إلى الأسفل.
**23** فأجاب وقال لي وسمعت صوته: لا تخف يا أخنوخ أيها الرجل الصالح وكاتب البر. تقدم إلى هنا واسمع كلامي.
صوت.
**24** واذهب وقل لمراقبي السماء الذين أرسلوك لتشفع لهم: ينبغي أن تشفع في الناس، لا تشفع في الناس لك. لذلك تركتم السماء العالية المقدسة الأبدية واضطجعتم مع النساء وتنجستم مع بنات الناس واتخذتم لأنفسكم نساء وفعلتم ذلك.
مثل أبناء الأرض، وأنجبت الجبابرة كأبنائك.
**25** ومع أنكم كنتم قديسين روحيين تعيشون الحياة الأبدية، فقد تنجستم أنفسكم بدم النساء، وولدتم بدم جسد، وكأولاد البشر، اشتهيتم اللحم والدم كما يفعل هؤلاء أيضًا.
الذين يموتون ويهلكون.
**26** لذلك أعطيتهم أيضًا نساءً لكي يحملوا وينجدوا منهم أولادًا، حتى لا يعوزهم شيء على الأرض.
**27** ولكنكم كنتم قبلاً روحانيين، تعيشون الحياة الأبدية، وخالدين إلى جميع أجيال العالم. ولذلك لم أجعل لكم نساء. لأن الروحيين الذين في السماء، في السماء مسكنهم.
**28** والآن، فإن العمالقة الذين ولدوا من الأرواح والجسد، سيُطلق عليهم أرواح شريرة على الأرض، وعلى الأرض سيكون مسكنهم.
**29** لقد خرجت الأرواح الشريرة من أجسادهم. لأنهم ولدوا من الرجال ومن المراقبين بدايتهم وأصلهم البدائي؛ سيكونون أرواحا شريرة على الأرض، ويدعون أرواحا شريرة.
**30** وأرواح العمالقة تصيب، وتضطهد، وتدمر، وتهاجم، وتقاتل، و
يحدثون دمارًا في الأرض ويحدثون اضطرابًا. إنهم لا يتناولون أي طعام، ولكنهم مع ذلك يجوعون ويعطشون ويتسببون في الإثم.
**31** وستقوم هذه الأرواح على بني البشر وعلى النساء لأنهم خرجوا منهم.
**32** من أيام المذبحة والدمار وموت الجبابرة، الذين تخرج الأرواح من نفوس أجسادهم، ستدمر بدون دينونة، وهكذا سيهلكون إلى يوم الانتهاء، الدينونة العظيمة التي فيها سيكتمل العمر، على المراقبين والملحدين، نعم، سيكتمل بالكامل.
**33** "والآن بالنسبة للمراقبين الذين أرسلوك لتشفع لهم، والذين كانوا قبلاً في السماء، فقل لهم: "لقد كنتم في السماء، ولكن لم تُكشف لكم جميع الأسرار بعد، وعرفتم أسرارًا باطلة". وهذه في قساوة قلوبكم أعلنتموها للنساء، وبهذه الأسرار يعمل النساء والرجال شرًا كثيرًا على الأرض".
**34** فقل لهم: ليس لكم سلام.

# Chapter 6

## اتخذتها الملائكة

**1** أخذتني الملائكة وأتوا بي إلى مكان كان فيه الذين هناك كنار ملتهبة، وعندما أرادوا ظهروا كبشر.
**2** وأتوا بي إلى مكان الظلمة وإلى جبل طرفه إلى السماء.
**3** ورأيت أماكن النيّر وخزائن النجوم والرعد وفي الأعماق حيث قوس من نار وسهام وجعبتها وسيف نار وكل البروق.
**4** وأخذوني إلى المياه الحية وإلى نار الغرب التي تستقبل كل غروب للشمس.
**5** ووصلت إلى نهر من نار تجري فيه النار كالماء وتصب في البحر الكبير باتجاه الغرب.
**6** ورأيت الأنهار العظيمة وأتيت إلى النهر الكبير وإلى الظلمة العظيمة، وذهبت إلى المكان الذي لا يسير فيه جسد. ورأيت جبال ظلمة الشتاء والمكان الذي تتدفق منه كل المياه العميقة.
**7** ورأيت أفواه جميع أنهار الأرض وفم الغمر.
**8** ورأيت خزائن كل الرياح، ورأيت كيف أمدها بكل الخليقة وأسس الأرض الراسخة.
**9** ورأيت حجر الزاوية في الأرض، ورأيت الرياح الأربع الحاملة لجلد السماء.
**10** ورأيت كيف تمد الرياح قباب السماء ويكون مركزها بين السماء والأرض: هذه هي أعمدة السماء.
**11** ورأيت رياح السماء تدور وتجلب محيط الشمس وكل النجوم إلى مغربها.
**12** ورأيت الرياح على الأرض تحمل السحاب: ورأيت سبل الملائكة.
**13** ورأيت في أقصى الأرض جلد السماء من فوق، ثم تقدمت ورأيت مكانًا يحترق ليلًا ونهارًا، وهناك سبعة جبال من الحجارة الرائعة.
**14** ثلاثة نحو الشرق، وثلاثة نحو الجنوب. وأما التي نحو الشرق فكانت من حجر ملون، وواحد من لؤلؤ، وواحد من أسمانجوني، وتلك التي في الجنوب من حجر أحمر.
**15** وأما الأوسط فقد وصل إلى السماء مثل عرش الله من المرمر و
وكان ذروة العرش من الياقوت الأزرق.
**16** ورأيت نارا مشتعلة. وما وراء هذه الجبال منطقة النهاية
الأرض العظيمة: هناك اكتملت السماوات.
**17** ورأيت هاوية عميقة، بها أعمدة من نار سماوية، ورأيت بينهم أعمدة من نار تسقط، والتي كانت متفاوتة إلى أبعد الحدود نحو الارتفاع ونحو العمق.
**18** ورأيت وراء تلك الهاوية مكانًا ليس له جلد السماء من فوق، ولا أرض ثابتة تحته: لم يكن عليه ماء، لا توجد طيور، لكنه كان مكانًا مهجورًا وفظيعًا.
**19** رأيت هناك سبعة نجوم مثل جبال عظيمة مشتعلة، ولي عندما سألت عنها. قال الملاك: "هذا المكان هو نهاية السماء والأرض. وقد صار سجنًا للنجوم وجند السماء.
**20** والنجوم التي تتدحرج على النار هي التي خالفت قول الرب في ابتداء طلوعها لأنها لم تخرج في أوقاتها.
**21** فغضب عليهم وأوثقهم إلى وقت إثمهم
ينبغي أن يتم لعشرة آلاف سنة ".
**22** وقال لي أوريل: "هنا سيقف الملائكة الذين ارتبطوا بالنساء، وأرواحهم التي تتخذ أشكالًا مختلفة تدنس البشرية وتقودهم إلى التضحية للشياطين كآلهة.

**23** هنا سيقفون إلى يوم الدينونة العظيمة التي سيُدانون فيها حتى ينتهوا. وأيضاً نساء الملائكة الضالات يصيرن صفارات الإنذار."

**24** وأنا أخنوخ رأيت وحدي الرؤيا نهاية كل شيء ولن يرى أحد كما رأيت.

# الفصل السابع الملائكة القديسون

**1** وهذه هي أسماء الملائكة القديسين الذين يراقبون البشر.
**2** أوريل أحد الملائكة القديسين الموجود على العالم وعلى تارتاروس.
**3** رافائيل أحد الملائكة القديسين الذي على أرواح البشر.
**4** راجويل، أحد الملائكة القديسين الذي ينتقم من عالم النجوم.
**5** ميخائيل، أحد الملائكة القديسين، أي الموكل على أفضل جزء من البشرية وعلى الفوضى.
**6** سراقائيل، أحد الملائكة القديسين، الموكل على الأرواح، الذين يخطئون في الروح.
**7** جبرائيل أحد الملائكة القديسين الذي فوق الفردوس والثعابين والشاروبيم.
**8** ريميئيل أحد الملائكة القديسين الذي أقامه الله على القائمين.
**9** وانتقلت إلى حيث كانت الأمور فوضوية. ورأيت هناك شيئًا فظيعًا: لم أر سماءً من فوق ولا أرضًا ثابتة، بل مكانًا فوضويًا ومروعًا.
**10** ورأيت هناك سبعة نجوم السماء مقترنة فيها مثل جبال عظيمة ومشتعلة بالنار.
**11** فقلت: بأي ذنب ربطوا، وعلى أي سبب ألقوا هنا؟
**12** فقال أوريل أحد الملائكة القديسين الذي كان معي وكان رئيسا عليهم وقال: "يا أخنوخ لماذا تسأل ولماذا تشتاق إلى الحق؟ هذه من عدد نجوم السماء". السماء التي طغت على
وصية الرب، ومقيدون هنا إلى عشرة آلاف سنة، حتى تتم المدة التي قضتها خطاياهم".
**13** ومن هناك ذهبت إلى مكان آخر كان لا يزال أفظع من الأول، ورأيت شيئًا فظيعًا. هناك نار عظيمة اشتعلت واشتعلت، وانشق المكان حتى الهاوية، وكان مملوءًا بأعمدة نار عظيمة هابطة. لا أستطيع أن أرى حجمها أو حجمها، ولا أستطيع أن أخمن.
**14** فقلت: ما أخوف المكان وما أفظع المنظر!
**15** فأجابني أوريل، أحد الملائكة القديسين الذي كان معي، وقال لي: "أينوك، لماذا لديك مثل هذا الخوف والرعب؟"
**16** فأجبت: بسبب هذا المكان المخيف، وبسبب منظر الألم.
**17** وقال لي: "هذا المكان هو سجن الملائكة، وهنا سيسجنون إلى الأبد".
**18** ومن هناك ذهبت إلى مكان آخر، جبل من الصخور الصلبة.
**19** وكان فيها أربعة مواضع عميقة وواسعة وناعمة جداً. ما مدى نعومة الأماكن المجوفة وعمقها وظلمتها عند النظر إليها.
**20** فأجاب رافائيل أحد الملائكة القديسين الذي كان معي وقال لي: "إن هذه الأماكن المجوفة قد خلقت لهذا الغرض بالذات، لتجتمع فيها أرواح أنفس الموتى، بل لتجتمع فيها كل أنفس الموتى". يجب أن يجتمع أبناء البشر هنا، وقد تم إنشاء هذه الأماكن لاستقبالهم حتى يوم دينونتهم وحتى الفترة المحددة لهم، حتى الدينونة العظيمة عليهم."
**21** ورأيت رجلاً ميتاً يلبس بدلة، ويخرج صوته إلى السماء ويلبس بدلة. وسألت رافائيل الملاك الذي كان معي وقلت له: "من هو هذا الروح الذي يناسب، الذي يخرج صوته ويناسب السماء؟"
**22** فأجابني قائلاً: هذا هو الروح الذي خرج من هابيل الذي قتله قايين أخوه، فقام عليه حتى يكون نسله.
هلك عن وجه الأرض، وهلكت نسله من بين نسل الناس."

**23** فسألت عنه، وعن جميع الأجوف: لماذا ينفصل الواحد عن الآخر؟
**24** فأجابني وقال لي: "هؤلاء الثلاثة صنعوا لفصل أرواح الموتى. ومثل هذا الانقسام قد صنع لأرواح الأبرار، حيث يوجد ينبوع الماء المشرق. و لقد تم عمل هذا للخطاة عندما يموتون ويدفنون في الأرض ولم يتم تنفيذ الحكم عليهم في حياتهم.
**25** هنا ستُفصل أرواحهم في هذا الألم العظيم حتى يوم الدينونة والعقاب العظيم وعذاب أولئك الذين يلعنون إلى الأبد والانتقام لأرواحهم. هناك يجبرهم إلى الأبد. وقد تم هذا التقسيم لأرواح الذين يصنعون زيهم، والذين يكشفون عن هلاكهم، عندما قُتلوا في أيام الخطاة.
**26** لقد تم صنع هذا لأرواح الناس الذين لم يكونوا أبرارًا بل خطاة، الذين كانوا كاملين في المعصية، وسيكونون رفقاء للمخالفين ولكن لن تُقتل أرواحهم في يوم الدين ولا يقومون من هناك. "
**27** وباركت رب المجد وقلت: مبارك ربي، رب البر، المالك إلى الأبد.
**28** ومن هناك ذهبت إلى مكان آخر إلى الغرب من أقاصي الأرض. ورأيت نارًا مشتعلة تجري دون توقف، ولا تتوقف عن مجراها ليلًا أو نهارًا، بل بانتظام.
**29** فقلت: ما هذا الذي لا يستقر؟
**30** فأجابني رعوئيل، أحد الملائكة القديسين الذي كان معي، وقال لي: "هذا المسار من النار الذي رأيته هو النار في الغرب التي تضطهد جميع أنوار السماء".
**31** ومن هناك ذهبت إلى مكان آخر من الأرض، فأراني سلسلة جبال من النار مشتعلة نهارًا وليلاً.
**32** وتجاوزت ذلك فرأيت سبعة جبال رائعة كلها تختلف عن بعضها البعض، وكانت الحجارة رائعة وجميلة، رائعة ككل، ذات مظهر رائع وشكل خارجي جميل: ثلاثة باتجاه الشرق، وواحد مؤسس على الآخر، وثلاثة نحو الجنوب، واحدا تلو الآخر، وعميقا
وديان وعرة لا يلتقي أحد منها مع الآخر.
**33** وكان الجبل السابع في وسط هؤلاء، وكان يفوقهم في الارتفاع، مثل كرسي العرش، وأحاطت بالعرش أشجار عطرة.
**34** وفيها شجرة لم أشتمها قط، لم يكن فيهم ولا في مثلها، لها رائحة تفوق كل رائحة، وأوراقها وزهرها وخشبها لا يذبل إلى الأبد، وثمرها جميل وثمرها مثل تمر النخلة.
**35** فقلت: ما أجمل هذه الشجرة، وريحها طيب، وورقها جميل،
وأزهارها جميلة المظهر."
**36**فأجاب ميخائيل أحد الملائكة القديسين المكرمين الذي كان معه
أنا، وكان قائدهم.
**37**فقال لي: "يا أخنوخ، لماذا تسألني عن العطر
الشجرة، ولماذا تريد أن تعرف الحقيقة؟"
**38** فأجبته قائلا: أريد أن أعرف كل شيء، وخاصة عن هذه الشجرة.
**39** فأجاب قائلاً: "هذا الجبل العالي الذي رأيت، قمته مثل عرش الله، هو كرسيه، حيث يجلس القدوس العظيم، رب المجد، الملك الأزلي، عندما ينزل" ليزور الأرض بالخير، وأما هذه الشجرة العطرة فلا يجوز لبشر أن يمسها حتى الدينونة العظيمة، حين ينتقم من الجميع ويكملها إلى الأبد ويكون ثمرها طعامًا للمختارين، ويُزرع في القدس، في هيكل الرب الملك الأزلي.
**40** فيبتهجون حينئذ ويبتهجون ويدخلون إلى القدس. وتكون رائحتها في عظامهم، ويعيشون على الأرض أيامًا طويلة. كما عاش آباؤك. وفي أيامهم لا يكون حزن ولا وباء ولا
يمسهم عذاب أو مصيبة".

**41** ثم باركت إله المجد، الملك الأزلي، الذي أعد مثل هذه الأشياء للأبرار، وخلقها ووعد بأن يعطيها لهم.
**42** ثم ذهبت من هناك إلى وسط الأرض فرأيت مكانا مباركا فيه أشجار ذات أغصان دائمة ومزهرة.
**43** ورأيت هناك جبلاً مقدساً، وكان تحت الجبل الشرقي نهر يجري باتجاه الجنوب. ورأيت نحو الشرق جبلًا آخر أعلى من هذا، وبينهما وادٍ عميق وضيق، وكان يجري فيه أيضًا نهر من تحت الجبل.
**44** وإلى الغرب منها كان هناك جبل آخر أدنى من الأول وقليل الارتفاع، وبينهما واد عميق يابس. وكان واد آخر عميق يابس في أطراف الجبال الثلاثة.
**45** وكانت جميع الأودية عميقة وضيقة من صخور صلبة، ولم تكن مغروسة عليها الأشجار. وتعجبت من الصخور، وتعجبت من الوادي، وتعجبت جداً.
**46** فقلت: فما فائدة هذه الأرض المباركة التي كلها شجر، وهذا الوادي اللعين بينهما؟
**47** فأجاب أورئيل، أحد الملائكة القديسين الذي كان معي، وقال: "هذا الوادي الملعون هو للملعونين إلى الأبد. هنا يجتمع كل الملعونين الذين ينطقون بشفاههم على الرب بكلمات غير لائقة وكلمات غير لائقة". مجده يتكلم بأمور صعبة. هنا يجتمعون وهنا يكون مكان دينونتهم.
**48** في الأيام الأخيرة سيكون عليهم مشهد الحكم العادل في حضرة الأبرار إلى الأبد. هنا يبارك الرحيم رب المجد الملك الأبدي. وفي أيام الدينونة على الأولين يباركونه بالرحمة التي خصهم بها".
**49** ثم باركت رب المجد وعرضت مجده وسبحته تمجيداً.
**50**ومن هناك اتجهت نحو الشرق، إلى وسط سلسلة جبال
الصحراء، فرأيت برية، وهي منعزلة، مليئة بالأشجار والنباتات.
وتدفقت المياه من فوق. وكان يندفع مثل مجرى مائي غزير نحو الشمال الغربي، مما تسبب في تصاعد السحب والندى من كل جانب.
**51** ومن هناك ذهبت إلى مكان آخر في الصحراء، واقتربت شرق سلسلة الجبال هذه. ورأيت هناك أشجارًا عطرة تفوح رائحة اللبان والمر، والأشجار أيضًا مثل شجرة اللوز.
**52** ومن وراء هذه ذهبت بعيدًا نحو الشرق، فرأيت مكانًا آخر، وادي ماء. وكان فيها شجرة لون الأشجار العطرة مثل المستكة. وعلى جوانب تلك الوديان رأيت القرفة العطرة. ومن وراء هذه اتجهت نحو الشرق.
**53** ورأيت جبالاً أخرى وفيها بساتين من الأشجار، وكان يتدفق منها رحيق يقال له السرارة والجلبانوم. ورأيت من وراء هذه الجبال جبلًا آخر شرقي أقاصي الأرض، فيه شجر الصبر، وجميع الأشجار مملوءة صمغًا مثل شجر اللوز. وإذا أحرقوه كانت رائحته أطيب من أي رائحة عطرة.
**54** وبعد هذه الروائح الطيبة، نظرت نحو الشمال فوق الجبال، فرأيت سبعة جبال مملوءة بأشجار الناردين الطيبة والطيب والقرفة والفلفل.
**55** ومن هناك ذهبت فوق قمم كل هذه الجبال، بعيدًا نحو شرق الأرض، ومررت فوق البحر الأحمر وابتعدت عنه، ومررت فوق الملاك زوتيل.
**56** وأتيت إلى جنة البر، ومن بعيد رأيت أشجارًا كثيرة، وهاتين الشجرتين الكبيرتين هناك، عظيمتين جدًا، جميلتين، ومجيدتين، ورائعتين، وشجرة المعرفة، التي يأكلون من ثمرها المقدس ويعرفون حكمة عظيمة.
**57** تلك الشجرة في الطول كالتينة الخانقة وورقها مثل الخروب وثمرها مثل عناقيد الكرم جميلة جداً ورائحة الشجرة بعيدة.
**58** فقلت: ما أجمل الشجرة وما أجمل منظرها!
**59** فأجابني رافائيل الملاك القديس الذي كان معي وقال: هذا
هي شجرة الحكمة التي أكل منها أبوك الشيخ وأمك العجوز التي كانت قبلك، فتعلما الحكمة وانفتحت

أعينهما وعلما أنهما عريانان فطردا من الجنة. "

**60** ومن هناك ذهبت إلى أقاصي الأرض ورأيت هناك وحوشًا عظيمة، وكان كل منها يختلف عن الآخر؛ وكذلك الطيور تختلف في الشكل والجمال والصوت، فكل منها يختلف عن الآخر.

**61** وإلى الشرق من تلك الحيوانات رأيت أقاصي الأرض حيث تستقر السماء، وأبواب السماء مفتوحة. ورأيت كيف تخرج نجوم السماء، وعددت الأبواب التي تخرج منها، وكتبت جميع مخارجها، كل نجم على حدة، حسب عددها وأسمائها، ومساراتها ومواقعها، وأوقاتها وأشهرها، كما أراني أورئيل الملاك القديس الذي كان معي.

**62** أظهر لي كل شيء وكتبه لي. وكتب لي أسماءهم وقوانينهم وشركاتهم.

**63** ومن هناك اتجهت نحو الشمال إلى أقاصي الأرض، وهناك رأيت جهازًا عظيمًا ومجيدًا في أقاصي الأرض كلها.

**64** وهنا رأيت ثلاثة أبواب من السماء مفتوحة في السماء: من خلال كل منها تتدفق رياح الشمال: عندما تهب يكون هناك برد، وبرد، والصقيع، وثلج، وندى، ومطر. وينفخون من باب واحد إلى الأبد، ولكن عندما ينفخون في البابين الآخرين، يكون ذلك بعنف وبغي في الأرض، وينفخون بعنف.

**65** ومن هناك اتجهت نحو الغرب إلى أقاصي الأرض، فرأيت هناك ثلاثة أبواب السماء مفتوحة مثل ما رأيت في المشرق، مثل عدد الأبواب ونفس عدد المنافذ.

**66** ومن هناك ذهبت إلى الجنوب إلى أقاصي الأرض، ورأيت هناك ثلاثة أبواب مفتوحة للسماء: ومن هناك يأتي الندى والمطر والريح. ومن هناك اتجهت نحو الشرق إلى أطراف السماء، ورأيت هنا أبواب السماء الثلاثة الشرقية مفتوحة وأبواب صغيرة فوقها.

**67** ومن خلال كل من هذه البوابات الصغيرة تمر نجوم السماء وتتجه نحو الغرب على الطريق الذي يظهر لهم.

**68** وكلما رأيت كنت أبارك دائمًا رب المجد، وواصلت أن أبارك رب المجد الذي صنع عجائب عظيمة ومجيدة، لإظهار عظمة عمله للملائكة والأرواح والناس، حتى أنهم ليمدحوا عمله وكل خليقته، لكي يروا عمل قدرته ويسبحوا عمل يديه العظيم ويباركوه إلى الأبد.



# الكتاب الثاني: الأمثال

# الفصل الأول المثل الأول

**1** والرؤيا الثانية التي رآها هي رؤيا الحكمة التي رآها أخنوخ بن يارد بن مهلائيل بن قينان بن أنوش بن شيت بن آدم.
**2** "وهذا هو بدء كلام الحكمة الذي رفعت صوتي لأتكلم به وأقول للساكنين على الأرض: اسمعوا أيها القدماء وانظروا أيها القادمون كلام القدوس". الذي سأتكلم به أمام رب الأرواح كان من الأفضل أن أعلنه لرجال العصور القديمة، بل حتى لهؤلاء
التي تأتي بعد ذلك لن نمنع بداية الحكمة."
**3** حتى يومنا هذا، لم يُمنح لي رب الأرواح مثل هذه الحكمة التي تلقيتها وفقًا لبصيرتي، وفقًا لرضا رب الأرواح الذي بواسطته أُعطي لي نصيب الحياة الأبدية. وقيل لي ثلاثة أمثال، فرفعت صوتي وقصتها الذين يسكنون الأرض.
**4** المثل الأول.
متى ظهرت جماعة الأبرار، ودين الخطاة على خطاياهم، وطردوا من وجه الأرض:
**5** وعندما يظهر البار أمام أعين الأبرار، الذين تعلق أعمالهم المختارة برب الأرواح، ويظهر نور للأبرار والمختارين الساكنين على الأرض، حيث سيكون حينئذ مسكن الخطاة، وأين مثوى أولئك الذين أنكروا ربهم
المشروبات الروحية؟ لقد كان خيراً لهم لو لم يولدوا.
**6** عندما تنكشف أسرار الأبرار، ويدان الخطاة، و
الملحدين يُطردون من حضرة الأبرار والمختارين.
**7** ومن ذلك الوقت لن يكون أولئك الذين يملكون الأرض أقوياء ومرتفعين: ولن يقدروا أن يروا وجه القدوس، لأن رب الأرواح قد أظهر نوره على وجه القدوس البار، وانتخب.
**8** حينئذ يهلك الملوك والأقوياء ويسلمون إلى أيدي الأبرار والقديسين.
**9** ومن الآن فصاعدا لن يطلب أحد لأنفسهم رحمة من رب الأرواح لأن حياتهم قد انتهت.
**10** ويكون في تلك الأيام أن أبناء مختارين وقديسين ينزلون من السماء العالية، ويكون نسلهم واحدًا مع بني البشر.
**11** وفي تلك الأيام تلقى أخنوخ كتب الغيرة والغضب، وأسفار القلق والطرد.
**12** ولن تُمنح لهم الرحمة، يقول رب الأرواح.
**13** وفي تلك الأيام أخذني إعصار من الأرض وأجلسني في أقصى السماء.
**14** ورأيت هناك رؤيا أخرى مساكن القديسين ومساكن الأبرار.
**15** هنا رأت عيني مساكنهم مع ملائكته الأبرار ومراحلهم مع القديسين.
**16** وتضرعوا وتشفعوا وصلوا من أجل بني البشر، فجرى البر أمامهم كالماء، والرحمة كالندى على الأرض: وهكذا يكون فيهم إلى أبد الآبدين.
**17** وفي ذلك المكان رأت عيني مختار البر والإيمان، ورأيت مسكنه تحت جناحي رب الأرواح.
**18** ويسود البر في أيامه، ويكون الأبرار والمختارون لا عدد لهم أمامه إلى أبد الآبدين.
**19** وجميع الأبرار والمختارين أمامه يكونون أقوياء كالأنوار النارية، ويكون فمهم مملوءًا بالبركة، وشفاههم تسبح اسم رب الأرواح، والبر أمامه لن يفشل أبدًا.
**20** هناك أردت أن أسكن، واشتاقت روحي إلى ذلك المسكن، وهناك كان نصيبي حتى الآن. لأنه هكذا

ثبت بالنسبة لي أمام رب الأرواح.
**21** في تلك الأيام مجدت ومجّدت اسم رب الأرواح بالبركات والتسبيح، لأنه قد أعدني للبركة والمجد حسب رضى رب الأرواح.
**22** وطالما كانت عيناي تنظران إلى ذلك المكان وباركته وسبحته قائلًا: مبارك هو ومبارك من البدء وإلى الأبد. وليس أمامه انقطاع. إنه يعلم قبل العالم. خلق ما هو للأبد وما سيكون من جيل إلى جيل."
**23** أولئك الذين لا ينامون يباركونك: يقفون أمام مجدك ويباركون ويسبحون ويمجدون قائلين: قدوس قدوس قدوس رب الأرواح: يملأ الأرض من الأرواح.
**24** وهنا رأت عيني كل الذين لا ينامون: يقفون أمامه ويباركون ويقولون: "مبارك ومبارك اسم الرب إلى أبد الآبدين". وتغير وجهي. لأنني لم أعد أستطيع أن أرى.
**25** وبعد ذلك رأيت آلاف الآلاف وعشرة آلاف مرة وعشرة آلاف، ورأيت جمعًا لا يحصى ولا يحصى، الذين وقفوا أمام رب الأرواح.
**26** وعلى الجوانب الأربعة لرب الأرواح رأيت أربعة حضورات مختلفة عن أولئك الذين لا ينامون، وعرفت أسمائهم: لأن الملاك الذي ذهب معي عرفني بأسمائهم، وأراني كل الخفايا.
**27** وسمعت أصوات هؤلاء الحضور الأربعة وهم يسبحون رب المجد.
**28** الصوت الأول يبارك رب الأرواح إلى أبد الآبدين.
**29** والصوت الثاني سمعته يبارك المختار والمختارين المعلقين على رب الأرواح.
**30** والصوت الثالث سمعته يصلي ويتشفع للساكنين على الأرض ويتضرع باسم رب الأرواح.
**31** وسمعت الصوت الرابع يرد الشياطين ويمنعهم من المجيء أمام رب الأرواح ليتهموا الساكنين على الأرض.
**32** وبعد ذلك سألت ملاك السلام الذي ذهب معي والذي أظهر لي كل ما هو مخفي: "من هي هذه الوجوه الأربعة التي رأيتها وسمعت كلماتها وكتبتها؟"
**33** "فقال لي: "هذا الأول هو ميخائيل، الرحيم طويل الأناة، والثاني، الذي هو مقيم على جميع الأمراض وجميع جراحات بني البشر، هو رافائيل، والثالث، الذي هو مقيم". وعلى جميع القوات جبريل والرابع موكل بالتوبة على رجاء الذين
يرث الحياة الأبدية، ويسمى فنوئيل".
**34**وهؤلاء هم ملائكة رب الأرواح الأربعة والأصوات الأربعة أنا
سمعت في تلك الأيام.
**35**وبعد ذلك رأيت جميع أسرار السموات وكيف هو الملكوت
مقسمة، وكيف توزن أعمال الرجال في الميزان.
**36**ورأيت هناك قصور المختارين وقصور القديسين، ورأيت عيني هناك جميع الخطاة يُطردون من هناك والذين ينكرون اسم رب الأرواح ويُسحبون، ولم يستطيعوا البقاء
بسبب العقاب الذي يأتي من رب الأرواح.
**37** وهناك رأت عيني أسرار البرق والرعد، وأسرار الرياح كيف تنقسم لتهب على الأرض، وأسرار السحاب والندى، وهذه رأيتها من حيث تنطلق ذلك المكان ومن حيث يشبعون الأرض الترابية.
**38** ورأيت هناك غرفًا مغلقة منها تنقسم الرياح، غرفة البرد والرياح، غرفة الضباب والسحاب، وسحابها يرف على الأرض منذ ابتداء العالم.
**39** ورأيت غرف الشمس والقمر، من أين ينطلقان وإلى أين يعودان، وعودتهما المجيدة، وكيف يتفوق أحدهما على الآخر، ومدارهما الفخم، وكيف لا يخرجان من مدارهما، وهما لا يزيدون على فلكهم شيئا ولا

يأخذون منه شيئا، ويؤمنون بعضهم ببعض، على القسم الذي تعهدوا به معا.

**40** وأولًا تشرق الشمس وتسير في طريقها حسب وصية رب الأرواح، واسمه قدير إلى أبد الآبدين.

**41** وبعد ذلك رأيت طريق القمر الخفي والمرئي، وهي تكمل مسارها في ذلك المكان ليلاً ونهارًا، أحدهما في وضع مقابل الآخر أمام رب الأرواح.

**42** ويشكرون ويحمدون ولا يرتاحون. لأن لهم راحة الشكر.

**43** فإن الشمس تتغير كثيرًا لبركة أو نقمة، ومسار طريق القمر نور للأبرار وظلام للخطاة باسم الرب. الذي فصل بين النور والظلمة، وقسم أرواح البشر، وشدد أرواح الأبرار باسم بره.

**44** لأنه لا يوجد ملاك يعيق ولا قوة تستطيع أن تمنع. لأنه يقيم لهم جميعا قاضيا ويحكم عليهم جميعا أمامه.

**45** ولم تجد الحكمة مسكنًا لتسكن فيه، فخصص لها مسكن في السماء.

**46** خرجت الحكمة لتستقر بين بني البشر فلم تجد مسكنا.

**47** عادت الحكمة إلى مكانها واتخذت مقعدها بين الملائكة.

**48** وخرج الظلم من مخادعها. وجدت من لم تطلبه وسكنت معهم مثل المطر في القفر والندى على أرض عطشانة.

**49** ورأيت بروقًا أخرى ونجومًا في السماء، ورأيت كيف دعاهم جميعًا بأسمائهم، فسمعوا له.

**50** ورأيت كيف وزنوا في الميزان الصالح على قدر نورهم: عرض فضاءاتهم ويوم ظهورهم، وكيف يحدث دورانهم البرق: ودورانهم على عدد الملائكة، وهم حافظوا على الإيمان مع بعضكم البعض.

**51** فسألت الملاك الذي كان معي وأظهر لي المخفي: ما هذه؟

**52** وقال لي: "لقد أظهر لك رب الأرواح معناها المكافئ: هذه هي أسماء القديسين الذين يسكنون على الأرض ويؤمنون باسم رب الأرواح إلى أبد الآبدين."

**53** وظاهرة أخرى أيضاً رأيتها فيما يتعلق بالبروق، وهي أن بعض النجوم تنشأ وتصير بروقاً ولا تستطيع أن تنفصل عن شكلها الجديد.

## الفصل الثاني المثل الثاني

**1** وهذا هو المثل الثاني لمن ينكرون اسم مسكن القديسين ورب الأرواح.
**2** وإلى السماء لا يصعدون وإلى الأرض لا يأتون. هذا سيكون نصيب الخطاة الذين أنكروا اسم رب الأرواح. الذين هكذا يتم حفظهم ليوم المعاناة والضيقة.
**3** في ذلك اليوم سيجلس مختاري على كرسي المجد ويختبر أعمالهم، وستكون أماكن راحتهم لا تعد ولا تحصى. وسوف تتقوى نفوسهم في داخلهم عندما يرون مختاري.
**4** والذين دعوا باسم مجدي: فسأسكن في وسطهم مختاري.
**5** وأحول السماء وأجعلها بركة ونورًا أبديًا وأحول الأرض وأجعلها بركة وأسكن فيها مختاري ولكن الخطاة وفاعلي الشر لا يطأونها. .
**6** لأني قدمت وأشبعت السلام لأصدقائي وأسكنتهم أمامي. أما للخطاة فإن دينونتي وشيكة لأبيدهم عن وجه الأرض.
**7** ورأيت هناك إنساناً له رأس أيام، ورأسه أبيض كالصوف، ومعه كائن آخر منظره كمنظر إنسان، ووجهه مملوء نعمة كواحد من الملائكة القديسين.
**8** وسألت الملاك الذي ذهب معي وأظهر لي جميع الخفايا عن ابن الإنسان من هو ومن أين كان ولماذا ذهب برأس الأيام.
**9** فأجاب وقال لي: "هذا هو ابن الإنسان الذي له البر. الذي معه يسكن البر، والذي يكشف جميع كنوز المخفى. لأن رب الأرواح قد اختاره،
ونصيبه متقدم أمام رب الأرواح في الاستقامة إلى الأبد.
**10** وابن الإنسان هذا الذي رأيته يقيم الملوك والأقوياء عن كراسيهم ويحل زمام الأقوياء ويكسر أسنان الخطاة. لأنهم لا يمجدونه ولا يمجدونه، ولا يعترفون بكل تواضع من أين أُعطي لهم الملكوت.
**11** ويخفض وجه الأقوياء ويملأهم خزيا. ويكون الظلمة مسكنهم والدود يكون مضجعهم. لن يكون لديهم أي أمل في النهوض من أسرتهم لأنهم لا يمجدون اسم رب الأرواح.
**12** هؤلاء هم الذين يحكمون على نجوم السماء، ويدوسون الأرض، ويسكنون فيها.
**13** كل أعمالهم تظهر إثمًا، وسلطتهم تعتمد على ثرواتهم.
**14** إيمانهم بالآلهة التي صنعوها بأيديهم وينكرون اسم رب الأرواح.
**15** إنهم يضطهدون بيوت رعيته والمؤمنين المعلقين باسم رب الأرواح.
**16** وفي تلك الأيام سترتفع صلاة الأبرار ودماء الأبرار من الأرض أمام رب الأرواح.
**17** وفي تلك الأيام يتحد القديسون الساكنون في السماء بصوت واحد ويتضرعون ويصلون ويسبحون ويشكرون ويباركون اسم رب الأرواح من أجل دماء الأبرار المسفوكة.
**18** وحتى لا تذهب صلاة الأبرار عبثًا أمام رب الأرواح، حتى يتم الحكم عليهم ولا يضطرون إلى المعاناة إلى الأبد."
**19** في تلك الأيام رأيت رأس الأيام إذ جلس على كرسي مجده، وانفتحت أمامه أسفار الأحياء، ووقف أمامه كل جنده الذي في السماء من فوق ومشيروه.
**20** وامتلئت قلوب القديسين بالفرح لأنه قد قُدِّم عدد الأبرار، وسمعت صلاة الأبرار، وطلب دم الأبرار أمام رب الأرواح.
**21** وفي ذلك المكان رأيت ينبوع البر الذي لا ينضب. وكان حوله ينابيع كثيرة من الحكمة. كل العطاش

شربوا منهم وامتلئوا حكمة وكانت مساكنهم مع الصديقين والقديسين والمختارين.
**22** وفي تلك الساعة سمي ابن الإنسان أمام رب الأرواح، واسمه قبل رأس الأيام.
**23** نعم، قبل أن تكون الشمس والآيات، قبل أن تكون نجوم السماء، سمي اسمه أمام رب الأرواح.
**24** "يكون عكازًا للصديقين يستقرون عليه ولا يسقطون، ويكون نورًا للأمم ورجاء لمضطربي القلوب.
**25** جميع الساكنين على الأرض سوف يخرون ويسجدون أمامه، ويسبحون ويباركون ويحتفلون برب الأرواح.
**26** ولهذا السبب تم اختياره وإخفائه أمامه، قبل خلق العالم وإلى الأبد.
**27** وقد كشفته حكمة رب الأرواح للقديسين والصالحين لأنه حفظ نصيب الأبرار لأنهم أبغضوا واحتقروا عالم الإثم هذا وأبغضوا كل أعماله وطرقه باسم رب العالمين. الأرواح: لأنهم باسمه يخلصون وحسب مسرته كان ذلك في حياتهم.
**28** في هذه الأيام يكون ملوك الأرض منخفضي الوجوه والأقوياء الذين يملكون الأرض من أعمال أيديهم. لأنهم في يوم ضيقتهم وضيقتهم لن يخلصوا أنفسهم، وسأسلمهم إلى أيدي مختاري.
**29** كالتبن في النار هكذا يحرقون أمام وجه القديس، كالرصاص في الماء يغرقون أمام وجه الصديق ولا يكون لهم أثر
هل سيتم العثور على المزيد.
**30** وفي يوم مذلتهم تكون راحة على الأرض، ويسقطون أمامهم ولا يقومون. لن يكون هناك من يأخذهم بيديه ويرفعهم لأنهم أنكروا رب الأرواح ومسيحه. فليتبارك اسم رب الأرواح.
**31** لأن الحكمة تنسكب كالماء، ولا يغيب المجد أمامه إلى الأبد.
**32** لأنه قدير في كل أسرار البر والإثم، كالظل يختفي ولا يكون له استمرار. لأن المختار يقف أمام رب الأرواح ومجده إلى أبد الآبدين وقوته إلى جميع الأجيال.
**33** وفيه يسكن روح الحكمة، وروح البصيرة، وروح الفهم والقوة، وروح الراقدين في البر.
**34** وسيحكم على الأسرار ولن يستطيع أحد أن ينطق بكلمة كاذبة أمامه لأنه المختار أمام رب الأرواح بحسب مسرته.
**35** وفي تلك الأيام سيحدث تغيير للقديسين والمختارين، ويحل عليهم نور الأيام، ويعود المجد والإكرام إلى القديسين.
**36** في يوم الضيق الذي فيه يخزن الشر على الخطاة. وسوف ينتصر الأبرار باسم رب الأرواح وسيشهد الآخرين حتى يتوبوا ويتخلوا عن أعمال أيديهم.
**37** لن يكون لهم أي كرامة باسم رب الأرواح ولكن باسمه سيخلصون، ورب الأرواح سيترأف عليهم لأن رحمته عظيمة.
**38** وهو بار أيضًا في دينونته وأمام مجده أيضًا لا يثبت الإثم. في دينونته يهلك غير التائبين أمامه.
**39** ومن الآن فصاعدا لا أرحمهم" يقول رب الأرواح.
**40** وفي تلك الأيام سترد الأرض أيضًا ما ائتمن عليها. وترد الهاوية ما أخذته، وترد الجحيم ما لها.
**41** لأنه في تلك الأيام سيقوم المختار ويختار الصديقين والقديسين منهم.
**42** فقد اقترب اليوم الذي ينبغي أن يخلصوا فيه.
**43** وسيجلس المختار في تلك الأيام على عرشي ويسكب فمه كل أسرار الحكمة والمشورة التي أعطاها له رب الأرواح ومجده.
**44** في تلك الأيام تقفز الجبال مثل الكباش، وتقفز التلال أيضًا مثل الحملان المشبعه باللبن، وتستنير وجوه الملائكة في السماء بالبهجة.

**45** وتفرح الأرض ويسكن عليها الصديقون ويمشي عليها المختارون.
**46** وبعد تلك الأيام في ذلك المكان الذي رأيت فيه جميع رؤى المخفي، لأني حملتني العاصفة وحملوني نحو الغرب.
**47** هناك رأت عيني كل خفايا السماء التي ستكون: جبل من حديد، وجبل من نحاس، وجبل من فضة، وجبل من ذهب، وجبل من معدن لين، وجبل من رصاص.
**48** فسألت الملاك الذي كان معي قائلا: ما هذا الذي رأيته في الخفاء؟
**49** فقال لي: "كل هذه الأشياء التي رأيتها تخدم سلطان مسيحه، ليكون قويًا ومقتدرًا على الأرض".
**50** فأجاب ملاك السلام قائلاً لي: انتظر قليلاً وتنكشف لك جميع الأسرار التي تحيط برب العالمين. المشروبات الروحية.
**51** وهذه الجبال التي رأتها عيناك، جبل الحديد، وجبل النحاس، وجبل الفضة، وجبل الذهب، وجبل المعدن الناعم، وجبل الرصاص.
**52** كل هؤلاء سيكونون في حضرة المختار كالشمع قدام النار، وكالمياه المتدفقة من فوق، ويصيرون عاجزين أمام قدميه.
**53** ويكون في تلك الأيام أنه لن يخلص أحد بالذهب ولا بالفضة، ولا ينجو أحد.
**54** ولا يكون حديد للحرب. ولا يلبس أحد درعا. لا ينفع النحاس ولا يعتد بالقصدير ولا يشتهي الرصاص.
**55** وتنقرض هذه كلها عن وجه الأرض."
**56** ونظرت والتفتت إلى جزء آخر من الأرض، فرأيت هناك واديًا عميقًا بنار متقدة. وأحضروا الملوك والأقوياء وطرحوهم في هذا الوادي العميق.
**57** وهناك رأت عيني كيف صنعوا أدواتهم هذه، سلاسل حديدية لا وزن لها.
**58** فسألت ملاك السلام الذي ذهب معي قائلا: لمن أعدت هذه السلاسل؟
**59** وقال لي: "يتم إعداد هؤلاء لجنود عزازيل، لكي يأخذوهم ويطرحوهم في هاوية الإدانة الكاملة، ويغطون أفواههم بالحجارة الخشنة كما أمر رب الأرواح".
**60**وسيقبض عليهم ميخائيل وجبرائيل ورافائيل وفانوئيل في ذلك اليوم العظيم، ويطرحونهم في ذلك اليوم في أتون النار، لكي ينتقم منهم رب الأرواح لإثمهم في خضوعهم للشيطان. ويضل من كان في الأرض .
**61**وفي تلك الأيام سيأتي العقاب من رب الأرواح ويفتح جميع غرف المياه التي فوق السماء والسماء. الينابيع الموجودة تحت الأرض.
**62** وتنضم جميع المياه إلى المياه: ما فوق السماء هو مذكر، والمياه التي تحت الأرض هي مؤنث.
**63** ويهلكون جميع الساكنين على الأرض والساكنين تحت أقاصي السماء. ومتى عرفوا إثمهم الذي فعلوه في الأرض، فبهذا يهلكون.
**64** وبعد ذلك تاب رأس الأيام وقال: "عبثًا أهلكت
جميع الساكنين على الأرض."
**65** وأقسم باسمه العظيم: ""لا أفعل ذلك بعد الآن بجميع من في الأرض، وسأضع علامة في السماء، ويكون ذلك عهد حسن نية بيني وبينهم إلى الأبد. ما دام السماء فوق الأرض وهذا حسب أمري.
**66** فإذا أردت أن آخذهم بيد الملائكة يوم الضيق والألم بسبب ذلك، أبقيت عليهم عذابي وغضبي، يقول الله رب الأرواح.
**67** أيها الملوك المقتدرون الساكنون على الأرض، عليكم أن تنظروا مختاري. كيف يجلس على عرش

المجد ويحكم على عزازيل وكل رفاقه وكل جنوده باسم رب الأرواح.
**68** ورأيت هناك جنود ملائكة العذاب ذاهبين وأمسكوا
آفات وسلاسل من حديد ونحاس.
**69**وسألت ملاك السلام الذي ذهب معي قائلا: لمن
هؤلاء الذين يحملون البلايا الذهاب؟"
**70**فقال لي: "إلى مختاريهم وأحبائهم، لكي يُلقوا
إلى هوة هاوية الوادي."
**71**وحينئذ يمتلئ ذلك الوادي بمختاريهم وأحبائهم، وتنتهي أيام حياتهم، ولا تنتهي أيام ضلالهم
من الآن فصاعدا أن يحسب.
**72** وفي تلك الأيام تعود الملائكة وتندفع نحو الشرق على الفرثيين والماديين.
**73** يهيجون الملوك فيأتي عليهم روح الاضطراب فينهضونهم عن كراسيهم فيندفعون كالأسود من
أوكارهم وكالذئاب الجائعة بين قطعانهم.
**74** فيصعدون ويدوسون أرض مختاريه، لكن مدينة الصديقين تكون عائقًا لخيولهم.
**75** فيبتدأون يتقاتلون فيما بينهم وتكون يمينهم قوية عليهم.
**76** ولا يعرف الرجل أخاه ولا ابن أبيه أو أمه حتى لا يكون هناك عدد من الجثث بذبحهم ولا يذهب
عقابهم عبثا.
**77** في تلك الأيام تفتح الهاوية فكيها فيبتلعون فيها. يجب أن يكون تدميرهم في نهايته. "سوف تأكل
الهاوية الخطاة أمام المختارين."
**78** وحدث بعد ذلك أني رأيت جيشا آخر من العجلات ورجالا راكبين عليها، قادمين بالريح من الشرق
ومن الغرب إلى الجنوب.
**79** وسمع صوت عرباتهم، ولما حدث هذا الاضطراب لاحظ القديسون من السماء، فانحرفت أعمدة
الأرض من مكانها، وسمع صوتها من أقصاء السماء إلى أقصائها ، في يوم واحد.
**80** وسوف يخرون جميعًا ويعبدون رب الأرواح. وهذا هو نهاية المثل الثاني.

## الفصل 3

## المثل الثالث

**1** وابتدأت أتكلم بالمثل الثالث عن الأبرار والمختارين.
**2** طوبى لكم أيها الصديقون، ويكون نصيبكم المختار للمجد.
**3** ويكون الأبرار في نور الشمس والمختارين في نور الحياة الأبدية.
**4** وتكون أيام حياتهم لا نهاية لها وأيام القديسين لا عدد لها.
**5** وسيبحثون عن النور ويجدون البر عند رب الأرواح.
**6** سيكون هناك سلام للأبرار باسم الرب الأبدي.
**7** وبعد ذلك يقال للقديسين في السماء أن يبحثوا عن أسرار البر، ميراث الإيمان.
**8** لأنها قد أشرقت كالشمس على الأرض، ومضى الظلام.
**9** ويكون نور لا ينقضي وإلى حد الأيام لا يأتي.
**10** لأنه يجب أولاً تدمير الظلمة ونور الاستقامة إلى الأبد أمام رب الأرواح.
**11** في تلك الأيام رأت عيني أسرار البروق والأنوار والأحكام التي ينفذونها، ويستنيرون لبركة أو لعنة كما
يشاء رب الأرواح.

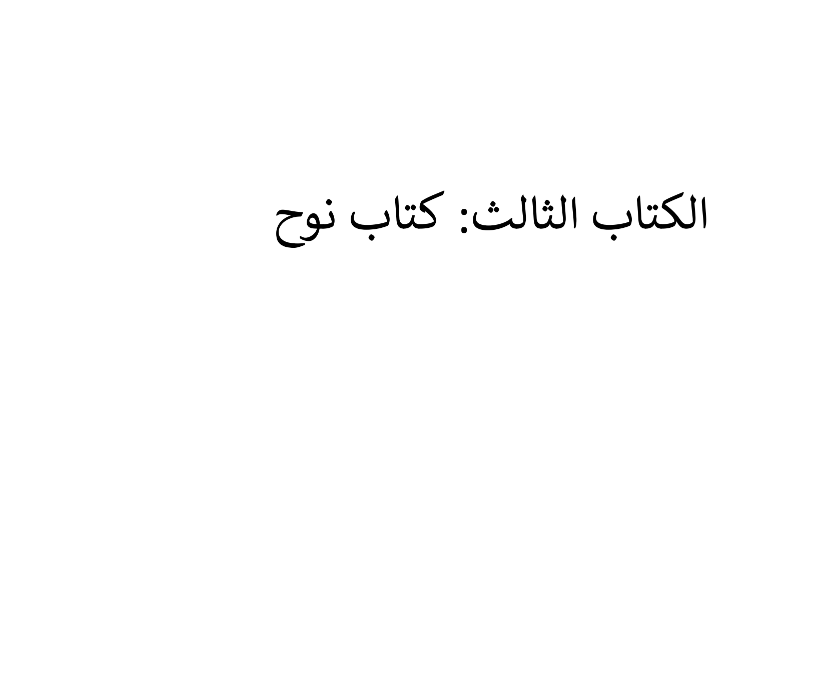
12 وهناك رأيت خفايا الرعد، وكيف أنه إذا دوى في السماء سمع صوته.
13 وأراني الأحكام التي تجري في الأرض هل هي
تكون للخير والبركة أو للنقمة حسب قول رب الأرواح.
14 وبعد ذلك ظهرت لي جميع أسرار الأنوار والبروق، وأضاءت للبركة والرضا.
15 وفي سنة خمسمائة، في الشهر السابع، في اليوم الرابع عشر من الشهر من حياة أخنوخ.
16 في ذلك المثل رأيت كيف ارتعدت زلزلة عظيمة سماء السماوات، وجند العلي والملائكة ألف ألف وعشرة آلاف ربوة ربوات اضطربوا اضطرابا عظيما.
17 وجلس رأس الأيام على كرسي مجده، والملائكة والأبرار وقفوا حوله.
18 فأخذتني رعدة عظيمة، وأخذني خوف، وانكسر حقوي، واتحلل كليتي، وسقطت على وجهي.
19 وأرسل ميخائيل ملاكا آخر من بين القديسين فأقامني، وعندما رفعني رجعت روحي. لأنني لم أستطع أن أتحمل منظر هذا الجيش والاضطراب واهتزاز السماء.
20 فقال لي ميكائيل: لماذا تنزعج من هذه الرؤيا؟ حتى استمر هذا اليوم يوم رحمته؛ وكان رحيما وطويل الأناة تجاه الساكنين على الأرض.
21 وعندما يأتي اليوم والقوة والعقاب والدينونة، الذي أعده رب الأرواح لأولئك الذين لا يعبدون القانون الصالح، ولمن ينكرون الحكم العادل، ولمن يأخذون اسمه عبثاً أُعدّ ذلك اليوم، للمختارين عهد، وللخطاة محاكم التفتيش.
22 عندما ينزل عليهم عقاب رب الأرواح، فإنه سيقع حتى لا يأتي عقاب رب الأرواح عبثًا، فيقتل الأطفال مع أمهاتهم والأطفال مع آبائهم.
23 وبعد ذلك يكون الحكم على رحمته وصبره".
24 وفي ذلك اليوم انفصل وحشان، وحش أنثى اسمها ليفياثان، لتسكن في هاوية المحيط فوق ينابيع المياه.
25 ولكن الذكر اسمه بهيموث، الذي شغل بصدره برية قفر اسمها دويدين، شرقي الجنة حيث يسكن المختارون والصالحون، حيث صعد جدي، السابع من آدم، الرجل الأول الذي صعد إليه رب الأرض. خلقت الأرواح.
26 وطلبت من الملاك الآخر أن يريني قوة هذين الوحوش، كيف انفصلا في يوم واحد وألقي أحدهما في هاوية البحر والآخر إلى أرض البرية الجافة.
27 فقال لي: "يا ابن الإنسان، بهذا تطلب أن تعرف الخفيات".
28 والملاك الآخر الذي ذهب معي وأراني المخفيات أخبرني ما هو الأول والأخير في السماء في العلو، ومن تحت الأرض في العمق، وفي أقاصي السماء، وعلى أساس العالم سماء.
29 وغرف الرياح وكيف تنقسم الرياح وكيف يتم وزنها وكيف تحسب أبواب الرياح، كل حسب قوة الريح وقوة أضواء القمر، حسب القوة المناسبة: وأقسام النجوم حسب أسمائها وكيف تنقسم جميع الأقسام.
30 والرعود حسب أماكن سقوطها، وكل الانقسامات المصنوعة بين البروق للبرق، وجندها ليطيعوا في الحال.
31 فإن للرعد أماكن استراحة مخصصة له وهو ينتظر دويعه؛ والرعد والبرق لا ينفصلان، ورغم أنهما ليسا واحدًا وغير منقسمين، إلا أنهما يسيران معًا من خلال الروح ولا ينفصلان.
32 لأنه عندما يبرق البرق، يصدر الرعد صوته، وتتوقف الروح أثناء الجلجلة، وتقسم بينهما بالتساوي؛ لأن خزانة جلجهم مثل الرمل، وكل واحد منهم أثناء جلجه مقيد بلجام، ويعود إلى الخلف بقوة الروح، ويدفع إلى الأمام حسب أطراف الأرض العديدة.

33 وروح البحر مذكر وقوي، وبقدر قوته يجذبه بلجام، وهكذا يندفع إلى الأمام وينتشر في كل جبال الأرض.
34 وروح الصقيع هي ملاكه وروح البرد هي
ملاك جيد.
35 وقد ترك روح الثلج مخادعه بسبب قوته. فيه روح خاصة، والذي يخرج منه كالدخان، واسمه الصقيع.
36 وروح الضباب غير متحد معهم في غرفهم، بل له غرفة خاصة؛ فإن مجراه مجيد في النور وفي الظلمة وفي
في الشتاء والصيف، وفي حجرتها ملاك.
37 وروح الندى يسكن في أقاصي السماء، ويرتبط بغرف المطر، ومجربه في الشتاء والصيف، وسحابه وسحاب الضباب متصلان، والواحد يعطي للآخر.
38 وإذا خرج روح المطر من حجرته، تأتي الملائكة ويفتحون الحجرة ويخرجونها، فإذا انتشرت على الأرض كلها اتحدت بالماء الذي على الأرض. ومتى اتحد مع
الماء على الأرض.
39 لان المياه للساكنين على الارض. لأنهم غذاء الأرض من العلي الذي في السماء، لذلك يوجد للمطر قدر، والملائكة يتكفلون به.
40 وهذه الأشياء رأيتها نحو جنة الصديقين.
**41**فقال لي ملاك السلام الذي كان معي: هذان الوحشان،
المستعد حسب عظمة الله يرعى."
**42**ورأيت في تلك الأيام كم من الحبال أعطيت لهؤلاء الملائكة وهم
فأخذوا أجنحتهم وطاروا واتجهوا نحو الشمال.
**43**فسألت الملاك قائلا له: لماذا أخذ هؤلاء الملائكة هؤلاء
الحبال وانفجرت؟"
**44**فقال لي: لقد قاسوا.
45 وقال لي الملاك الذي ذهب معي: "هذا سيجلب تدابير الأبرار وحبال الأبرار إلى الأبرار. لكي يبقوا على اسم رب الأرواح إلى أبد الآبدين.
46 سيبدأ المختارون في السكن مع المختارين، وهذه هي المقاييس التي ستُعطى للإيمان والتي ستقوي البر.
47 وستكشف هذه التدابير كل أسرار أعماق الأرض. والذين أهلكتهم البرية، والذين أكلتهم الوحوش، والذين أكلهم سمك البحر. لكي يعودوا ويبقوا في يوم المختار؛ لأنه لن يهلك أحد أمام رب الأرواح، ولا يمكن أن يهلك أحد."
48 وجميع الساكنين فوق في السماء نالوا أمراً وقوة وصوتاً واحداً ونوراً واحداً كنار.
49 وذلك بكلماتهم الأولى باركوه ومجّدوه وأثنوا عليه بالحكمة.
50 وكانوا حكماء في الكلام وروح الحياة.
51 ووضع رب الأرواح المختار على عرش المجد. فيقضي على جميع أعمال القديسين في السماء، فتوزن أعمالهم بالميزان.
52 وهكذا أمر الرب الملوك والأقوياء والمتعظمين الساكنين على الأرض، وقال: "افتحوا أعينكم وارفعوا قرونكم إن استطعتم أن تعرفوا المختار".

**53** وأجلسه رب الأرواح على عرش مجده وانسكب عليه روح البر.
**54** وكلمة فمه تقتل جميع الخطاة، ويهلك جميع الأثمة من أمام وجهه.
**55** ويقوم في ذلك اليوم جميع الملوك والأقوياء والعظماء وقابضي الأرض وينظرون ويعرفون كيف يجلس على كرسي مجده.
**56** ويقضى أمامه البر ولا يتكلم أمامه كلمة كذب.
**57** فيأتي عليهم وجع كما على المرأة التي تلد عندما يدخل ولدها فم الرحم وتتألم في ولادتها.
**58** فينظر قسم منهم إلى الآخر فيخافون وتنكس وجوههم، ويأخذهم الألم عندما يرون ابن الإنسان جالسًا على عرش مجده.
**59** والملوك والأقوياء وجميع مالكي الأرض يباركون ويمجدون ويمجدون المتسلط على كل ما في الخفاء.
**60** لأن ابن الإنسان منذ البدء كان مخفياً، وحفظه العلي أمام قدرته، وأعلنه للمختارين.
**61** وتزرع جماعة المختارين والقديسين ويقف جميع المختارين أمامه في ذلك اليوم.
**62** وجميع الملوك والأقوياء والمتعالي وحكام الأرض يجثون أمامه على وجوههم ويسجدون ويضعون رجاءهم على ابن الإنسان هذا ويتضرعون إليه ويتضرعون على يديه للرحمة.
**63** ومع ذلك فإن رب الأرواح سوف يضغط عليهم بشدة حتى يخرجوا مسرعين من محضره، وتمتلئ وجوههم بالخجل، وتزداد الظلمة عمقًا على وجوههم.
**64** وسيسلمهم إلى الملائكة لينتقم منهم لأنهم ظلموا أولاده ومختاريه.
**65** ويكونون مشهدًا للأبرار ومختاريه: يبتهجون بهم لأن غضب رب الأرواح قد حل عليهم وسيفه سكران بدمائهم.
**66** وسيخلص الأبرار والمختارون في ذلك اليوم، ولن يخلصوا إلى الأبد
من الآن فصاعدا انظر وجه الخطاة والأثمة.
**67** وسيمكث عليهم رب الأرواح، ومع ابن الإنسان هذا يأكلون ويضطجعون ويقومون إلى أبد الآبدين.
**68** وسوف يقوم الأبرار والمختارون من الأرض ويتوقفون عن أن يكونوا منخفضي الوجه.
**69** ويلبسون ثياب المجد وهذه تكون ثياب الحياة من رب الارواح: وثيابك لن تبلى. ولا يزول مجدك أمام رب الأرواح.
**70** في تلك الأيام سوف يتوسل الأقوياء والملوك الذين يمتلكون الأرض أن يمنحوهم فترة راحة قصيرة من ملائكة العقاب الذين أسلموا إليهم، حتى يخروا ويعبدوا أمام رب الأرواح ويعترفوا بخطاياهم أمامه.
**71** ويباركون ويمجدون رب الأرواح ويقولون: مبارك رب الأرواح ورب الملوك ورب الأقوياء ورب الغني ورب المجد ورب الحكمة. وبكل خفي هي قوتك إلى جيل فجيل ومجدك إلى أبد الآبدين.
**72**عميقة كل أسرارك ولا تعد، وبرك لا يحصى. لقد تعلمنا الآن أنه ينبغي لنا أن نمجّد ونبارك رب الملوك والذي هو الملك على جميع الملوك".
**73** فيقولون: ليتنا كانت لنا راحة للتمجيد والشكر والاعتراف بإيماننا أمام مجده! والآن نشتاق إلى راحة قليلة فلا نجدها. نجتهد ولا ننال، وقد اختفى النور منا. أمامنا، والظلمة هي مسكننا إلى أبد الآبدين.
**74** لأننا لم نؤمن أمامه ولا نمجد اسم رب الأرواح، بل كان رجاءنا في قضيب ملكوتنا وفي مجدنا.
**75** وفي يوم معاناتنا وضيقنا لا يخلصنا، ولا نجد راحة للاعتراف بأن ربنا صادق في كل أعماله، وفي أحكامه وعدله، وأحكامه لا تحترم الأشخاص.
**76** ونحن نمر من أمام وجهه من أجل أعمالنا وجميع خطايانا حسبت للبر."
**77** الآن يقولون لأنفسهم: «إن نفوسنا مملوءة ربحًا غير عادل، لكن ذلك لا يمنعنا من النزول من وسطها إلى حمل الهاوية».

**78** وبعد ذلك تمتلئ وجوههم بالظلمة والخزي أمام ابن الإنسان، فيطردون من أمامه، ويحل السيف أمام وجهه في وسطهم.
**79** هكذا تكلم رب الأرواح: "هذا هو المرسوم والدينونة فيما يتعلق بالأقوياء والملوك والممجدين والذين يملكون الأرض أمام رب الأرواح".
**80** وأشكال أخرى رأيتها مخبأة في ذلك المكان. وسمعت صوت الملاك يقول: هؤلاء هم الملائكة الذين نزلوا إلى الأرض، وأعلنوا الخفيات لبني البشر، وأغووا بني البشر لارتكاب الخطيئة.

# الكتاب الثالث: كتاب نوح



# Chapter 1

## ولادة نوح

**1** وبعد أيام اتخذ ابني متوشالح زوجة لابنه لامك، فحملت منه وولدت ابنا.

**2** وكان جسده أبيض كالثلج وأحمر مثل تفتح الورد، وشعر رأسه وخصلاته الطويلة بيضاء كالصوف، وعيناه جميلتان. ولما فتح عينيه أضاء البيت كله كالشمس، فاضاء البيت كله جدا.

**3** وعندئذ قام بين يدي القابلة وفتح فاه وتكلم مع رب البر.

**4** فخاف منه لامك أبوه وهرب وجاء إلى متوشالح أبيه.

**5** فقال له: "لقد ولدت ابنا غريبا، مختلف عن الإنسان ولا يشبهه، ويشبه أبناء إله السماء، وطبيعته مختلفة وليس مثلنا، وعيناه كأشعة الشمس". الشمس ومجد وجهه.

**6** ويبدو لي أنه ليس مني بل من الملائكة، وأخاف أن تحدث في أيامه آية على الأرض. والآن يا والدي، أنا هنا لأطلب منك وأتوسل إليك أن تذهب إلى أخنوخ، أبينا، وتعلم منه الحقيقة، لأن مسكنه بين الملائكة.

**7** ولما سمع متوشالح كلام ابنه جاء إلي إلى أقاصي الأرض. لأنه سمع بوجودي هناك فنادى بصوت عالٍ وسمعت صوته فأتيت إليه.

**8** فقلت له: «ها أنا هنا يا ابني، لماذا أتيت إلي؟»

**9** فأجاب وقال: «لقلق شديد أتيت إليك، ولأجل رؤيا مزعجة أتيت.

**10** والآن يا أبي اسمعني: قد ولد لامك ابني ابنا ليس مثله، وطبيعته ليست كطبيعة الإنسان، ولون جسمه أبيض من الثلج، وأكثر احمرارا من زهر وردة، وشعر رأسه أبيض من الصوف الأبيض، وعيناه كأشعة الشمس، وفتح عينيه فأضاء البيت كله.

**11** فقام على يدي القابلة وفتح فاه وبارك رب السماء.

**12** وخاف لامك أبوه وهرب إليّ ولم يؤمن أنه خرج منه بل أنه على شبه ملائكة السماء. وها أنا قد أتيت إليك لتعرفني الحق."

**13** فأجبت أنا أخنوخ وقلت له: «إن الرب سيصنع شيئًا جديدًا في الأرض، وهذا ما رأيته بالفعل في الرؤيا، وأخبرك أنه في جيل أبي يارد بعض الملائكة السماء خالفت كلام الرب.

**14** وها هم يرتكبون الإثم ويتعدون الناموس، واتصلوا بالنساء وارتكبوا الإثم معهن، وتزوجوا من بعضهن، وأنجبوا منهن أولادًا.

**15** فيولدون على الأرض جبابرة لا حسب الروح بل حسب الجسد، فيكون عقاب عظيم على الأرض، وتتطهر الأرض من كل دنس.

**16** نعم، سيأتي دمار عظيم على كل الأرض، ويكون طوفان ودمار عظيم لمدة سنة واحدة.

**17** وهذا الابن المولود لك يترك على الأرض ويخلص معه أولاده الثلاثة. وعندما يموت جميع البشر الذين على الأرض يخلص هو وأبناؤه.

**18** والآن أخبر ابنك لامك أن المولود هو بالحقيقة ابنه، وادعو اسمه نوحا. لأنه يُترك لك، فيخلص هو وبنوه من الدمار الذي سيأتي على الأرض بسبب كل الخطية وكل الإثم الذي سيكمل على الأرض في أيامه.

**19** وبعد ذلك سيكون هناك إثم أكثر من الذي تم لأول مرة على الأرض. لأني أعرف أسرار القديسين. لأنه هو الرب أراني وأخبرني، وقرأت في الألواح السماوية.

**20** ورأيت مكتوبا عليهم أن جيلا بعد جيل سيتجاوزون، إلى أن يقوم جيل البر، ويهدم المعصية، وتزول الخطية من الأرض، ويأتي عليها كل خير.

**21** والآن يا ابني اذهب وأخبر ابنك لامك أن هذا الابن الذي ولد هو ابنه بالحقيقة، وهذا ليس كذبًا.
**22** ولما سمع متوشالح كلام أبيه أخنوخ الذي أظهر له كل شيء في السر، رجع وأظهر له ودعا اسم ذلك الابن نوحًا. لأنه سيعزي الأرض بعد كل الخراب.

# Chapter 2

## استدعاء اينوك

**1** وفي تلك الأيام رأى نوح الأرض قد غاصت، واقترب هلاكها.
**2** وقام من هناك وذهب إلى أقاصي الأرض ونادى بصوت عالٍ إلى جده أخنوخ.
**3** فقال نوح ثلاث مرات بصوت مرير: "اسمعني، اسمعني، اسمعني".
**4** فقلت له: أخبرني ما الذي يتساقط على الأرض حتى تكون الأرض في حالة سيئة وتتزعزع لئلا أهلك بها؟
**5** فحدث عندئذ اضطراب عظيم على الأرض، وسمع صوت من السماء، فخررت على وجهي.
**6** وجاء جدي أخنوخ ووقف بجانبي وقال لي: لماذا صرخت إليّ صرخة مريرة وبكاء؟
**7** قد صدر أمر من حضرة الرب بخصوص الساكنين على الأرض بأن يتم هلاكهم، لأنهم تعلموا كل أسرار الملائكة، وكل عنف الشياطين، وكل قواتهم السرية. تلك.
**8** وكل قوة الذين يمارسون السحر، وقوة السحر، وقوة صانعي الصور المسبوكة. للأرض كلها: وكيف تنتج الفضة من تراب الأرض، وكيف ينشأ المعدن اللين في الأرض. فإن الرصاص والقصدير لا يخرجان من الأرض كالأول، بل ينبوع يخرجهما، وملاك واقف فيه، وذلك الملاك هو الغالب».
**9** وبعد ذلك أمسك جدي أخنوخ بيدي ورفعني وقال لي: "اذهب، لأني طلبت من رب الأرواح أن يمس هذا الاضطراب على الأرض.
**10** فقال لي: بسبب إثمهم، حُكم على دينونتهم ولن أمنعها إلى الأبد. وبسبب السحر الذي بحثوا عنه وتعلموه، ستتدمر الأرض والساكنين عليها. ".
**11** وهؤلاء ليس لهم مكان للتوبة إلى الأبد، لأنهم أظهروا لهم ما كان مخفيًا، وهم ملعونون: أما أنت يا ابني، فيعلم رب الأرواح أنك طاهر، وبريئ من هذا العار. فيما يتعلق بالأسرار.
**12** وقد جعل اسمك بين القديسين، وسيحفظك بين الساكنين على الأرض. وقد عين نسلك الصالح للملكية والكرامات العظيمة، ومن نسلك يخرج ينبوع الصديقين والمقدسين بلا عدد إلى الأبد."
**13** وبعد ذلك أراني ملائكة العقاب المستعدين للمجيء وإطلاق كل قوى المياه التي تحت الأرض لجلب الدينونة والدمار على كل من يسكن على الأرض.
**14** وأوصى رب الأرواح الملائكة الخارجين ألا يتسببوا في ارتفاع المياه بل يجب أن يضبطوها؛ لأن هؤلاء الملائكة كانوا على قوات المياه.
**15** وذهبت من وجه أخنوخ.

# Chapter 3

## حكم الملائكة

**1** وفي تلك الأيام جاءتني كلمة الله وقال لي: «يا نوح، قد صعدت قرعتك أمامي كثيرًا بلا لوم، وكثيرًا من المحبة والاستقامة.

**2** والآن تعمل الملائكة، وعندما يتممون مهمتهم سأضع يدي عليها وأحفظها، فيخرج منها بذرة الحياة، ويحدث تغيير حتى لا تبقى الأرض بدون ساكن .

**3** وأجعل نسلك أمامي إلى الدهر والأبد وأنشر الساكنين معك فلا يكون ثمرا على وجه الأرض بل يتبارك ويكثر على الأرض باسم. من الرب."

**4** وسوف يسجن هؤلاء الملائكة الذين أظهروا الإثم في ذلك الوادي المحترق الذي أراني إياه جدي أخنوخ سابقًا في الغرب بين جبال الذهب والفضة والحديد والمعادن الناعمة والقصدير.

**5** ورأيت ذلك الوادي الذي حدث فيه اضطراب عظيم واضطراب المياه.

**6** ولما حدث كل هذا، من ذلك المعدن المنصهر ومن ارتجاجه في ذلك المكان، ظهرت رائحة كبريت، واتصلت بتلك المياه، واحترق وادي الملائكة الذين أضلوا ذلك تحت ذلك. أرض.

**7** ومن خلال أوديةها تجري أنهار من النار حيث يعاقب هؤلاء الملائكة الذين أضلوا سكان الأرض.

**8** ولكن تلك المياه تكون في تلك الأيام للملوك والأقوياء والمرتفعين والساكنين على الأرض لشفاء الجسد وتأديب الروح. والآن امتلأت أرواحهم شهوة لكي يعاقبوا في أجسادهم.

**9** لأنهم أنكروا رب الأرواح ويرون عقابهم يوميًا، ومع ذلك لا يؤمنون باسمه.

**10** وبقدر ما يصبح حرق أجسادهم شديدًا، سيحدث تغيير مماثل في أرواحهم إلى الأبد وإلى الأبد؛ لأنه أمام رب الأرواح لا يجوز لأحد أن ينطق بكلمة خاملة.

**11** فإن الدينونة ستأتي عليهم لأنهم آمنوا بشهوة أجسادهم وأنكروا روح الرب.

**12** وتلك المياه نفسها ستتغير في تلك الأيام؛ لأنه عندما تتعذب تلك الملائكة في هذه المياه فإن هذه الينابيع تتغير درجة حرارتها، وعندما تصعد الملائكة تتغير مياه الينابيع هذه وتبرد.

**13** وسمعت ميخائيل يجيب ويقول: "إن هذه الدينونة التي يدان بها الملائكة هي شهادة للملوك والأقوياء الذين يملكون الأرض.

**14** لأن مياه القضاء هذه تخدم شفاء أجساد الملوك وشهوة أجسادهم. لذلك لن يروا ولن يصدقوا أن تلك المياه ستتغير وتصبح نارًا مشتعلة إلى الأبد."

# Chapter 4

## أسرار الأمثال

**1** وبعد ذلك علمني جدي أخنوخ جميع الأسرار الموجودة في كتاب الأمثال التي أعطيت له، وجمعها لي في كلمات كتاب الأمثال.
**2** وفي ذلك اليوم أجاب ميخائيل رافائيل وقال: "إن قوة الروح تحركني وتجعلني أرتعد من شدة دينونة الأسرار، دينونة الملائكة: من يستطيع أن يتحمل الدينونة القاسية التي تم تنفيذها، وقبل ذلك يذوبون؟"
**3** فأجاب ميخائيل مرة أخرى وقال لرافائيل: "من هو الذي لم يلين قلبه حيال ذلك، والذي لم تنزعج مقاليده من كلمة الدينونة هذه التي صدرت عليهم بسبب أولئك الذين أخرجوهم بهذه الطريقة؟"
**4** وحدث أنه عندما وقف أمام رب الأرواح، قال ميخائيل هكذا لرافائيل: "لن آخذ دورهم تحت عين الرب، لأن رب الأرواح قد غضب عليهم لأنهم يفعلون كما لو كانوا يفعلون ذلك". كان الرب، لذلك كل ما هو مخفي سيأتي عليهم إلى أبد الآبدين، لأنه لن يكون لملاك ولا إنسان نصيبه، بل هم وحدهم نالوا دينونتهم إلى أبد الآبدين."
**5** وبعد هذا الحكم يرتعبون ويرتعدون لأنهم أظهروا ذلك للساكنين على الأرض.
**6** وانظر أسماء أولئك الملائكة: أولهم سمجازة، الثاني أرتقيفة، والثالث أرمين، الرابع كوكابل، الخامس تورائيل، السادس رومجال، السابع دنجال، الثامن نقيل، التاسع براقيل، العاشر. عزازيل، أرماروس الحادي عشر، بتارجل الثاني عشر، بوساسجال الثالث عشر، حنانئيل الرابع عشر، توريل الخامس عشر، سيمابسيئيل السادس عشر، يترل السابع عشر، تومايل الثامن عشر، توريل التاسع عشر، روميل العشرين، عزازيل الحادي والعشرون.
**7** وهؤلاء رؤساء ملائكتهم وأسمائهم ورؤساء ملائكتهم
أكثر من مئات وأكثر من الخمسينات وأكثر من عشرات.
**8** اسم جيقون الأول: أي الذي أضل أبناء الله وأنزلهم إلى الأرض وأضلهم من خلال بنات الناس.
**9** والثاني اسمه أسبيل، فتحدث إلى أبناء الله القديسين مشورة شريرة، وأضلهم حتى نجّسوا أجسادهم مع بنات الناس.
**10** والثالث اسمه جدرئيل وهو الذي أرا بني البشر جميع ضربات الموت وأضل حواء وأراهم الترس والدرع وسيف الحرب وكل أدوات الموت. لأبناء الرجال. ومن يده خرجوا على الساكنين على الأرض من ذلك اليوم وإلى الأبد.
**11** والرابع اسمه بينيمو: علم بني البشر المر والحلو وعلمهم كل أسرار حكمتهم. وعلم البشر الكتابة بالحبر والورق، وبذلك أخطأ كثيرون من الأزل إلى الأبد وإلى هذا اليوم. فإن البشر لم يخلقوا لهذا الغرض، ليؤكد حسن نيتهم بالقلم والحبر. لأن البشر خُلقوا كالملائكة تمامًا، لكي يظلوا أنقياء وأبرار، ولا يمكن للموت الذي يدمر كل شيء أن يسيطر عليهم، ولكن بهذا يهلكون معرفتهم، وبهذه القوة يلتهمهم. الرجال.
**12** والخامس اسمه كاسديا: هذا هو الذي أظهر لبني البشر جميع حيل الأرواح والشياطين الشريرة، وضربات الجنين في الرحم حتى يزول، ولدغات الحية، ولدغات الحية، الضربات التي تصيب خلال الظهيرة ابن الثعبان المسمى تابايت.
**13** وهذه هي مهمة كاسبيل رأس القسم الذي أظهره للقديسين عندما سكن في العلاء بالمجد واسمه البقاع.
**14** طلب هذا الملاك من ميخائيل أن يريه الاسم المخفي، حتى ينطق به في القسم، فيرتعد أولئك الذين كشفوا كل ما كان سرّا لبني البشر أمام هذا الاسم والقسم.

**15** وهذه هي قوة هذا القسم، فهو قوي وقوي، وقد وضع
وهذا القسم اكيع في يد ميكائيل.
**16** هذه هي أسرار هذا القسم وهي قوية بقسمه: السماء كانت معلقة قبل خلق العالم، وإلى الأبد.
**17** ومنه تأسست الأرض على الماء، ومن خفايا الجبال تأتي المياه الجميلة منذ خلق العالم وإلى الأبد.
**18** وبهذا القسم خُلق البحر وجعل له الرمال أساسًا لوقت الغضب، ولا يجسر أن يتجاوزه منذ خلق العالم إلى الأبد.
**19** وبهذا القسم تثبت الأعماق وتثبت ولا تتحرك من مكانها من الأزل إلى الأبد.
**20** وبهذا القسم تتم الشمس والقمر سيرهما ولا تحيدان عن نظامهما من أزل إلى أبد الآبدين.
**21** وبهذا القسم تكمل الكواكب مجراها ويدعوها بأسمائها فتستجيب له من الأزل إلى الأبد.
**22** وهذا القسم عزيز عليهم، وبه تحفظ سبلهم، ولا ينقطع مسارهم.
**23** وكان بينهم فرح عظيم، وباركوا ومجدوا وتعظموا لأنه قد ظهر لهم اسم ابن الإنسان ذلك.
**24** وجلس على كرسي مجده وأعطي مجموع الدينونة لابن الإنسان، وأباد الخطاة وأبادهم عن وجه الأرض، والذين ضلوا العالم.
**25** فيُربطون بسلاسل، ويُحبسون في مكان تجمعهم، وتبطل كل أعمالهم عن وجه الأرض.
**26** ومن الآن لا يكون شيء فاسد. لأن ابن الإنسان ظهر وجلس على كرسي مجده.
**27** كل الشر سوف يزول أمام وجهه وأمام كلمة ابن الإنسان ذلك
سوف يخرج ويكون قويا أمام رب الأرواح.



# الكتاب الرابع: ملكوت السماوات

# Chapter 1

## تم أخذ أخنوخ

**1** وحدث بعد ذلك أن اسمه خلال حياته ارتفع عاليًا إلى ابن الإنسان وإلى رب الأرواح من بين الساكنين على الأرض.
**2** وارتفع عاليا على مركبات الروح واختفى اسمه بينهم.
**3** ومن ذلك اليوم لم أعد واحدا منهم، ووضعني بين الريحين، بين الشمال والمغرب، حيث أخذت الملائكة بالحبال لتقيس لي مكان المختارين والصالحين.
**4** ورأيت هناك الآباء الأولين والأبرار الذين منذ البدء يسكنون في ذلك المكان.
**5** وحدث بعد ذلك أن روحي انتقلت وصعدت إلى السماء ورأيت أبناء الله القديسين.
**6** كانوا يدوسون لهيب نار: ثيابهم بيضاء، ووجوههم تتلألأ كالثلج.
**7** ورأيت تيارين من النار ونور تلك النار يلمع مثل الزنابق، وسقطت على وجهي أمام رب الأرواح.
**8** وأمسكني الملاك ميخائيل بيدي اليمنى ورفعني وقادني إلى كل الأسرار وأراني كل أسرار البر.
**9** وأراني جميع أسرار أطراف السماء، وجميع مخادع جميع النجوم، وجميع النيّر، من حيث يخرجون أمام وجه القديسين.
**10** ونقل روحي إلى سماء السماوات ورأيت هناك كأنها بناء مبني من بلورات وبين تلك البلورات ألسنة نار حية.
**11** ورأت روحي المنطقة التي طوقت بيت النار وعلى جوانبها الاربعة جداول مملوءة نارا حية وحوطت ذلك البيت.
**12** ومن حولهم سيرافين وكاروبيم وأوفنين. وهؤلاء هم الذين لا ينامون ويحرسون عرش مجده.
**13** ورأيت ملائكة لا يحصى عددهم. ألف ألف وعشرة آلاف مرة عشرة آلاف يحيطون بذلك المنزل.
**14** وميخائيل ورافائيل وجبرائيل وفانوئيل والملائكة القديسون الذين فوق السماء يدخلون ويخرجون من ذلك البيت.
**15** فخرج من ذلك البيت ميخائيل وجبرائيل ورافائيل وفانوئيل وملائكة كثيرون قديسون بلا عدد.
**16** ومعهم رأس الأيام، رأسه أبيض ونقي كالصوف، ولباسه لا يوصف.
**17** فخررت على وجهي فاسترخي جسدي كله وتغيرت روحي. وصرخت بصوت عظيم بروح القوة وباركت ومجدت وعظمت.
**18** وهذه البركات التي خرجت من فمي كانت مرضية قبل رأس الأيام ذلك.
**19** وجاء رأس الأيام ذلك مع ميخائيل وجبرائيل ورافائيل وفانوئيل، وألوفًا وربوات من الملائكة بلا عدد.
**20** فجاء إليّ وحياني بصوته وقال لي: "هذا هو ابن الإنسان الذي ولد للبر، والبر يثبت عليه، وبر رأس الأيام لا يتركه".
**21** فقال لي: "إنه ينادي لك بالسلام باسم الدهر الآتي، لأنه من هنا كان السلام منذ خلق العالم، وهكذا يكون لك إلى أبد الآبدين.
**22** وسيسلك الجميع في طرقه لأن البر لا يتركه.
**23** معه تكون مساكنهم، ومعه ميراثهم وهم
ولن ينفصل عنه إلى أبد الآبدين.
**24** وهكذا ستكون هناك أيام طويلة مع ابن الإنسان هذا، وسيكون للصالحين سلام وطريق مستقيم باسم رب الأرواح إلى أبد الآبدين.

# Chapter 2

## النورين

**1** كتاب دورات أشراف السماء، علاقات كل منهم حسب طبقاتهم وأملاكهم وأوقاتهم، حسب أسمائهم وأماكن نشأتهم وحسب أشهرهم، الذي ذكره أوريل الملاك المقدس، من كان معي ومن هو دليلهم أظهر لي.

**2** وأراني جميع شرائعهم كما هي، وكيف هي بالنسبة إلى كل سني العالم وإلى الأبد، إلى تتم الخليقة الجديدة التي باقية إلى الأبد.

**3** وهذا هو القانون الأول للنيرين: نور الشمس يشرق في أبواب السماء الشرقية، ويغرب في أبواب السماء الغربية.

**4** ورأيت ستة أبواب تشرق فيها الشمس، وستة أبواب فيها تغرب الشمس ويشرق القمر ويغرب في هذه الأبواب، ورؤساء النجوم ومن يقودهم: ستة في المشرق وستة في الغرب ، وكلها تتبع بعضها البعض بالترتيب المطابق بدقة: أيضًا العديد من النوافذ على يمين ويسار هذه البوابات.

**5** وأولًا يخرج النور العظيم المسمى الشمس، ومحيطه كمحيط السماء، وهو مملوء تمامًا بنار مضيئة ومسخنة.

**6** المركبة التي يصعد عليها، تدفعها الريح، وتنزل الشمس من السماء وتعود عبر الشمال لتصل إلى الشرق، ويهتدي حتى يصل إلى البوابة المناسبة ويشرق في وجه السماء. .

**7** وبهذه الطريقة يقوم في الشهر الأول في الباب الكبير، وهو الرابع. وفي هذا الباب الرابع الذي تشرق منه الشمس في الشهر الأول اثنتا عشرة نافذة مفتوحة، يخرج منها لهب عندما تفتح في موسمها.

**8** وعندما تشرق الشمس في السماء، فإنها تخرج من ذلك الباب الرابع ثلاثين صباحًا متتالية، وتغرب بدقة في الباب الرابع في غرب السماء.

**9** وفي هذه الفترة يصبح النهار أطول يوميا والليل أقصر حتى الصباح الثلاثين.

**10** والنهار في ذلك اليوم أطول من الليل بتسعة أجزاء، ويكون النهار عشرة أجزاء بالضبط، والليل ثمانية أجزاء بالضبط.

**11** وتشرق الشمس من ذلك الباب الرابع وتغرب في الباب الرابع وتعود إلى الباب الخامس من المشرق ثلاثين صباحا وتشرق منه وتغرب في الباب الخامس.

**12** ثم يطول النهار جزأين فيكون أحد عشر جزءا، ويقصر الليل فيكون سبعة أجزاء.

**13** ويعود إلى الشرق ويدخل في الباب السادس، ويشرق ويغرب في الباب السادس في الواحدة والثلاثين صباحًا بسبب علامته.

**14** وفي ذلك اليوم يطول النهار عن الليل، ويصبح النهار ضعف الليل، ويكون النهار اثني عشر جزءا، ويقصر الليل فيكون ستة أجزاء.

**15** وتطلع الشمس لتقصر النهار ويطول الليل، وتعود الشمس إلى المشرق وتدخل الباب السادس وتشرق منه وتغرب ثلاثين صباحا.

**16** وإذا تم الثلاثين صباحا، نقص النهار بمقدار جزء واحد بالضبط، فيصبح أحد عشر جزءا، والليل سبعة.

**17** وتخرج الشمس من ذلك الباب السادس في الغرب، وتتجه نحو الشرق وتشرق في الباب الخامس لمدة ثلاثين صباحًا، وتغرب في الغرب مرة أخرى في الباب الغربي الخامس.

**18**فيتناقص النهار في ذلك اليوم جزأين، فيبلغ عشرة أجزاء، والليل إلى ثمانية أجزاء.

**19**والشمس تخرج من ذلك الباب الخامس وتغرب في الباب الخامس من الباب الخامس
غربًا، ويرتفع في البوابة الرابعة لمدة صباح واحد وثلاثين بسببه
علامة، ويحدد في الغرب.
**20**وفي ذلك اليوم يكون النهار مع الليل، ويكون الليل تسعة
أجزاء واليوم إلى تسعة أجزاء.
21 وتشرق الشمس من ذلك الباب وتغرب في الغرب، وتعود إلى الشرق فتشرق ثلاثين صباحاً في الباب الثالث وتغرب في الغرب في الباب الثالث.
22 وفي ذلك اليوم يصبح الليل أطول من النهار، والليل أطول من الليل، والنهار أقصر من النهار، حتى صباح الثلاثين، ويكون الليل عشرة أجزاء بالضبط، والنهار ثمانية أجزاء.
23 وتشرق الشمس من ذلك الباب الثالث وتغرب في الباب الثالث في الغرب وتعود إلى الشرق وتشرق ثلاثين صباحا في الباب الثاني في الشرق وكذلك تغرب في الباب الثاني في غرب السماء .
24 ويكون الليل في ذلك اليوم أحد عشر جزءاً، والنهار سبعة أجزاء.
**25**وتشرق الشمس في ذلك اليوم من ذلك الباب الثاني وتغرب في الغرب في الباب الثاني وتعود شرقاً في الباب الأول لمدة الواحدة والثلاثين
يصبح، ويغرب في أول باب في غرب السماء.
**26**وفي ذلك اليوم يطول الليل ويبلغ ضعفي الليل
النهار: والليل على اثني عشر جزءا والنهار على ستة.
**27**وقد اجتازت الشمس أقسام فلكها ثم عادت إلى أقسام فلكها، ودخلت ذلك الباب ثلاثين صباحا وتغرب أيضا في
الغرب مقابلها.
**28**وفي تلك الليلة نقص الليل في طوله الجزء التاسع، و
أصبح الليل أحد عشر جزءًا، والنهار سبعة أجزاء.
**29**وعادت الشمس ودخلت الباب الثاني في الشرق، وتعود على تلك أقسام مدارها ثلاثين صباحا، طلوعًا وغروبًا.
**30**وفي ذلك اليوم ينقص الليل في الطول، ويكون الليل عشرا
أجزاء واليوم إلى ثمانية.
31 وفي ذلك اليوم تطلع الشمس من ذلك الباب، وتغرب في الغرب، وتعود إلى الشرق، وتشرق في الباب الثالث صباحًا وثلثين، وتغرب في غرب السماء.
32 وينقص الليل في ذلك اليوم فيكون تسعة أجزاء، والنهار تسعة أجزاء، والليل يساوي النهار، والسنة مثل أيامها بالضبط ثلاثمائة وأربعة وستون.
33 وطول النهار والليل وقصر النهار والليل تنشأ من خلال مسار الشمس.
34 فيكون مجراه في كل يوم أطول، ومساره في الليل أقصر.
35 وهذا هو القانون ومجرى الشمس، وعودتها كلما عادت ستين مرة وتشرق إلى أبد الآبدين.
36 والمشرق هو النور العظيم، ويسمى هكذا حسب منظره، كما أمر الرب.
37 عندما يرتفع، لا يغرب ولا ينقص، ولا يستريح، بل يجري ليلا ونهارا، ونوره أكثر سطوعا من ضوء القمر بسبعة أضعاف؛ ولكن فيما يتعلق بالحجم فكلاهما متساويان.
38 وبعد هذا القانون رأيت قانوناً آخر يتناول النجم الأصغر، وهو القمر.
39 ومحيطها كمحيط السماء، ومركبتها التي تركب فيها تسوقها الريح، وأعطيت نورا بمقدار.

**40** ويتغير شروقها وغروبها في كل شهر، وأيامها مثل أيام الشمس، ومتى كان نورها موحداً كان مقدار سبع نور الشمس.
**41** وهكذا ترتفع. وطورها الأول في الشرق يخرج في صباح الثلاثين: وفي ذلك اليوم تصبح مرئية وتشكل لكم الطور الأول للقمر في اليوم الثلاثين مع الشمس في البوابة حيث
تشرق الشمس.
**42** ويخرج نصفها بالجزء السابع، ومحيطها كله فارغ لا نور له إلا سبعه، الجزء الرابع عشر من نورها.
**43** ومتى استقبلت السبع من نصف نورها كان نورها سبعا ونصفه.
**44** وتغرب مع الشمس، فإذا طلعت الشمس طلع القمر معه واستقبل نصف جزء من الضوء، وفي تلك الليلة في أول صباحها في أول النهار القمري يغرب القمر مع الشمس ، وهو غير مرئي تلك الليلة بالأجزاء الأربعة عشر ونصف جزء منها.
**45** وهي تشرق في ذلك اليوم بالجزء السابع بالضبط، وتخرج وتتراجع عن طلوع الشمس، وفي أيامها الباقية تشرق في الأجزاء الثلاثة عشر.
**46** ورأيت دورة أخرى، قانون لها، كيف تقوم بموجب هذا القانون بثورتها الشهرية.
**47** وكل هؤلاء أراني أوريل الملاك المقدس الذي هو قائدهم جميعًا، ومناصبهم، وكتبت مواقعهم كما أراهم لي، وكتبت أشهرهم كما كانت، وظهورهم. أنوارهم حتى تم إنجاز خمسة عشر يومًا.
**48** في الجزء السابع الواحد تحقق كل نورها في الشرق، وفي الجزء السابع الواحد تحقق كل ظلامها في الغرب.
**49** وفي أشهر معينة تغير إعداداتها، وفي أشهر معينة تتبع مسارها الخاص.
**50** وفي شهرين يغرب القمر مع الشمس: في هذين البابين الأوسطين الباب الثالث والرابع. تخرج لمدة سبعة أيام، وتدور وتعود مرة أخرى من خلال الباب الذي تشرق منه الشمس، وتكمل كل نورها وتبتعد عن الشمس، وفي ثمانية أيام تدخل البوابة السادسة التي تخرج منها الشمس.
**51** وعندما تخرج الشمس من الباب الرابع تخرج سبعة أيام،
حتى تخرج من الباب الخامس وتعود مرة أخرى في سبعة أيام إلى الباب الرابع وتكمل كل نورها: ثم تتراجع وتدخل إلى الباب الأول في ثمانية أيام.
**52** وتعود مرة أخرى بعد سبعة أيام إلى الباب الرابع الذي تخرج منه الشمس.
**53** وهكذا رأيت مواضعهم، كيف طلع القمر وغربت الشمس في تلك الأيام.
**54** وإذا اجتمعت خمس سنين يكون للشمس فائض ثلاثين يوما، وكل الأيام التي تراكمت لها في إحدى تلك السنوات الخمس عند اكتمالها تكون 364 يوما.
**55** وفضل الشمس والنجوم يبلغ ستة أيام: في 5 سنوات 6 أيام في كل سنة تصل إلى 30 يوما: ويتخلف القمر عن الشمس والنجوم عدد 30 يوما.
**56** والشمس والنجوم تتوالى كل السنين بالضبط، بحيث لا تتقدم ولا تتأخر عن مكانها يومًا واحدًا إلى الأبد؛ ولكن أكمل السنين بالعدل التام في 364 يومًا.
**57** في 3 سنوات هناك 1092 يومًا، وفي 5 سنوات 1820 يومًا، بحيث يكون في 8 سنوات 2912 يومًا.
**58** بالنسبة للقمر وحده تبلغ الأيام في 3 سنوات 1062 يومًا، وفي 5 سنوات يتأخر 50 يومًا عن المجموع، ويضاف 5 62 يومًا.
**59** وفي 5 سنوات هناك 1770 يومًا، بحيث تكون أيام القمر 6 في 8 سنوات 21832 يومًا.
**60** لأنها تتخلف في 8 سنوات بمقدار 80 يومًا، وكل الـ 17 يومًا التي تتخلف عنها في 8 سنوات هي 80 يومًا.

**61** وتكتمل السنة بدقة حسب محطاتهم العالمية ومحطات الشمس التي تشرق من الأبواب التي تشرق وتغرب منها 30 يوما.
**62** ورؤساء رؤوس الآلاف، الذين وُضعوا على كل الخليقة وعلى كل النجوم، لهم أيضًا علاقة بالأيام التقسيمية الأربعة،
كونهم لا ينفصلون عن وظائفهم بحساب السنة، وهؤلاء يؤدون الخدمة في الأيام الأربعة التي لا تحسب في حساب السنة.
**63** وبسببهم يخطئ الناس فيها، لأن هؤلاء النيرين يقدمون الخدمة حقًا في المحطات العالمية، واحد في البوابة الأولى، وواحد في البوابة الثالثة من السماء، وواحد في البوابة الرابعة، وواحد في البوابة السادسة، وواحد في البوابة السادسة، وواحد في البوابة الرابعة، وواحد في البوابة السادسة. ويتم تحقيق دقة السنة من خلال محطاتها الثلاثمائة وأربعة وستين المنفصلة.
**64** بالنسبة للعلامات والأوقات والسنين والأيام التي أظهرها لي الملاك أوريل، الذي وضعه رب المجد إلى الأبد على جميع أنوار السماء وفي السماء وفي العالم ليحكموا على الوجه السماء ويظهرون على الأرض ويكونون قادة النهار والليل وجميع المخلوقات الخادمة التي تقوم بدورتها في جميع مركبات السماء.
**65** وبالمثل، أراني أوربيل اثني عشر بابًا مفتوحة في محيط عربة الشمس في السماء، ومن خلالها تنطلق أشعة الشمس: ومنها ينتشر الدفء على الأرض، عندما تُفتح في مواسمها المحددة.
**66** وللرياح وروح الندى عندما تنفتح وتقف مفتوحة في السماء عند الأطراف.
**67** وأما أبواب السماء الاثني عشر في أطراف الأرض، التي منها تخرج الشمس والقمر والنجوم، وجميع أعمال السماء في المشرق والمغرب.
**68** ولها نوافذ كثيرة مفتوحة عن يمينها ويسارها، وشباك واحد في موسمه يبعث الدفء، على غرار الأبواب التي تخرج منها النجوم على ما أمرها به، والتي تقع فيها على عددها.
**69** ورأيت مركبات في السماء، تجري في العالم، فوق تلك الأبواب التي تدور فيها النجوم التي لا تغيب أبدًا.
**70** وواحد أكبر من الباقي وهو الذي يشق طريقه عبر العالم بأكمله.
**71** ورأيت في أقاصي الأرض اثني عشر بابا مفتوحة على جميع الجهات التي منها تخرج الرياح وتهب على الأرض.
**72** ثلاثة منها مفتوحة على وجه السماء، وثلاثة في المغرب، وثلاثة عن يمين السماء، وثلاثة عن اليسار.
**73** والثلاثة الأولى هم من المشرق، وثلاثة هم من الشمال، وثلاثة بعد الذين عن اليسار من الجنوب، وثلاثة هم من الغرب.
**74** ومن خلال أربعة منها تأتي رياح البركة والرخاء، ومن تلك الثمانية تأتي رياح مؤذية، فإذا أرسلت، جلبت الدمار على كل الأرض وعلى الماء عليها، وعلى جميع الساكنين فيها، وعلى كل ما فيها. الماء وعلى الأرض.
**75** والريح الأولى من تلك البوابات، والتي تسمى الريح الشرقية، تخرج من الباب الأول الذي في الشرق، وتميل نحو الجنوب: ومنه يخرج الخراب والجفاف والحر والدمار.
**76** ومن الباب الثاني في الوسط يأتي ما يليق، ومنه يأتي المطر والثمر والرخاء والندى. ومن خلال البوابة الثالثة التي تقع باتجاه الشمال يأتي البرد والجفاف.
**77** وبعد ذلك تأتي رياح الجنوب من خلال ثلاثة بوابات: من خلال البوابة الأولى التي تميل نحو الشرق، تخرج ريح حارة.
**78** ومن الباب الأوسط الذي بجانبه تخرج الروائح الطيبة والندى والمطر والرخاء والصحة.

**79** ومن خلال البوابة الثالثة الواقعة إلى الغرب يخرج الندى والمطر والجراد والخراب.
**80** وبعد هذه رياح الشمال: من الباب السابع في الشرق يأتي الندى والمطر والجراد والخراب.
**81** ومن البوابة الوسطى تأتي في اتجاه مباشر الصحة والمطر والندى والرخاء؛ ومن خلال البوابة الثالثة في الغرب تأتي السحابة والصقيع والثلج والمطر والندى والجراد.
**82** وبعد هذه الأربع هي الرياح الغربية: من خلال البوابة الأولى المجاورة للشمال يخرج الندى والصقيع والبرد والثلج والصقيع.
**83** ومن الباب الأوسط يخرج الندى والمطر والخير والبركة. ومن خلال البوابة الأخيرة المجاورة للجنوب يأتي الجفاف والخراب والحرق والدمار.
**84** وأكملت بذلك أبواب أرباع السماء الاثني عشر، وقد أظهرت لك كل شرائعهم وكل ضرباتهم وكل إحساناتهم، يا ابني متوشالح.
**85** والربع الأول يسمى المشرق لأنه الأول. والثاني، الجنوب، لأن العلي سوف ينزل هناك، نعم، هناك بمعنى خاص سوف ينزل المبارك إلى الأبد.
**86** والربع الغربي سمي بالمتضائل لأن هناك تتضاءل جميع أنوار السماء وتختفي.
**87** والربع الرابع المسمى الشمال، ينقسم إلى ثلاثة أجزاء: الأول منها لسكنى البشر: والثاني فيه بحار المياه، والهاوي والغابات والأنهار، والظلمات والسحاب؛ والجزء الثالث يحتوي على جنة البر.
**88** ورأيت سبعة جبال عالية، أعلى من جميع الجبال التي على الأرض، ومن هناك يخرج الصقيع، وتمضي أيام وأوقات وسنين.
**89** ورأيت سبعة أنهار في الأرض أكبر من جميع الأنهار: واحد منها يأتي من المغرب ويصب مياهه في البحر الكبير.
**90** ويأتي هذان الاثنان من الشمال إلى البحر ويصبان مياههما في البحر الأحمر في الشرق.
**91** والباقون أربعة يخرجون من جانب الشمال إلى بحرهم، اثنان منهم إلى البحر الأحمر، واثنان إلى البحر الكبير ويصرفون أنفسهم هناك والبعض يقول: في الصحراء.
**92** سبع جزر عظيمة رأيتها في البحر وفي البر الرئيسي: اثنتان في البر الرئيسي وخمس في البحر الكبير.
**93** وأسماء الشمس هي التالية: أورجاريس الأولى، وتوماس الثانية.
**94** والقمر له أربعة أسماء: الاسم الأول أسونجا، والثاني إيبلا، والثالث بيناسي، والرابع إراي.
**95** وهذان هما النجمان العظيمان: محيطهما كمحيط السماء، وحجم محيطهما سواء.
**96** وفي محيط الشمس سبعة أجزاء من النور تضاف إليها أكثر من القمر، وبمقادير محددة ينتقل حتى ينفد القسم السابع من الشمس.
**97** فينطلقون ويدخلون من أبواب الغرب، ويدورون من جهة الشمال، ويخرجون من الأبواب الشرقية على وجه السماء.
**98** وإذا طلع القمر ظهر في السماء جزء الرابع عشر: اكتمل النور فيها: وفي اليوم الرابع عشر يتم نورها.
**99** وينتقل إليها خمسة عشر جزءاً من النور إلى اليوم الخامس عشر ويتم نورها على علامة السنة، فتصير خمسة عشر جزءاً، وينمو القمر أربعة عشر جزءاً.
**100** وفي انحسارها ينقص في اليوم الأول إلى أربعة عشر جزءاً من نورها، وفي الثاني إلى ثلاثة عشر جزءاً من النور، وفي الثالث إلى اثني عشر جزءاً، وفي الرابع إلى الحادية عشرة، وفي الخامس إلى العاشر، ومن السادس إلى التاسع، من السابع إلى الثامن، من الثامن إلى السابع، من التاسع إلى السادس، من العاشر إلى الخامس، من الحادي عشر إلى الرابع، من الثاني عشر إلى الثالث، من الثالث عشر إلى الثاني، من الرابع عشر إلى نصف السابع ويختفي كل ضوءها المتبقي بالكامل في اليوم الخامس عشر.

101 وفي بعض الأشهر يكون الشهر تسعة وعشرون يوما، ومرة واحدة ثمانية وعشرون.
102 وأراني أوريل قانونًا آخر: عندما ينتقل الضوء إلى القمر وعلى أي جانب تنتقل إليه الشمس.
**103**وفي جميع المدة التي ينمو فيها القمر في نوره، فإنه ينقله إلى نفسه عندما يكون مقابلاً للشمس خلال أربعة عشر يومًا، ويتم نوره في السماء، وعندما يضيء في كل مكان، يكون نوره
تم إنجازه بالكامل في السماء.
**104**وفي اليوم الأول تسمى هلالاً، لأنه في ذلك اليوم يشرق عليها النور. تصبح بدرًا تمامًا في اليوم الذي تغرب فيه الشمس في الغرب، وتشرق من الشرق ليلاً، ويضيء القمر طوال الليل حتى تشرق الشمس عليها ويرى القمر مقابلها
الشمس.
**105**وعلى الجانب الذي يخرج منه ضوء القمر، هناك تتضاءل مرة أخرى حتى يختفي كل الضوء، وتنتهي كل أيام الشهر، ويكون محيطها فارغًا، خاليًا من الضوء.
**106**وثلاثة أشهر تكون ثلاثين يوما، وفي وقتها ثلاثة أشهر كل منها تسعة وعشرون يوما، تتم فيها تناقصها في المدة الأولى، وفي الباب الأول مائة وسبعة وسبعين
أيام.
**107**وفي وقت خروجها تظهر ثلاثة أشهر وثلاثين يوما
لكل منهما، ولمدة ثلاثة أشهر تظهر لكل منهما تسعة وعشرون.
**108**في الليل تظهر كرجل عشرين يوما في كل مرة، وفي النهار تظهر كالسماء، وليس فيها إلا نورها.
**109**والآن يا ابني، أريتك كل شيء، وقانون كل النجوم
من السماء اكتمال.
110 وأراني جميع شرائع هذه لكل يوم، ولكل موسم من الحكم، ولكل سنة، ولخروجها، وللنظام الموصوف لها في كل شهر وكل أسبوع: وانحسار القمر الذي يقع في الباب السادس: ففي هذا الباب السادس يتم نوره.
111 وبعد ذلك يكون ابتداء الاضمحلال الذي يكون في الباب الأول في موسمه، حتى تتم مائة وسبعة وسبعون يوما، محسوبة بالأسابيع، خمسة وعشرون يوما واثنان.
112 إنها تتخلف عن الشمس وترتيب النجوم خمسة أيام بالضبط خلال فترة واحدة، وعندما يتم اجتياز هذا المكان الذي تراه.
113 هذه هي الصورة والرسم لكل نجم الذي أوريل رئيس الملائكة،
من هو زعيمهم أظهر لي.

# Chapter 3

## أقراص سماوية

**1** وفي تلك الأيام أجاب الملاك أوربيل وقال لي: "لقد أظهرت لك كل شيء يا أخنوخ، وكشفت لك كل شيء حتى ترى هذه الشمس وهذا القمر وقادة نجوم السماء وكل شيء" أولئك الذين يحولونهم، مهامهم وأوقاتهم ومغادراتهم.

**2** وفي أيام الخطاة تقصر السنين وتتأخر نسلهم في أراضيهم وحقولهم.

**3** وكل شيء على الأرض سيتغير ولن يظهر في وقته. سيحتجز المطر وتمنعه السماء.

**4** وفي تلك الأوقات ترجع ثمار الأرض إلى الوراء ولا تنمو في وقتها، وتحجب ثمار الأشجار في وقتها.

**5** ويغير القمر ترتيبه ولا يظهر في وقته.

**6** وفي تلك الأيام ستظهر الشمس ويسافر في المساء على طرف المركبة العظيمة في الغرب ويشرق بشكل أكثر سطوعًا مما يتوافق مع نظام الضوء.

**7** وسيخالف العديد من رؤساء النجوم النظام وسيغيرون مداراتهم ومهامهم ولا يظهرون في المواسم المقررة لهم.

**8** وسيتم إخفاء نظام النجوم بأكمله عن الخطاة، وسوف تخطئ أفكار من هم على الأرض بشأنهم. فيتغيرون من جميع طرقهم. بلى، سوف يخطئون ويتخذونهم آلهة.

**9** فيكثر الشر عليهم، ويأتي عليهم العقاب حتى يهلك الجميع."

**10** فقال لي: "راقب يا أخنوخ هذه الألواح السماوية واقرأ ما هو مكتوب عليها، ولاحظ كل حقيقة على حدة".

**11** ونظرت في الألواح السماوية، وقرأت كل ما هو مكتوب، وفهمت كل شيء، وقرأت سفر كل أعمال الإنسان، وكل أبناء الجسد الذين سيكونون على الأرض إلى الأجيال البعيدة.

**12** وفي الحال باركت الرب العظيم ملك المجد إلى الأبد، لأنه عمل كل أعمال العالم.

**13** وباركت الرب من أجل أناته وباركته من أجل بني البشر.

**14** وبعد ذلك قلت: «طوبى للرجل الذي يموت في البر والصلاح، الذي لم يكتب فيه سفر ظلم، ولا يوجد عليه يوم دينونة».

**15** وأتى بي هؤلاء القديسون السبعة ووضعوني على الأرض أمام باب بيتي، وقالوا لي: "أخبر ابنك متوشالح بكل شيء، وأظهر لجميع بنيك أنه ليس هناك جسد صالح في نظر الرب". لأنه خالقهم.

**16** سنتركك مع ابنك لمدة عام حتى تأمرك فتعلم أطفالك وتسجل لهم وتشهد لجميع أطفالك. وفي السنة الثانية يأخذونك من وسطهم.

**17** ليتشدد قلبك، فإن الصالحين يعلنون للصالحين. فيفرح الصديقون مع الصديقون ويهنئون بعضهم بعضًا.

**18** ولكن الخطاة يموتون مع الخطاة والمرتد ينزل مع المرتد.

**19** والذين يصنعون البر يموتون من أجل أعمال الناس ويؤخذون من أجل أعمال الفجار.

**20** وفي تلك الأيام كفوا عن الكلام معي، وأتيت إلى شعبي أبارك رب العالم.

# Chapter 4

## سنة واحدة للتسجيل

**1** والآن يا ابني متوشالح، كل هذه الأشياء أرويها لك وأكتبها لك. وقد كشفت لك كل شيء، وأعطيتك

كتبًا عن كل هذا، فاحفظ يا ابني متوشالح الكتب من يد أبيك، وتأكد من تسليمها إلى أجيال العالم.
**2** لقد أعطيتك الحكمة ولأولادك وأبنائك الذين سيكونون لك، ليعطوها لأبنائهم إلى الأجيال، هذه الحكمة التي
يمر فكرهم.
**3** والذين يفهمونها لا ينامون، بل يسمعون بالأذن ليتعلموا هذه الحكمة، فيُسر الذين يأكلونها أفضل من الطعام الجيد.
**4** طوبى لجميع الصديقين، طوبى لجميع السالكين في طريقهم
البر والخطيئة ليس كالخطاة.
**5** في حساب جميع أيامهم التي تعبر فيها الشمس السماء، تدخل وتخرج من الأبواب لمدة ثلاثين يومًا
برؤوس آلاف من رتبة النجوم، مع الأربعة المقحمة التي تقسم الأجزاء الأربعة من السنة التي تقودهم وتدخل معهم
أربعة أيام.
**6** بسببهم يخطئ الرجال ولا يحاسبونهم في كامل حساب السنة نعم يخطئ الرجال ولا يعرفونهم بدقة.
**7** فإنهما ينتميان إلى حساب السنة وهما مسجلان حقا إلى الأبد، واحد في الباب الأول وواحد في الباب الثالث، وواحد في الرابع وواحد في السادس، وتتم السنة في ثلاثمائة وأربعة وستين. أيام.
**8** وحسابها دقيق وحسابها دقيق. لأن النجوم والأشهر والأعياد والسنوات والأيام، أظهرها لي أوريل وأعلنها لي، الذي له سيد كل خلق العالم
قد أخضع جند السماء.
**9** وله سلطان على الليل والنهار في السماء أن يجعل النور ينير الناس والشمس والقمر والنجوم وكل قوى السماء التي تدور في مركباتها الدائرية.
**10** وهذه ترتيب النجوم في أماكنها وفي مواسمها وأعيادها وشهورها.
**11** وهذه أسماء من يقودهم، ويراقب دخولهم في أوقاتهم، في أوامرهم، في مواسمهم، في أشهرهم، في فترات ملكهم، وفي مناصبهم.
**12** يدخل قادتهم الأربعة الذين يقسمون أجزاء العام الأربعة أولاً؛ ومن بعدهم رؤساء الرتب الاثني عشر الذين يقسمون الأشهر؛ وللثلاثمائة والستين رؤوس على آلاف تقسم الأيام. وبالنسبة للأيام الأربعة المقسومة هناك القادة الذين يقسمون الأجزاء الأربعة من العام.
**13** وهذه الرؤوس فوق الآلاف مقحمة بين قائد وقائد، كل واحد وراء محطة، لكن قادتهم هم من يقومون بالتقسيم.
**14** وهذه أسماء القادة الذين يقسمون أجزاء السنة الأربعة المرسومة: ملكيئيل وحلملك وملجال وناريل.
**15** وأسماء من يقودهم: أدناريل، وياسوسائيل، وألوميل - هؤلاء الثلاثة يتبعون قادة الأوامر، وهناك من يتبع قادة الأوامر الثلاثة الذين يتبعون قادة المراكز التي تقسم الأجزاء الأربعة السنة.
**16** في بداية العام ينهض ملكجال أولاً ويحكم الذي اسمه تميني والشمس، وتكون جميع أيام ملكه أثناء حكمه واحداً وتسعين يوماً.
**17** وهذه هي علامات الأيام التي ستظهر على الأرض في أيام سلطانه: العرق والحر والهدوء. وجميع الأشجار تثمر، ويورق على جميع الأشجار، وحصاد القمح، وأزهار الورد، وكل الزهور التي تنبت في الحقل، ولكن أشجار فصل الشتاء تذبل.
**18** وهذه أسماء الرؤساء الذين تحتهم: بركلائيل وزليبسيل وآخر مضاف إليه رأس ألف يقال له

هيلوياسف: وقد انتهت أيام سلطان هذا.

**19** والزعيم التالي بعده هو حلمملك، الذي يسميه الشمس المشرقة، وكل أيام نوره هي واحد وتسعون يوما. وهذه علامات الأيام على الأرض: الحر المتوهج والجفاف، والأشجار تنضج ثمارها وتخرج كل ثمارها ناضجة وجاهزة، وتتزوج الغنم وتحمل، ويجتمع فيها كل ثمار الأرض، وكل ما في الحقل والمعصرة: هذه الأمور كانت في أيام ملكه.

**20** هذه هي الأسماء والمراتب ورؤساء هؤلاء الوف: جدلجال وعارض وهايل، واسم رأس الألف الذي أضيف إليهم: أسفائيل: وقد انتهت أيام سلطانه. نهاية.

# Chapter 5

## رؤى

**1** والآن يا ابني متوشالح، سأريك جميع الرؤى التي رأيتها، مرويًا إياها أمامك.

**2** رؤيتان رأيتهما قبل أن أتزوج، وكانت إحداهما مختلفة تمامًا عن الأخرى. الأولى عندما كنت أتعلم الكتابة: والثانية قبل أن آخذ والدتك رأيت رؤيا رهيبة.

**3** ومن أجلهم صليت إلى الرب. وكنت قد اضطجعتني في بيت جدي مهلائيل فرأيت في الرؤيا كيف انهارت السماء وحملت وسقطت على الأرض.

**4** ولما سقط على الأرض رأيت كيف ابتلعت الأرض في هاوية عظيمة، وعلقت جبال على جبال، وغاصت التلال على التلال، وتشققت الأشجار العالية من أصولها وسقطت وغرقت في الهاوية. .

**5** فوقعت في فمي كلمة، فنهضت لأصرخ بصوت عالٍ، وقلت: «خربت الأرض».

**6** وأيقظني جدي مهلائيل وأنا مستلقي بالقرب منه، وقال لي: "لماذا تبكي هكذا يا بني، ولماذا تبكي هكذا؟"

**7** وحكيت له كل الرؤيا التي رأيتها، فقال لي: "لقد رأيت شيئًا فظيعًا يا بني، ولحظة خطيرة هي رؤيا حلمك فيما يتعلق بأسرار كل خطايا الأرض: يجب أن تغرق في الهاوية وتدمر بدمارًا عظيمًا.

**8** والآن يا بني قم واطلب إلى رب المجد، لأنك مؤمن أن تبقى بقية على الأرض، ولا يهلك الأرض كلها. يا بني، سيأتي هذا كله من السماء على الأرض، وعلى الأرض يكون دمار عظيم».

**9** بعد ذلك قمت وصليت وتضرعت وتوسلت وكتبت كلامي

صلاة من أجل أجيال العالم، وسأظهر لك كل شيء، يا ابني متوشالح.

**10** ولما نزلت من الأسفل ورأيت السماء والشمس تشرق في الشرق والقمر يغرب في الغرب وبعض النجوم والأرض كلها وكل شيء كما عرفه في البدء باركت رب الحكم ومجده لأنه جعل الشمس تخرج من نوافذ المشرق، وصعد وأشرق على وجه السماء، وانطلق وسار في الطريق المبين له.

**11** ورفعت يدي بالبر وباركت القدوس العظيم وتكلمت بنسمة فمي ولسان لحم الذي عمله الله لأبناء البشر ليتكلموا به، وهو وأعطاهم نفسا ولسانًا وفمًا ليتكلموا به:

**12** "مبارك أنت أيها الرب الملك العظيم الجبار في عظمتك، رب كل خليقة السماء، ملك الملوك وإله العالم أجمع.

**13** وتدوم قوتك وملكوتك وعظمتك إلى أبد الآبدين، وإلى مدى أجيال سلطانك. وكل السماوات كرسيك إلى الأبد، وكل الأرض موطئ لقدميك إلى أبد الآبدين.

**14** لأنك أنت صنعت وتحكم كل شيء، ولا يعسر عليك شيء.

**15** الحكمة لا تفارق مكان عرشك، ولا تبتعد عن حضرتك.

**16** وأنت تعلم وترى وتسمع كل شيء، ولا يخفى عليك شيء، لأنك ترى كل شيء.

**17** والآن ملائكة سماواتك أذنبت، وعلى أجساد البشر يمكث غضبك إلى يوم الدينونة العظيم.

**18** والآن، يا الله والرب والملك العظيم، أتوسل إليك وأتوسل إليك أن تحقق صلاتي لتترك لي ذرية على الأرض ولا تهلك كل جسد الإنسان وتجعل الأرض خالية من السكان حتى يكون هناك دمار أبدي.

**19** والآن يا سيدي، انزع من الأرض الجسد الذي أثار غضبك، ولكن جسد البر والاستقامة أقمه كغرسة زرع أبدية، ولا تحجب وجهك عن صلاة عبدك يا رب».

**20** وبعد هذا رأيت حلما آخر فأخبرك يا بني بالحلم كله.

**21** فقام أخنوخ وقال لابنه متوشالح: ((لك يا ابني أتكلم. اسمع كلامي، أمل أذنك إلى حلم أبيك.

22 قبل أن آخذ إدنا أمك، رأيت في رؤيا على سريري، وإذا بثور خرج من الأرض، وكان ذلك الثور أبيض اللون. وبعدها خرجت عجلة ومعها ثوران أحدهما أسود والآخر أحمر.
23 ونطح ذلك الثور الأسود الثور الأحمر وطارده على الأرض، وعندها لم أعد أستطيع رؤية ذلك الثور الأحمر.
24 لكن ذلك الثور الأسود كبر وذهبت معه تلك البقرة، ورأيت أن العديد من الثيران كانت تخرج منه والتي تشبهه وتتبعه.
25 وذهبت تلك البقرة، تلك البقرة الأولى، من أمام ذلك الثور الأول لتبحث عن ذلك الثور الأحمر، لكنها لم تجده، ونحت عليه بكاء شديد وطلبت عنه.
26 ونظرت حتى جاء إليها الثور الأول وأسكتها، ومنذ ذلك الوقت لم تعد تبكي.
27 وبعد ذلك أنجبت ثوراً أبيض آخر، وأنجبت بعده ثيراناً كثيرة وبقراً أسوداً.
28 ورأيت في منامي أن الثور الأبيض ينمو كذلك ويصير ثوراً أبيض عظيماً، ويخرج منه ثيران بيضاء كثيرة، وهي تشبهه. وبدأوا في إنجاب العديد من الثيران البيضاء التي تشبههم، الواحد تلو الآخر، كثير.
29 ورأيت أيضاً بعيني وأنا نائم، ورأيت السماء من فوق، وإذا كوكب سقط من السماء، وقام وأكل ورعى بين هؤلاء
الثيران.
30 وبعد ذلك رأيت الثيران الكبيرة والسوداء، وإذا بهم جميعًا يغيرون مرابطهم ومراعيهم ومواشيهم، وبدأوا يعيشون مع بعضهم البعض.
31 ومرة أخرى رأيت في الرؤيا، ونظرت نحو السماء، فرأيت نجومًا كثيرة تنزل وتهبط من السماء إلى ذلك النجم الأول، فيصبحون ثيرانًا بين تلك الماشية ويرعون معهم فيما بينها.
32 ونظرت إليهم ونظرت، وإذا بهم جميعًا يخرجون عورتهم مثل الخيول، وبدأوا يغطون الأبقار، فحملوا جميعًا وحملوا الفيلة والجمال والحمير.
33 فخافتهم جميع الثيران وخافتهم، وأخذت تعض بأسنانها وتأكل وتنطح بقرونها.
34 علاوة على ذلك، بدأوا يلتهمون تلك الثيران؛ وإذا بجميع أبناء الأرض بدأوا يرتعدون ويرتعدون منهم ويهربون منهم.
35 ومرة أخرى رأيت كيف بدأوا ينطحون بعضهم البعض ويلتهمون بعضهم بعضًا، وبدأت الأرض تبكي بصوت عالٍ.
36 ثم رفعت عيني أيضا إلى السماء ونظرت في الرؤيا وإذا أناس شبه رجال بيض قد خرجوا من السماء، وخرج أربعة من ذلك المكان وثلاثة معهم.
37 "والثلاثة الذين خرجوا أمسكوا بيدي وأصعدوني من أجيال الأرض وأصعدوني إلى مكان مرتفع وأروني برجا مرتفعا عن الأرض وجميع التلال في الأسفل" .
38 فقال لي أحدهم: ابق هنا حتى ترى كل ما يصيب تلك الفيلة والإبل والحمير والنجوم والبقر وكلهم.
39 ورأيت واحدًا من هؤلاء الأربعة الذين خرجوا أولاً، وأمسك بالنجم الأول الذي سقط من السماء، وربط يديه ورجليه وألقاه في الهاوية.
40 والآن أصبحت تلك الهاوية ضيقة وعميقة، ومروعة ومظلمة.
41 واستل واحد منهم سيفا واعطاه لتلك الفيلة والجمال والحمير فابتدا يضرب بعضهم بعضا وارتجت الارض كلها بسببهم.
42 وبينما كنت أنظر في الرؤيا، إذا واحد من هؤلاء الأربعة الذين خرجوا رجمهم من السماء، وجمع وأخذ كل النجوم العظيمة التي أعضائها مثل الخيول وربطها من جميع الأيدي والأرجل، وألقاها لهم في هاوية

الأرض.
43 وذهب واحد من هؤلاء الأربعة إلى ذلك الثور الأبيض وأعلمه سرًا دون أن يخاف: ولد ثورًا وصار رجلاً، وبنى لنفسه سفينة كبيرة وسكن فيها؛ وكان ثلاثة ثيران ساكنين معه في تلك السفينة وقد غطوا فيها.
44 ورفعت عيني مرة أخرى نحو السماء فرأيت سقفًا مرتفعًا وعليه سبعة أنهار من المياه، وكانت تلك السيول تتدفق بمياه غزيرة إلى داخل حظيرة.
45 ورأيت مرة أخرى، وإذا بالينابيع مفتوحة على سطح ذلك السياج الكبير، وبدأت تلك المياه تنتفخ وترتفع على السطح، ورأيت ذلك السياج حتى امتلأ سطحه بالكامل بالمياه.
46 وكثر عليها الماء والظلمة والضباب. وعندما نظرت إلى ارتفاع تلك المياه، ارتفعت تلك المياه فوق ارتفاع تلك السياج، وكانت تتدفق فوق تلك السياج، ووقفت على الأرض.
47 وتجمعت كل مواشي تلك المنطقة معًا حتى رأيت كيف غرقت وابتلعت وهلكت في تلك المياه.
48 لكن تلك السفينة طفت على الماء، بينما غرقت كل الثيران والفيلة والجمال والحمير إلى القاع مع كل الحيوانات، حتى لم أعد أستطيع رؤيتها، ولم تتمكن من الهروب، وهلكت وغرقت في الأعماق. .
49 ومرة أخرى رأيت في الرؤيا حتى انزاحت تلك السيول من ذلك السقف المرتفع، واستوت شقوق الأرض وانفتحت هاوية أخرى.
50 ثم ابتدأ الماء ينزل فيها حتى ظهرت الأرض. ولكن تلك السفينة استقرت على الأرض، فتراجعت الظلمة وظهر النور.
51 لكن ذلك الثور الأبيض الذي صار إنسانًا خرج من ذلك الوعاء، ومعه الثيران الثلاثة، وكان واحد من هؤلاء الثلاثة أبيض مثل ذلك الثور، وواحد منهم أحمر كالدم، والآخر أسود: وذلك الثور الأبيض رحلت عنهم.
52 وبدأوا في تربية حيوانات الحقل والطيور، فنشأت أجناس مختلفة: الأسود والنمور والذئاب والكلاب والضباع والخنازير البرية والثعالب والسناجب والخنازير والصقور والنسور والحدأة والنسور والغربان.
ومنهم ولد أ
الثور الأبيض.
53 وابتدأوا يعض بعضهم بعضا. لكن ذلك الثور الأبيض الذي ولد بينهم ولد حماراً برياً وثوراً أبيض معه، وتكاثرت الحمير البرية. لكن ذلك الثور الذي ولد منه ولد خنزيرا بريا أسود وخروفا أبيض. وأنجب الأول العديد من الخنازير البرية، لكن تلك الخروف أنجبت اثني عشر خنزيرًا
غنم.
54 ولما كبر هؤلاء الأغنام الاثني عشر، سلموا واحدًا منها للحمير، وسلمت تلك الحمير مرة أخرى تلك الخروف للذئاب، وذلك الخروف
نشأ بين الذئاب.
55 وأحضر الرب الأحد عشر خروفًا ليعيشوا معها ويرعوا معها بين الذئاب، فتكاثروا وأصبحوا قطعانًا كثيرة من الغنم.
56 فبدأت الذئاب تخاف منهم، فظلمتهم حتى أهلكوا، يصرخون على صغارهم، ويتشكون إلى ربهم.
57 والخروف الذي نجا من الذئاب هرب وهرب إلى الحمير البرية. ورأيت الغنم كيف يندبون ويبكون ويتوسلون إلى ربهم بكل قوتهم حتى نزل رب الغنم عند صوت الغنم
غنمًا من مكانٍ عالٍ، فأتاهم ورعوهم.
58 فدعا الخروف الذي هرب من الذئاب وتكلم معه بخصوص الذئاب أن ينصحهم ألا يلمسوا الخراف.
59 وذهب الخروف إلى الذئاب حسب كلام الرب، فلقيته خروف آخر وذهب معه، فذهب الاثنان ودخلا

معًا إلى
جماعة أولئك الذئاب، وتكلم معهم ونصحهم ألا يمسوا الخراف من الآن فصاعدا.
**60** وعندئذ رأيت الذئاب وكيف يضطهدون الخراف بكل قوتهم. وصاحت الخراف بصوت عال.
**61** وجاء الرب إلى الخراف وبدأوا في ضرب تلك الذئاب وبدأت الذئاب تندب؛ لكن الخراف سكتت وتوقفت على الفور عن الصراخ.
**62** ورأيت الغنم حتى فارقوا بين الذئاب. لكن أعين الذئاب عميت، وانطلقت تلك الذئاب تطارد الخراف بكل قوتها.
**63** وذهب معهم رب الخراف كقائد لهم، وتبعته جميع خرافه، وكان وجهه باهرًا ومجيدًا ومخيفًا.
**64** لكن الذئاب بدأت تلاحق تلك الأغنام حتى وصلت إلى بحر من الماء. وانشق ذلك البحر، ووقف الماء من هنا ومن هناك أمام وجوههم، وقادهم ربهم، فوضع بينهم وبين الذئاب.
**65** وبما أن تلك الذئاب لم تر الخراف بعد، فقد تقدموا إلى وسط ذلك البحر، وتبعت الذئاب الخراف، وركضت تلك الذئاب وراءهم إلى ذلك البحر.
**66** ولما رأوا رب الخراف التفتوا ليهربوا أمام وجهه، لكن ذلك البحر اجتمع وصار كما كان مخلوقًا، وتضخم الماء وارتفع حتى غطى تلك الذئاب.
**67** ورأيت حتى هلكت وغرقت كل الذئاب التي طاردت تلك الأغنام.
**68** ولكن الخراف هربت من ذلك الماء وخرجت إلى البرية حيث ليس ماء ولا عشب. فابتدأوا يفتحون عيونهم ويبصرون. ورأيت رب الغنم يرعاهم ويعطيهم الماء والعشب، وتلك الخراف تسير وتقودهم.
**69** وصعدت تلك الخروف إلى قمة تلك الصخرة الشامخة، ورب العالمين
أرسلها لهم الأغنام.
**70** وبعد ذلك رأيت رب الخراف الواقف أمامهم، وكان منظره عظيمًا ومهيبًا ومهيبًا، ورآه كل تلك الخراف وخافوا أمام وجهه.
**71** وكانوا جميعًا يخافون ويرتعدون بسببه، وصرخوا إلى ذلك الخراف معهم الذي كان بينهم قائلين: "لا نقدر أن نقف أمام ربنا ولا أن ننظر إليه".
**72** وصعدت تلك الخروف التي قادتهم مرة أخرى إلى قمة تلك الصخرة، ولكن الخراف بدأت تعمى وتضل عن الطريق الذي أظهرها لهم، لكن تلك الخروف لم تفهم ذلك.
**73** فغضب رب الخراف عليهم غضبًا شديدًا، واكتشفت تلك الخراف ذلك، فنزلت من قمة الصخرة، وجاءت إلى الخراف، فوجدت الجزء الأكبر منها عميانًا وساقطين.
**74** ولما رأوه خافوا وارتعدوا من وجهه وأرادوا أن يرجعوا إلى حظائرهم.
**75** فأخذت تلك الخروف خرافًا أخرى معها، وجاءت إلى تلك الخراف التي سقطت، وبدأت تذبحها؛ وخافت الخراف من وجودها، وهكذا أعادت تلك الخراف تلك الخراف التي سقطت، ورجعت إلى حظائرها.
**76** ورأيت في هذه الرؤيا حتى صار ذلك الخروف رجلا وبنى بيتا لرب الخراف ووضع كل الغنم في ذلك البيت.
**77** وكنت أرى حتى نامت هذه الخروف التي التقت بالخروف الذي يقودها، ونظرت حتى هلكت جميع الخراف الكبيرة وقامت صغار في مكانها، وأتت إلى المرعى واقتربت من نهر الماء.
**78** ثم انسحب عنهم ذلك الخروف، قائدهم الذي صار إنسانًا، ونام، وكل الخراف كانت تبحث عنه وبكت عليه بصراخًا عظيمًا.
**79** ورأيت حتى توقفوا عن البكاء على ذلك الخروف وعبروا مجرى الماء، وهناك قام الخروفان كقائدين

بدلاً من الذين قادوهما وناموا.

**80** ونظرت حتى وصلت الخراف إلى مكان جيد وأرض سعيدة ومجيدة، ونظرت حتى شبعت تلك الخراف. وكان ذلك البيت قائما بينهم في الارض البهجة.

**81** وأحيانًا كانت عيونهم مفتوحة، وأحيانًا تعمى، حتى قام خروف آخر وقادهم وأرجعهم جميعًا، فانفتحت أعينهم.

**82** وبدأت الكلاب والثعالب والخنازير البرية تأكل تلك الغنم حتى أقام رب الغنم كبشًا آخر من وسطهم يقودهم. وبدأ ذلك الكبش ينطح تلك الكلاب والثعالب والخنازير البرية على الجانبين حتى دمرهم جميعًا.

**83** وذلك الخروف الذي انفتحت عيناه رأى ذلك الكبش الذي كان بين الخراف حتى ترك مجده وبدأ ينطح تلك الخراف وداسها وتصرف بشكل غير لائق.

**84** وأرسل رب الخراف الخروف إلى خروف آخر وأقامه ليكون كبشًا ورئيسًا للخراف بدلاً من ذلك الكبش الذي ترك مجده.

**85** فذهب إليه وتكلم معه وحده وأقامه كبشًا وجعله رئيسًا ورئيسًا للغنم. ولكن خلال كل هذه الأمور كانت تلك الكلاب تضطهد الخراف.

**86** فطارد الكبش الأول الكبش الثاني، فقام الكبش الثاني وهرب قدامه. ورأيت حتى أنزلت تلك الكلاب الكبش الأول.

**87** وقام ذلك الكبش الثاني وقاد الخروف الصغير. فنمت تلك الغنم وكثرت. لكن كل الكلاب والثعالب والخنازير البرية خافت وهربت أمامه، ونطح ذلك الكبش وقتل الوحوش البرية، ولم يعد لتلك الوحوش أي قوة بين الخراف ولم تعد تسرق منها أي شيء.

**88** وذلك الكبش ولد غنما كثيرة ونام. وصار خروف صغير كبشًا عوضًا عنه، وأصبح رئيسًا وقائدًا لتلك الأغنام، وأصبح ذلك البيت كبيرًا وواسعًا، وبُني لتلك الأغنام.

**89** تم بناء برج عالٍ وكبير على البيت لرب الغنم، وكان ذلك البيت منخفضًا، لكن البرج كان مرتفعًا ومرتفعًا، وكان رب الغنم واقفًا على ذلك البرج وقدموا مائدة كاملة أمامه.

**90** ومرة أخرى رأيت تلك الخراف التي أخطأوا مرة أخرى وذهبوا في طرق كثيرة، وتركوا منزلهم، ودعا رب الخراف بعضًا من الخراف وأرسلهم إلى الخراف، لكن الخراف بدأت تذبحهم.

**91** فخلص واحد منهم ولم يُقتل، فهرب بسرعة ونادى على الخراف. وطلبوا أن يذبحوها، لكن رب الغنم أنقذها من الخراف وأصعدها إلي وأسكنها هناك.

**92** وخراف أخرى كثيرة أرسلها إلى تلك الخراف لتشهد لهم وتنوح عليهم.

**93** وبعد ذلك رأيت أنهم لما تركوا بيت الرب وبرجه سقطوا كلهم وأعمى عيونهم. ورأيت رب الغنم كيف يكثر الذبح بينهم في قطعانهم حتى دعت تلك الغنم إلى الذبح وخانت مكانه.

**94** وأسلمهم إلى أيدي الأسود والنمور والذئاب والضباع، وإلى أيدي الثعالب وجميع الوحوش، وبدأت تلك الوحوش تمزق تلك الخراف.

**95** ورأيت أنه ترك بيتهم وبرجهم وأسلمهم جميعا ليد الأسود لتمزقهم وتأكلهم ليد جميع الوحوش.

**96** فبدأت أصرخ بكل قوتي وأتضرع إلى رب الخراف وأخبره عن الخراف التي أكلتها جميع الوحوش البرية.

**97** لكنه ظل غير متأثر، مع أنه رأى ذلك، وفرح لأنهم قد أكلوا وابتلعوا وسلبوا، وتركهم مأكلين في أيدي جميع الحيوانات.

**98** فدعا سبعين راعياً، وألقى إليهم تلك الخراف ليرعوها، وقال للرعاة وأصحابهم: «ليرع كل واحد منكم الغنم من الآن فصاعدا، وكل ما أوصيكم أن تفعلوه. وأسلمهم إليكم معدودين وأخبركم من منهم يهلك ومن

يهلكون أنتم».

**99**فأعطاهم تلك الغنم.

**100**فدعا آخر وقال له: «انظر ولاحظ كل ما سيفعله الرعاة بأولئك الخراف، لأنهم سيهلكون منهم أكثر مما أوصيتهم به. وكل إسراف وتدمير سيحدث بواسطة الرعاة، سجل كم يدمرون وفقًا لأمري، وكم وفقًا لنزواتهم الخاصة: سجل ضد كل راعٍ كل الدمار الذي يحدثه، واقرأ أمامي بالأرقام كم عدد الذين أهلكوا، وكم سلموا للتدمير ليكون لي هذا شهادةً عليهم، وأعرف كل أعمال الرعاة، لأفهم وأرى ما يفعلون، هل يحفظون وصيتي التي أوصيتهم بها أم لا، لكنهم لا يعرفون ولا تعلن لهم ذلك ولا تحذرهم، ولكن فقط سجل على كل فرد كل الدمار الذي أحدثه الرعاة كل واحد في وقته واعرضه كله أمامي."

**101** ونظرت إلى أن هؤلاء الرعاة رعوا في موسمهم، وبدأوا يقتلون ويهلكون أكثر مما طلبوا منهم، وأسلموا تلك الغنم إلى أيدي الأسود.

**102** وتأكل الأسود والنمور وتلتهم الجزء الأكبر من تلك الأغنام، وتأكل الخنازير البرية معها؛ وأحرقوا ذلك البرج وهدموا ذلك المنزل.

**103** وشعرت بالحزن الشديد على ذلك البرج لأن بيت الخراف هذا قد هدم، وبعد ذلك لم أتمكن من رؤية ما إذا كانت تلك الخراف قد دخلت ذلك المنزل.

**104** وسلم الرعاة وشركاؤهم تلك الغنم إلى جميع الوحوش لتأكلها، ونال كل واحد منهم في وقته عددا معلوما: وقد كتب الآخر في كتاب كم أهلك كل واحد منهم من هم.

**105** وكل واحد قتل وأهلك عددا أكثر مما أمر به. وبدأت أبكي وأنوح على تلك الأغنام.

**106** وهكذا رأيت في الرؤيا ذلك الذي كتب، كيف كتب كل من أهلكه هؤلاء الرعاة، يومًا فيومًا، وحمله ووضعه وأظهر الكتاب بالكامل لرب الخراف - كل شيء

ما فعلوه، وكل ما سلبه كل واحد منهم، وكل ما دفعوه للهلاك.

**107** وقرئ السفر أمام رب الغنم، فأخذ السفر من يده وقرأه وختمه ووضعه.

**108** وفي الحال رأيت كيف كان الرعاة يرعون اثنتي عشرة ساعة، وإذا بثلاثة من تلك الخراف رجعت وأتت ودخلت وبدأت في بناء كل ما سقط من ذلك البيت؛ لكن الخنازير البرية حاولت إعاقةهم، فلم يستطيعوا.

**109** وبدأوا مرة أخرى في البناء كما كان من قبل، وأقاموا ذلك البرج، فسمي البرج العالي. وبدأوا مرة أخرى في وضع مائدة أمام البرج، ولكن كل الخبز الذي كان عليها كان نجسًا وغير نقي.

**110** ومن جهة كل هذا أعمى عيون هؤلاء الخراف حتى لم يبصروا، وكذلك رعاتهم. وسلموها بكثرة إلى رعاتهم ليهلكوها، وداسوا الخراف بأرجلهم وأكلوها.

**111** ولم يتزعزع رب الغنم حتى تبددت جميع الخراف في الحقل واختلطت بها ولم ينقذوها من يد الحيوانات.

**112** وهذا الذي كتب السفر حمله وأظهره وقرأه أمام رب الخراف، وتضرع إليه من أجلهم، وطلب إليه من أجلهم، إذ أراه جميع أعمال الرعاة، وأعطاه شهادة أمامه على جميع الرعاة.

**113** فأخذ الكتاب ووضعه بجانبه ومضى.

**114** ورأيت حتى أن خمسة وثلاثين راعيًا تولوا الرعي بهذه الطريقة، وأكملوا فتراتهم منفردين كما فعل الأول؛ وآخرون يأخذونها في أيديهم، ليرعوها في زمانهم، كل راعٍ في زمانه.

**115** وبعد ذلك رأيت في رؤيتي جميع طيور السماء قادمة من النسور والنسور والحدأة والغربان. لكن النسور قادت كل الطيور. فابتدأوا يلتهمون تلك الخراف ويقلعون عيونها ويأكلون لحومها.

**116** وكانت الخراف تصرخ لأن الطيور تأكل لحمها، أما أنا فنظرت ونحت في نومي على ذلك الراعي

الذي كان يرعى الغنم.
**117** ورأيت حتى أكلت الكلاب والنسور والحدأ تلك الغنم، فلم يبق عليها لحم ولا جلد ولا عصب حتى وقفت هناك عظامها فقط، وسقطت عظامها أيضًا إلى الأرض وقلّت الغنم.
**118** ورأيت حتى أن ثلاثة وعشرون قد قاموا بالرعي وأتموا في فتراتهم المتعددة ثمانية وخمسين مرة.
**119** ولكن هوذا تلك الخراف البيضاء قد ولدت، فبدأوا يفتحون عيونهم ويبصرون ويصرخون إلى الخراف.
**120** فصرخوا إليهم فلم يسمعوا لما قالوه لهم، بل صموا جدًا، وأعمى أبصارهم جدًا.
**121** ورأيت في الرؤيا كيف طارت الغربان على تلك الحملان وأخذت واحدًا من تلك الحملان ومزقت الخراف وأكلتها.
**122** ونظرت حتى نمت قرون لتلك الحملان وألقت الغربان قرونها. ونظرت حتى نبت قرن عظيم لأحد تلك الخراف وانفتحت أعينها.
**123** فنظر إليهم وانفتحت أعينهم ونادى إلى الخراف، فرأت الكباش وركض الجميع إليها.
**124** وعلى الرغم من كل هذا، ظلت تلك النسور والنسور والغربان والحدأة تمزق الخراف وتنقض عليها وتلتهمها: ظلت الخراف صامتة، لكن الكباش ناحت وصرخت.
**125** فحاربتها تلك الغربان وحاربتها وحاولت أن تضع قرنها، فلم يكن لها عليها سلطان.
**126** اجتمعت كل النسور والنسور والغربان والحدأة وجاءت معها جميع غنم الحقل، نعم اجتمعوا جميعًا وساعد بعضهم بعضًا في كسر قرن الكبش.
**127** ونظرت إلى أن أُعطي سيف عظيم على الخراف، فخرجت الخراف على جميع وحوش البرية لتقتلها، فهربت جميع الوحوش وطيور السماء من أمام وجوههم.
**128** ورأيت ذلك الرجل الذي كتب السفر حسب أمر الرب، حتى فتح ذلك الكتاب المتعلق بالتدمير الذي أحدثه هؤلاء الرعاة الاثني عشر الأخيرون، وأظهر أنهم دمروا أكثر بكثير من أسلافهم، أمام الرب. الأغنام.
**129** ونظرت حتى جاء إليهم رب الخراف وأخذ عصا غضبه في يده وضرب الأرض فانشقت الأرض، وسقطت من بين تلك الغنم كل البهائم وكل طيور السماء وخسفوا في الأرض فغطاهم.
**130** وكنت أرى حتى تم وضع العرش في الأرض البهجة، وجلس عليه رب الخراف، وأخذ الآخر الكتب المختومة وفتح تلك الكتب أمام رب الخراف.
**131** ودعا الرب هؤلاء الرجال السبعة الأوائل البيض، وأمر أن يقدموا أمامه، بدءًا من النجم الأول الذي قاد الطريق، جميع النجوم التي كانت أعضاؤها مثل الخيول، فأحضروها جميعًا أمامه .
**132** فقال لذلك الرجل الذي كتب أمامه وهو أحد هؤلاء السبعة البيض وقال له: خذ هؤلاء السبعين راعياً الذين سلمتهم الغنم والذين أخذوهم على أنفسهم قتلوا أكثر مما أوصيتهم ".
**133** ورأيت أنهم جميعًا مقيدين، وقد وقفوا جميعًا أمامه.
**134** وتم الحكم أولاً على النجوم، فأدينوا وأدينوا، وذهبوا إلى مكان الدينونة، وطرحوا في الهاوية، مملوءة ناراً ولهيباً، ومملوءة أعمدة نار.
**135** وأدين هؤلاء الرعاة السبعون وأدينوا، وأُلقوا في تلك الهاوية النارية.
**136** ورأيت في ذلك الوقت كيف انفتحت هاوية مثل هذه في وسط الأرض مملوءة بالنار، وأحضروا تلك الخراف العمياء، ودينوا جميعًا وقُضي عليهم.
وجدوا مذنبين وألقوا في هذه الهاوية النارية فاحترقوا. الآن كانت هذه الهاوية على يمين ذلك المنزل.
**137** ورأيت تلك الأغنام تحترق وعظامها تحترق.

138   ووقفت لأرى حتى طوبوا ذلك المنزل القديم؛ ونقلوا جميع الأعمدة وجميع جوائز البيت وزخارفه طويت معها وحملوها ووضعوها في مكان في جنوب الأرض.
139   ونظرت حتى أتى رب الغنم إلى بيت جديد أعظم وأعظم من الأول وأقامه في مكان البيت الأول المطوي وجميع أعمدته جديدة وزخارفه جديدة وأكبر من الأول. تلك الأولى، القديمة التي أخذها، وجميع الغنم كانت فيها.
140   ورأيت جميع الخراف الباقية، وجميع حيوانات الأرض، وجميع طيور السماء، خرّت واسجدت لتلك الخراف وتوسلت إليها وأطاعتها في كل شيء.
141   وبعد ذلك أولئك الثلاثة اللابسين الثياب البيض وأمسكوني بيدي الذين رفعوني من قبل، وأخذت بي يد ذلك الكبش أيضًا، ورفعوني ووضعوني في وسط أولئك الخراف أمامهم وقع الحكم.
142   وكانت تلك الأغنام كلها بيضاء، وصوفها كثير ونظيف.
143   وكل ما تم تدميره وتشتته، وجميع وحوش البرية، وجميع طيور السماء مجتمعة في ذلك البيت، وفرح رب الغنم فرحا عظيما، لأنهم جميعا صالحون ورجعوا إلى ربه. منزل.
144   ونظرت حتى وضعوا ذلك السيف الذي أُعطي للخراف وأرجعوه إلى البيت، وخُتِم أمام وجه الرب، ودُعيت جميع الخراف إلى ذلك البيت، ولكن لم يحملهم.
145   فانفتحت أعين الجميع وأبصروا الخير ولم يكن فيهم أحد إلا وأبصر.
146   ورأيت أن ذلك المنزل كان كبيرًا وواسعًا وممتلئًا جدًا.
147   ورأيت أنه قد ولد ثور أبيض كبير القرون وجميع وحوش البرية وجميع طيور السماء تخافه وتتضرع إليه في كل وقت.
148ورأيت حتى تغيرت أجيالهم كلها، وصاروا كلهم ثيرانًا بيضاء؛ وصار الأول بينهم خروفًا، وصار ذلك الخروف حيوانًا كبيرًا، وله قرون سوداء كبيرة على رأسه؛ ففرح رب الغنم بها وبجميع البقر.
149ونمت في وسطهم واستيقظت ورأيت كل شيء.
150هذه هي الرؤيا التي رأيتها في نومي واستيقظت وباركت
رب البر وأعطاه المجد.
151فبكيت بكاءً شديدًا، ولم تبق دموعي حتى لم أعد أحتمل، فلما رأيت ذرفت بسبب ما رأيت؛ لأن كل شيء سيأتي ويتم، وكل أعمال الناس حسب ترتيبها
تم عرضها لي.
152في تلك الليلة تذكرت الحلم الأول فبكيت بسببه وكنت
مضطربًا لأنني رأيت تلك الرؤية.



# الكتاب الخامس: رسالة أخنوخ

# Chapter 1

## إرشاد أخنوخ

**1** والآن يا ابني متوشالح ادع لي جميع إخوتك واجمع إلي كل أبناء أمك. لأن الكلمة تدعوني، والروح انسكب عليّ لأريكم كل ما سيصيبكم إلى الأبد.

**2** وهناك ذهب متوشالح ودعا إليه جميع إخوته وجمع أقربائه.

**3** وكلم جميع أبناء البر وقال: "اسمعوا يا أبناء أخنوخ، كل كلام أبيكم، وأصغوا جيدًا إلى صوت فمي لأني أعظكم وأقول لكم أيها الأحباء:

**4** أحب الاستقامة واسلك بها.
ولا تقترب إلى الاستقامة بقلب مزدوج،
ولا تعاشر أصحاب القلب المزدوج،
ولكن اسلكوا في البر يا أبنائي.

**5** ويهديك سبل الخير ويكون البر رفيقك.

**6** لأني أعلم أنه لا بد أن يكثر الظلم في الأرض،
فيحدث عذاب عظيم في الأرض
وينتهي كل إثم:
نعم سيتم قطعها من جذورها
ويتم تدمير هيكلها كله.

**7** وسوف يتم الإثم مرة أخرى في الأرض،
وجميع أعمال الإثم والعنف، والمعصية تسود على درجتين.

**8** وعندما يكون الخطيئة والإثم والتجديف،
ويتزايد العنف في جميع أنواع الأعمال،
ويكثر الردة والعدوان والنجاسة،
فيأتي عذاب عظيم من السماء على جميع هؤلاء،
فيخرج الرب القدوس بالغضب والعقاب،
لتنفيذ الحكم على الأرض.

**9** في تلك الأيام يُقطع الظلم من أصوله، وأسباب الإثم مع الغش، وتُباد من تحت السماء.

**10** وستترك جميع أصنام الوثنيين،
واحترقت المعابد بالنار،
فيستأصلونهم من الأرض كلها،
وسيطرحون في دينونة النار،
وسوف يهلك بغضب ودينونة ثقيلة إلى الأبد.

**11** ويقوم الصديقون من نومهم، وتقوم الحكمة وتعطى لهم.

**12** وبعد ذلك تُقطع أصول الإثم، ويُهلك الخطاة بالسيف، ويُهلك المجدفون في كل مكان، ويهلك مدبرو الظلم والذين يجدفون بالسيف.

**13** والآن أقول لكم يا أبنائي، وأريكم سبل البر وطرق الظلم.

**14** نعم، سأريكم إياها أيضًا لتعلموا ما سيكون.

**15** والآن استمعوا لي يا أبنائي،
والسير في سبل الصلاح،
ولا تسلكوا في سبل الظلم.
لأن كل الذين يسيرون في سبل الظلم يهلكون إلى الأبد."

# Chapter 2

## حكمة اينوك

**1** الكتاب الذي كتبه أخنوخ - لقد كتب أخنوخ بالفعل هذه العقيدة الكاملة للحكمة، التي مدحها جميع البشر وقاضي كل الأرض لجميع أبنائي الذين سيسكنون على الأرض. وللأجيال القادمة الذين يراعون الاستقامة والسلام.

**2** "لا تنزعج روحكم بسبب الأزمنة، لأن القدوس العظيم جعل لكل شيء أياما.

**3** والصديق يقوم من النوم ويقوم ويسير في سبل البر، وتكون كل طريقه وتصرفاته في الخير والنعمة الأبدية.

**4** يترأف على الصديق ويعطيه الاستقامة الأبدية، ويعطيه قوة ليكون مع الخير والبر.

**5** وسيسلك في النور الأبدي.

**6** وسوف تهلك الخطية في الظلمة إلى الأبد، ولن تظهر بعد ذلك اليوم إلى الأبد".

**7** وبعد ذلك أعطى أخنوخ وبدأ في سرد الكتب.

**8** فقال أخنوخ: "عن أبناء البر وعن مختاري العالم وعن غرسة الاستقامة سأتكلم بهذا.

**9** نعم، أنا أخنوخ سأخبركم يا أبنائي، حسب ما ظهر لي في الرؤيا السماوية، والذي عرفته بكلمة الملائكة القديسين، وتعلمته من الألواح السماوية».

**10** وبدأ أخنوخ يروي من الكتب وقال:

**11** "لقد ولدت في الأسبوع الأول السابع، في حين الحكم والبر
لا يزال يتحمل.

**12** وبعدي سيقوم في الأسبوع الثاني شر عظيم ونشأ مكر. وفيه يكون النهاية الأولى.

**13** وفيه يخلص الإنسان. وبعد الانتهاء يكثر الإثم، وتوضع شريعة للخطاة.

**14**وبعد ذلك، في الأسبوع الثالث من نهايته، سيتم انتخاب رجل ليكون نبات الدينونة العادلة، وستصبح ذريته نبات البر إلى الأبد.

**15**وبعد ذلك في الأسبوع الرابع، في نهايته، ستظهر رؤى القديسين والصالحين، وتوضع لهم شريعة مدى الأجيال وسياج.

**16**وبعد ذلك، في الأسبوع الخامس، عند نهايته، يُبنى بيت المجد والسلطان إلى الأبد.

**17**وبعد ذلك في الأسبوع السادس، سيعمى جميع الذين يعيشون فيه، وستترك قلوبهم جميعًا الحكمة.

**18**وفيه يصعد إنسان. وعند نهايته يحترق بيت السيادة بالنار، وتتبدد كل سلالة الأصل المختار.

**19**وبعد ذلك في الأسبوع السابع يقوم جيل مرتد، وتكون أعماله كثيرة، وكل أعماله تكون مرتدة.

**20**وفي ختامها سيتم انتخاب الأبرار المختارين من نبات البر الأبدي ليتلقوا تعليمًا سبعة أضعاف فيما يتعلق بكل خليقته.

**21**لأنه من من جميع بني البشر يستطيع أن يسمع صوت القدوس دون أن يضطرب؟

**22**ومن يستطيع أن يفكر في أفكاره؟

**23**ومن هو الذي يستطيع أن يرى جميع أعمال السماء؟

**24**وكيف يمكن أن يكون هناك من يرى السماء ومن هناك
يستطيع أن يفهم أمور السماء ويرى نفسًا أو روحًا ويخبر عنها، أو يصعد ويرى كل نهاياتها ويفكر بها أو يفعل مثلها؟

**25**ومن من بين جميع الناس يستطيع أن يعرف ما هو عرض الأرض وطولها، ومن أظهر قياسهم جميعًا؟

**26**أم أن هناك من يستطيع أن يميز طول السماء وما أعظم ارتفاعها وعلى أي أساس قامت وما عدد النجوم وأين تستقر جميع النيّر؟
**27**والآن أقول لكم يا أبنائي أحبوا البر واسلكوا به. لأن سبل البر تستحق القبول، ولكن سبل الإثم ستتدمر وتختفي فجأة.
**28**ولبعض جيل من الناس سوف تنكشف سبل الظلم والموت، فيبتعدون عنها ولا يتبعونها.
**29**والآن أقول لكم أيها الصديقون: لا تسلكوا في طرق الشر، ولا في طرق الموت، ولا تقتربوا منها لئلا تهلكوا.
**30**بل اطلبوا واختاروا لأنفسكم البر وحياة مختارة، واسلكوا في سبل السلام، فتحيوا وتنجحوا.
**31**وثبتوا كلامي في أفكار قلوبكم ولا تسمحوا له أن يُمحى من قلوبكم؛ فإني أعلم أن الخطاة يجربون الناس بالتماس الحكمة، حتى لا يوجد لها موضع، ولا تقل تجربة.
**32**ويل للذين يبنون الإثم والظلم ويؤسسون الغش. لأنهم بغتة ينقلبون ولا يكون لهم سلام.
**33**ويل للذين يبنون بيوتهم بالخطية. لأنهم من جميع أسسهم ينقلبون وبالسيف يسقطون.
**34**والذين يملكون الذهب والفضة بالدينونة بغتة يهلكون.
**35**ويل لكم أيها الأغنياء فإنكم على غناكم اتكلتم ومن غناكم تخرجون لأنكم لم تذكروا العلي في أيام الرب ثرواتك.
**36**لقد ارتكبتم التجديف والإثم، واستعدتم ليوم الذبح، ويوم الظلمة، ويوم الدينونة العظيمة.
**37**هكذا أتكلم وأصرح لك: إن الذي خلقك سيهدمك، ولن يكون هناك شفقة على سقوطك، وسيبتهج خالقك بهلاكك.
**38**ويكون أبرارك في تلك الأيام عارا للخطاة والفجار.
**39**ليت عينيّ سحابة مياه فأبكي عليك، وأسكب دموعي كسحابة مياه، لأرتاح من ضيق قلبي.
**40**ومن سمح لكم أن تمارسوا التعيير والشر؟
**41**وهكذا سيدرككم الدين أيها الخطاة.
**42**لا تخافوا من الخطاة أيها الصديقون. لأن الرب سيسلمهم مرة أخرى إلى أيديكم، لكي تحكموا عليهم حسب رغباتكم.
**43**ويل لكم أيها الذين تحرقون حرومًا لا يمكن عكسها: فيكون الشفاء بعيدًا عنكم بسبب خطاياكم.
**44**ويل لك الذي تجازي قريبك بالشر. لأنكم ستجازون بحسب أعمالكم.
**45**ويل لكم أيها شهود الكذبة والذين يوزنون الظلم، لأنكم بغتة تهلكون.
**46**ويل لكم أيها الخطاة لأنكم تضطهدون الأبرار. لأنكم ستسلمون وتضطهدون بسبب الظلم، فيثقل عليكم نيره.
**47**ترجوا أيها الصالحون. لأنه بغتة يهلك الخطاة أمامك وتكون لك سيادة عليهم حسب رغبتك.
**48** وفي يوم ضيق الخطاة يصعد أبناؤكم ويصعدون كالنسور، ويكون عشكم أعلى من النسور، وتصعدون وتدخلون في شقوق الأرض وشقوق الصخور إلى الأبد. تتذمر أمام الظالمين، وتتنهد عليك الحوريات وتبكي.
**49** لذلك لا تخافوا أيها الذين تألموا. لأن الشفاء يكون نصيبكم، ونور ساطع ينيركم، وصوت راحة تسمعونه من السماء.
**50** ويل لكم أيها الخطاة، لأن غناكم يظهركم كالأبرار، ولكن قلوبكم تبكتكم على أنكم خطاة، وهذه الحقيقة تكون شهادة عليكم تذكاراً للأعمال الشريرة.
**51** ويل لكم أيها الذين تأكلون دسم الحنطة، وتشربون الخمر في كؤوس كبيرة، وتدوسون المتواضعين

بقوتكم.

**52** ويل لكم الذين يشربون الماء من كل عين. فإنكم بغتة تفنون وتذبلون لأنكم تركتم ينبوع الحياة.

**53** ويل للذين يعملون الإثم والمكر والتجديف، فيكون لكم تذكارا للشر.

**54** ويل لكم أيها الجبارون الذين يظلمون الصديقين بالقوة. لأن يوم هلاكك قادم.

**55** وفي تلك الأيام ستأتي أيام كثيرة وصالحة للصدّيقين، يوم دينونتك."

# Chapter 3

# حكمة اينوك

**1** آمنوا أيها الأبرار أن الخطاة يكونون عارًا ويهلكون في يوم الظلم.
**2** وليعلم عندكم أن العلي قد ذكر هلاككم، وملائكة السماء تفرح بهلاككم.
**3** ماذا ستفعلون أيها الخطاة، وإلى أين تهربون في يوم الدين عندما تسمعون صوت صلاة الأبرار؟
**4** نعم، ستكونون مثل الذين تكون هذه الكلمة شهادة عليهم: "لقد كنتم شركاء للخطاة".
**5** وفي تلك الأيام تصل صلاة الصديقين إلى الرب، ومن أجلك ستأتي أيام دينونتك.
**6** وجميع كلمات إثمكم ستتلى أمام القدوس العظيم، وستغطى وجوهكم بالخزي، ويرفض كل عمل مؤسس على الإثم.
**7** ويل لكم أيها الخطاة الساكنون في وسط البحر وفي اليابسة الذين ذكرهم شر عليكم.
**8** ويل لكم الذين اقتنوا الفضة والذهب بغير الحق ويقولون: قد استغنينا واقتنينا وامتلكنا كل ما اشتهينا، فلنفعل الآن ما قصدنا: فقد جمعنا الفضة وكثيرون الكرامون. في بيوتنا ومخازننا مملوءة كالماء."
**9** نعم، ومثل الماء تسيل أكاذيبك، لأن ثرواتك لا تدوم، بل ترتفع عنك سريعًا. لأنكم اقتنيتم الكل بالإثم، وسوف تخضعون للعنة عظيمة.
**10** والآن أقسم لكم للحكماء والجهلاء أنه سيكون لكم تجارب متعددة على الأرض.
**11** لأنكم تلبسون زينة أكثر من المرأة وثيابا ملونة أكثر من العذراء. في الملوكية والعظمة والقدرة والفضة والذهب والارجوان والبهاء والطعام ينسكبون كالماء.
**12** لذلك سيكونون ناقصين في العقيدة والحكمة، ويهلكون بذلك مع ممتلكاتهم.
**13** ومع كل مجدهم وبهاءهم، وبالخزي والقتل والعوز الشديد، تُلقى أرواحهم في أتون النار.
**14** أقسمت لكم أيها الخطاة كما لا يصير جبل عبدا وأكمة لا تصير أمة امرأة.
**15** ومع ذلك، فإن الخطيئة لم تُرسَل على الأرض، بل خلقها الإنسان بنفسه، وسيقع مرتكبوها تحت لعنة عظيمة.
**16** ولم يُعط للمرأة عقم، بل بسبب أعمال يديها تموت بلا أولاد.
**17** أقسمت لكم أيها الخطاة بالقدوس العظيم. وأن كل أعمالك السيئة ظاهرة في السماء، وأن لا يستر أو يخفى أي من أعمالك الظالمة.
**18** ولا تفكر بروحك ولا تقل في قلبك إنك لا تعرف وأنك لا ترى أن كل خطيئة تسجل كل يوم في السماء أمام العلي.
**19** ومن الآن تعلمون أن كل مظالمكم التي تظلمونها مكتوبة كل يوم إلى يوم دينونتكم.
**20** ويل لكم أيها الجهال، لأنكم بحماقتكم تهلكون، وتخالفون الحكماء، فلا يكون لكم حظ سعيد.
**21** والآن اعلموا أنكم مستعدون ليوم الهلاك. لذلك لا ترجووا أن تعيشوا أيها الخطاة، بل ستذهبون وتموتون. لأنكم لا تعرفون فدية. لأنكم مستعدون ليوم الدينونة العظيمة، ليوم القيامة ضيقة وخزي عظيم لأرواحكم.
**22** ويل لكم يا قساة القلوب، الفاعلون الشر والآكلون الدم، من أين لكم الطيبات لتأكلوا وتشربوا وتشبعوا؟ من جميع الخيرات التي جعلها الرب العلي أكثرها في الأرض. لذلك لا يكون لكم سلام.
**23** ويل لكم الذين يحبون أعمال الإثم. لماذا ترجون السعادة لأنفسكم؟ اعلموا أنكم ستسلمون إلى أيدي الأبرار فيقطعون رقابكم ويقتلونكم ولا يرحمونكم.

**24** ويل للفرحين بضيق الصديقين. لأنه لن يحفر لك قبر.
**25** ويل لك أيها الذي يحتقر كلام الصديقين. لأنه لن يكون لكم رجاء في الحياة.
**26** ويل لكم الذين يكتبون كلاما كاذبا وكفريا. لأنهم يكتبون أكاذيبهم حتى يسمعهم الناس ويكفرون بجيرانهم.
**27** لذلك لن يكون لهم سلام بل يموتون موتاً بغتة.
**28** ويل لكم أيها الذين يرتكبون الكفر ويفتخرون بالكذب ويمدحونهم: سوف تهلكون ولن تكون لكم حياة سعيدة.
**29** ويل للذين يحرفون كلام الحق ويتعدون الناموس الأبدي، ويتحولون إلى خطاة ما لم يكونوا، سيُداسون على الأرض.
**30** في تلك الأيام استعدوا أيها الأبرار، لترفعوا صلواتكم تذكارا، وتضعوها شهادة أمام الملائكة، لكي يضعوا خطيئة الخطاة تذكارا أمام العلي.
**31** في تلك الأيام تضطرب الأمم، وتقوم قبائل الأمم في يوم الدمار.
**32** وفي تلك الأيام يخرج المعوزون ويحملون أولادهم ويتركونهم فيهلك أولادهم بهم.
يتركون رضعات أطفالهم ولا يرجعون إليهم ولا يرحمون أحبائهم.
**33** وأقسم لكم أيضًا أيها الخطاة أن الخطية مُعدّة ليوم سفك الدماء الذي لا ينقطع.
**34** والذين يعبدون الحجارة وتمثال الذهب والفضة والخشب والخزف، والذين يعبدون الأرواح النجسة والشياطين وكل أنواع الأصنام التي لا حسب المعرفة، لن يجدوا منهم عونًا من شيء.
**35** فيكفروا بسبب جهالة قلوبهم وتعمى عيونهم من خوف قلوبهم ومن رؤى أحلامهم.
**36** من خلال هؤلاء يصبحون كافرين وخائفين. لأنهم بالكذب عملوا كل أعمالهم وسجدوا للحجر. لذلك في لحظة يهلكون.
**37** ولكن في تلك الأيام طوبى لجميع الذين يقبلون أقوال الحكمة ويفهمونها، ويحفظون سبل العلي، ويسلكون في طريق بره، ولا يصبحون كافرين مع الفجار. لأنهم سوف يخلصون.
**38** ويل لكم الذين تنشرون الشر على جيرانكم. لأنك ستقتل في الهاوية.
**39** ويل للذين يعملون إجراءات مكر وكذب، والذين يسببون مرارة في الأرض. لأنهم بذلك سيفنون تمامًا.
**40** ويل لكم الذين يبنون بيوتكم بتعب الآخرين المؤلم، وكل مواد بنائهم هي لبنة الخطية وحجارتها. أقول لكم لن يكون لكم سلام.
**41** ويل للذين يرفضون مقياس آبائهم وميراثهم الأبدي والذين تتبع أرواحهم الأصنام. لأنه لا راحة لهم.
**42** ويل للذين يعملون الإثم ويساعدون على الظلم، ويقتلون جيرانهم إلى يوم الدين العظيم.
**43** فإنه يخفض مجدكم ويذل قلوبكم ويثير غضبه ويهلككم جميعا بالسيف. وسيذكر جميع القديسين والصالحين خطاياك.
**44** وفي تلك الأيام يقتل الآباء مع أبنائهم في مكان واحد ويموت الإخوة بعضهم مع بعض حتى تجري الأنهار بدمائهم.
**45** فإنه لا يمنع رجل يده عن قتل بنيه وبني ابنه، ولا يمنع الخاطئ يده عن أخيه الكريم: من الفجر إلى غروب الشمس يقتل بعضهم بعضا.
**46** ويمشي الفرس إلى الصدر في دم الخطاة وتغطس المركبة إلى علوها.
**47** في تلك الأيام، تنزل الملائكة إلى الأماكن السرية ويجمعون في مكان واحد كل من أسقطوا الخطيئة، وسيقوم العلي في يوم الدينونة ذلك لينفذ دينونة عظيمة بين الخطاة.
**48** وسيقيم على جميع الأبرار والقديسين حراسًا من الملائكة القديسين يحرسونهم كحدقة عين حتى

يكف عن كل شر وكل خطيئة، وعلى الرغم من أن الأبرار وإن ناموا نومًا طويلًا فلا شيء لهم. يخاف.

**49** فيرى بنو الأرض الحكماء في أمان، ويفهمون جميع كلمات هذا الكتاب، ويعلمون أن غناهم لن يقدر أن يخلصهم في إسقاط خطاياهم.

**50** ويل لكم أيها الخطاة في يوم الشدة الشديدة، أيها الذين يضايقون الصديقين ويحرقونهم بالنار، ستجازون حسب أعمالكم.

**51** ويل لكم يا قساة القلوب الساهرين على تدبير الشر. لذلك يأتي عليكم خوف وليس من معين لكم.

**52** ويل لكم أيها الخطاة من كلام أفواهكم ومن أعمال أيديكم التي فعلتها فجوركم. في لهيب متقد أسوأ من النار تحترقون.

**53** والآن اعلموا أنه سيسألكم من الملائكة عن أعمالكم

السماء ومن الشمس ومن القمر ومن النجوم بسبب خطاياكم لأنكم على الأرض تجريم الأبرار.

**54** ويشهد عليك كل سحاب وضباب وندى ومطر. لانهم جميعا سيمنعون بسببك من النزول عليك ويذكرون خطاياك.

**55** والآن أعط هدية للمطر حتى لا يمنعه من النزول عليك، ولا للندى إذا قبض منك الذهب والفضة لينزل.

**56** إذا وقع عليكم الصقيع والثلج وبردهما، وجميع العواصف الثلجية مع كل ضرباتها، فلا تستطيعون في تلك الأيام أن تقفوا أمامها.

# Chapter 4

## حكمة اينوك

**1** انظروا السماء يا أبناء السماء وكل عمل العلي وخافوه ولا تعملوا الشر قدامه.
**2** فإن أغلق نوافذ السماء، ومنع المطر والندى عن النزول على الأرض لحسابكم، فماذا ستفعلون حينئذ؟
**3** وإذا أرسل عليكم غضبه بسبب أعمالكم فلا تستطيعون أن تسألوه. لأنكم تكلمتم بكلام عجرفة وقحا ضد بره، لذلك لا يكون لكم سلام.
**4** وأما ترون ملاحي السفن كيف تتقاذف الأمواج سفنهم، وتتزعزعها الرياح، وتتضايق بشدة؟
**5** ولذلك يخافون لأن كل ممتلكاتهم الطيبة تذهب معهم إلى البحر، ولديهم رؤى شريرة في القلب أن يبتلعهم البحر ويهلكون فيه.
**6** أليس البحر كله وكل مياهه وكل حركاته هو عمل العلي، ولم يضع حدودًا لأعماله، وحصره في الرمال؟
**7** ومن توبيخه تخاف وتجف، ويموت كل سمكها وكل ما فيها. وأما أيها الخطاة الذين على الأرض فلا تخافوه.
**8** أليس هو الذي صنع السماء والأرض وكل ما فيهما؟
**9** من الذي أعطى الفهم والحكمة لكل ما يتحرك في الأرض وفي البحر؟
**10** ألا يخشى بحارة السفن البحر؟ أما الخطاة فلا يخافون العلي.
**11**في تلك الأيام التي يجلب فيها عليكم نارا شديدة، أين تريدون اهربوا وأين تجدون الخلاص؟
**12**وعندما يطلق كلمته عليك، ألا ترتعب وتخاف؟ فيرتاع جميع النيّر خوفًا عظيمًا، وترتعد الأرض كلها وترتعد وتضطرب.
**13**وسوف ينفذ جميع الملائكة أمرهم ويحاولون الاختباء من وجه المجد العظيم، فيرتعد أبناء الأرض ويرتعدون؛ وتكونون ملعونين أيها الخطاة إلى الأبد ولا يكون لكم سلام.
**14**لا تخافوا أيها النفوس الأبرار، وترجوا أيها الذين ماتوا في البر.
**15**ولا تحزن إذا نزلت روحك في الهاوية بالحزن، وأن جسدك في حياتك لم يكن حسب صلاحك، بل انتظر يوم دينونة الخطاة ويوم اللعنة والعقاب.
**16**ومع ذلك، عندما تموت، يتحدث الخطاة عنك: "كما نموت، يموت الأبرار، وأي فائدة يجنون من أعمالهم؟ انظر، مثلنا، هكذا يموتون في الحزن والظلام، وماذا لهم أكثر من ذلك". ومن الآن فصاعدا نحن متساوون وماذا سينالون وماذا يرون إلى الأبد؟ ها هم أيضا قد ماتوا، ومن الآن فصاعدا لن يروا نورا.
**17**أقول لكم: أيها الخطاة، أنتم تأكلون وتشربون، وتنهبون وتخطئون، وتعرون، وتكتسبون ثروة، وترون أيامًا صالحة. أرأيتم الصديقين كيف كانت نهايتهم، لئلا يكون هناك ظلم. موجود فيهم حتى وفاتهم؟
**18**لكنهم هلكوا وصاروا كأن لم يكونوا، ونزلت أرواحهم في الهاوية في الضيق".

# Chapter 5

## حكمة اينوك

**1** سفر آخر كتبه أخنوخ لابنه متوشالح ولمن سيأتي بعده، ويحفظون الشريعة في الأيام الأخيرة.
**2** أيها الذين صنعوا الخير انتظروا تلك الأيام حتى يفنى الذين يعملون الشر. ونهاية بطش المعتدين.
**3** وانتظروا حتى تزول الخطية، لأن أسمائهم ستُمحى من سفر الحياة ومن الكتب المقدسة، وتهلك نسلهم إلى الأبد، وتُقتل أرواحهم، ويصرخون ويصرخون. اصنعوا رثاء في مكان برية خرابية فيحترقون بالنار. لأنه ليس هناك أرض.
**4** ورأيت هناك شيئًا مثل سحابة غير مرئية؛ لأنه بسبب عمقه لم أستطع أن أنظر إليه، ورأيت لهيب نار مشتعلًا بشكل ساطع، وأشياء مثل الجبال اللامعة تدور وتكتسح ذهابًا وإيابًا.
**5** وسألت واحدا من الملائكة القديسين الذي كان معي وقلت له: ما هذا الشيء المنير؟ لأنه ليس سماء، بل لهيب نار متقدة، وصوت بكاء وعويل ونحيب وشديد. ألم."
**6** فقال لي: هذا المكان الذي ترى هنا تطرح فيه أرواح الخطاة والمجدفين وفاعلي الإثم والذين يحرفون كل ما تكلم به الرب على فم الأنبياء. يجب أن يكون.
**7** فإن بعضها مكتوب ومنقوش في السماء لكي تقرأها الملائكة وتعرف ما يصيب الخطاة وأرواح المتواضعين والذين أذلوا أجسادهم فيجازى بهم. إله.
**8** ومن المخزيين من الأشرار: الذين يحبون الله ولم يحبوا الذهب ولا الفضة ولا شيئًا من الخيرات التي في العالم، بل أسلموا أجسادهم للعذاب.
**9** الذين منذ أن جاءوا إلى الوجود، لم يشتهوا الطعام الأرضي، بل اعتبروا كل شيء كنسمة عابرة، وعاشوا وفقًا لذلك، وامتحنهم الرب كثيرًا، ووجدت أرواحهم نقية حتى يباركوا اسمه.
**10** وجميع النعم التي قُدِّرت لهم قد رويتها في الكتب.
**11** وقد عين لهم أجرهم، لأنهم وجدوا أنهم أحبوا السماء أكثر من حياتهم في العالم، ومع أنهم داسوا بأقدام الأشرار وذووا منهم الشتائم والشتائم وخجلوا، ومع ذلك باركوني.
**12** والآن سأستدعي أرواح الصالحين الذين ينتمون إلى جيل النور، وسأغير أولئك الذين ولدوا في الظلمة، الذين لم يُكافأوا في الجسد بهذا الشرف الذي يستحقه أمانتهم.
**13** وسأخرج بالنور الساطع أولئك الذين أحبوا اسمي القدوس، وسأجلس كل واحد على عرش مجده.
**14** ويكونون ناصعين إلى أزمنة لا تعد ولا تحصى. لان البر هو دينونة الله. لأنه يعطي المؤمنين الأمانة في مسكن السبل المستقيمة.
**15** فيرون أن الذين ولدوا في الظلمة ينقادون إلى الظلمة، بينما الصديقون يتألقون.
**16** وسوف يصرخ الخطاة بصوت عالٍ ويرونها متألقة، وسيذهبون بالفعل إلى حيث الأيام والأوقات مكتوبة لهم."

# Chapter 6

## رؤيا أخنوخ

**1** أقسم لكم أن الملائكة في السماء تذكركم بالخير أمام مجد العظيم، وأسماءكم مكتوبة أمام مجد العظيم.
**2** كن متفائلاً؛ فإنكم قد خزيتم من قبل بالمرض والضيق. ولكن الآن تضيئون كأنوار السماء، تضيئون وتُرى وتنفتح لكم أبواب السماء.
**3** وفي صراخك اصرخ للحكم فيظهر لك. لأن كل ضيقك يعاقب على الرؤساء وعلى كل من ساعد ناهبيك.
**4** تفاءلوا ولا تطرحوا آمالكم، فيكون لكم فرح عظيم كملائكة السماء.
**5** ماذا يجب أن تفعل؟
**6** لا ينبغي لكم أن تختبئوا في يوم الدينونة العظيمة، ولن توجدوا كخطاة، وسيكون الدينونة الأبدية بعيدة عنكم إلى جميع أجيال العالم.
**7** والآن لا تخافوا أيها الأبرار، عندما ترون الخطاة يزدادون قوة وينجحون في طرقهم، فلا تصاحبوهم، بل ابتعدوا عن عنفهم. فإنكم تصيرون رفقاء جند السماء.
**8** وعلى الرغم من أن الخطاة يقولون: "جميع خطايانا لن تُفحص وتُكتب"، إلا أنهم سيكتبون جميع خطاياك كل يوم.
**9** والآن أريكم أن النور والظلمة، ليلا ونهارا، يرون جميع خطاياكم.
**10** لا تكونوا كافرين في قلوبكم، ولا تكذبوا ولا تغيروا كلام الاستقامة، ولا تتهموا بالكذب على كلام القدوس العظيم، ولا تأخذوا
حساب أصنامكم. على كل ما تبذلونه من الكذب وكل ما تبذلونه من قضية الكفر لا في
البر ولكن في خطيئة عظيمة.
**11** والآن علمت هذا السر أن الخطاة يغيرون ويحرفون كلام البر بطرق كثيرة، ويتكلمون كلاما شريرا، ويكذبون، ويفعلون
مكرًا عظيمًا، وألّفوا في أقوالهم كتبًا.
**12** ولكن عندما يكتبون بالصدق كل كلامي بلغتهم، ولا يغيرون أو ينقصون من كلامي شيئًا، بل يكتبونه كله بالصدق -
بكل ما شهدت به أولا عليهم.
**13** ثم أعرف سرًا آخر، وهو أن الكتب ستعطى للصالحين
الحكيم ليكون سبب سرور واستقامة وحكمة كثيرة.
**14** ويُعطى لهم الكتب فيؤمنون بها ويفرحون بها، وحينئذ يُجازى جميع الأبرار الذين تعلموا منها جميع سبل الاستقامة.
**15** وفي تلك الأيام أمر الرب أن يدعو أبناء الأرض ويشهد لهم بحكمتهم قائلاً: "أروهم فإنكم أنتم مرشدونهم ومكافأة على كل الأرض.
**16** لأنني وابني سنكون متحدين معهم إلى الأبد في طرق الاستقامة في حياتهم؛ ويكون لكم سلام.
افرحوا يا أبناء الاستقامة.
آمين."

# مخطوطات البحر الميت

من المهم ملاحظة هذا الرسم البياني الذي يعرض قائمة بالمخطوطات التي تم العثور عليها في كهوف قمران فيما يتعلق بالنصوص الموجودة فيها لأنها تتضمن مجموعة عمل مرتبطة بها وهي واحدة في نفس الوقت. أجزاء منكتاب العمالقة تم العثور على بخصوص اينوك في الكهوف أيضًا. يبدو أن أيًا كان الكاتب أو مجموعة الأشخاص الذين قاموا بتخزين هذه المخطوطات، فقد قصدوا حفظها في مكان آمن لأنها تمثل مجموعة من المعرفة التي، ومن الغريب، أنها تمت محاربتها إلى حد كبير منذ بدايتها. عندما يصل الباحث إلى نقطة معينة، فإنه يميل إلى إدراك أن بعض المعلومات والدراسات تتجاوز فهم العقل وحده، بل تعزل القلب عن فهم مثل هذه الألغاز التي لا يرغب العقل في فهمها.

# مخطوطات البحر الميت

| تعيين | عنوان | تعيين | عنوان | |
|---|---|---|---|---|
| ٦كيو إل إس< 11023 | شظايامالا ا من كل كتاب ١٤استير.ا٠Λzm٨مخطوطات : اشعياء بسدليوس | | | للا - لم نعم |
| (11215 يو و1 | 21211:11 | ^ كيو بي هاب | آاااا | |
| | 1152 | ٤٢٥٨١١ع | ٨٠ | |
| 400168 | إشعياء | /402053 | 5. 031111 | ﻼك |
| | | dQpHan | ٢٤١٢٦ | ل |
| | البركات | | يدوياه تأديب | |
| m.IQMyst; 1227co | كتاب الألغاز | معدل الجودة الدولية | التمرير الحرب | |
| | صلاة عيد الأسابيع | معدل الذكاء | ت٦السفن؛؛ ترانيم حية | أس) |
| dQscrck snirotااح 3-فخ ا | القداس الملائكي | :2:6 | وثيقة دمشق | |
| | | :052 :1026 | حكم الجماعة | |
| QTest4 | :25111 | QFIor4 | فلوريليجيوم | |
| QOrd4 | المراسيم | QPatrBless4 | البركات البطريركية | 2 للا هـ لن |
| 40ل1 | صلاة 113014اا5 | IQApGen | 6225 ابوكريفون | 2 للا م للا ل ج٣ |
| QJub4 | كتاب اليوبيل | :QDibMosف | 5211195 لموسى | |
| ٠٦٣٠ | بو طيب11٤110٤ | IO4!لو7أنا | عهد لاوي | |

# كتاب العمالقة

*كتاب العمالقة* تم نشره بما لا يقل عن ست أو سبع لغات. من السريانية الأصلية تم عمل النسختين اليونانية والفارسية الوسطى. من المحتمل أن النسخة الصغديانية مشتقة من اللغة الفارسية الوسطى، والويغورية من اللغة الصغديانية. لا يوجد أي أثر لنص بارثي. ربما كان الكتاب موجودًا باللغة القبطية. إن وجود أسماء مثل سام وناريمان في النسخة العربية يثبت أنها ترجمت من الفارسية الوسطى. أضفت إلى الأجزاء القليلة الباقية (النصوص AG) مقتطفين، الأهم منهما (H) ربما يكون مستمدًا من خلاصة سريانية للكتاب. وبطبيعة الحال، اقتبس المؤلفون المانويون الكتاب بشكل متكرر، ولكن هناك اقتباس مباشر واحد فقط من قبل كاتب غير مانوي (النص O). باستثناء النص O، فإن جميع المقاطع التي تشير إلى كتاب العمالقة (نصوص JT) تعود إلى الكتابات السريانية (على ما يبدو). ولذلك يجب التعامل معها كاقتباسات من الطبعة السريانية. على سبيل المثال، النص البارثي N ليس نتاج كاتب بارثي ربما يكون قد استخدم نسخة بارثية من الكتاب، ولكنه مترجم من السريانية
الرسالة التي استشهد مؤلفها بالنص السرياني.
في رحلتهم عبر آسيا الوسطى، تأثرت قصص كتاب العمالقة بالتقاليد المحلية. وهكذا، فإن ترجمة "أوهيا" باسم "سام" كانت في طياتها مقدمة للأساطير المتعلقة بذلك البطل الإيراني؛ وهذا ما يفسر "خلود" ص (ح) حسب النص الأول. بلد آريان-فيجان = إيريانا فاجاه، في النص ج (26)، هو ابتكار مماثل. قد تعكس "جبال كوغمان" في النص ب "جبل حرمون". كانت نسل الملائكة الساقطين محصورين في ست وثلاثين مدينة (النص س). بسبب ظهور جبل سوميرو، تم تغيير هذا الرقم (في سوغديانا) إلى اثنين وثلاثين (النص ز، ٢٢): "سماء إندرا... تقع بين القمم الأربع (راجع جي ٢١) من ميرو، وتتكون من اثنين وثلاثين مدينة ديفاس" (إيتل، هاندب. البوذية الصينية، 148،
على Trayastriṃśat).

**مفتاح تعيين المخطوطة**

(سرير) = حروف تالفة، أو قراءات غير مؤكدة، [سرير] = ترميم مقترح للحروف المفقودة.
= حروف مرئية لكن غير مقروءة.
[. . .] = العدد المقدر للأحرف المفقودة.
[ ] = ثغرة ذات مدى غير محدد.
(84)] = نفس الشيء في بداية السطر.
[(85 = نفسه، في نهاية السطر.
في الترجمة، يتم استخدام الأقواس للملاحظات التوضيحية.
**النص الغامق لأجزاء الترجمة له أهمية كبيرة وارتباطه بكتب أخنوخ.**

**ملحوظة**: تعرض النص من العديد من هذه المخطوطات لأضرار بالغة ولكن بين الإصدارات المختلفة للكتاب بلغات مختلفة لدينا صورة عامة عما يناقشه كتاب العمالقة إذا لم يكن عنوان الكتاب كافيًا للقارئ وحده. يبدو أن التقديرات المنطقية وفقًا للنصوص التاريخية التي تحكي عن حياة هؤلاء العمالقة، تعود إلى حوالي 3500 قبل الميلاد، وقد تم نسخ المخطوطات (على الأرجح) عدة مرات على مر العصور (مع الأخذ في الاعتبار أن أي ناسخ سيجد نسخ ملحمة كهذه أكثر من مجرد "عمل عظيم" "من المحتمل أنهم فعلوا ذلك مجانًا؛ وهو ما يفسر سبب وجود العديد من المخطوطات للكتاب) عمرها أكثر من 3000 عام على الأرجح.

الترجمة إلى اللغة الإنجليزية

**[مقدمة]**

(الفرج. ج) . . . صعب . . . سهم . . . القوس، هو ذلك. . . فقال سام: تبارك... لو رأى هذا ما مات. ثم قال شميزاد لسام [ابنه]: "كل ما مهواي...، فسد (؟)." ثم قال ل. . . "نحن... حتى (١٠)... و...(١٣)... الذين هم في (؟) الجحيم الناري (؟)... كما كان والدي، فيرجداد...." قال شميزاد: «صحيح ما يقول. يقول واحد من آلاف العمالقة. لواحد من الآلاف...». عندها بدأ سام . . . المهاواي أيضًا في أماكن كثيرة. . . (20) حتى يهرب إلى ذلك المكان (1) و...
(فرغ. ي) . . . فيروجداد . . . حبابيش (عملاق) سرق أهر (رجل بشري) من زوجته ناكستاغ. عندها بدأ العمالقة يقتلون بعضهم بعضًا و[يختطفون زوجاتهم]. بدأت المخلوقات أيضًا في قتل بعضها البعض. سام . . . قبل الشمس يد في الهواء والأخرى (30) . . . ما ناله لأخيه. . . . مسجون . . . (34) . . . على Taxtag. إلى الملائكة . . . من السماء. علامة الضريبة إلى . . . ألقيت Taxtag (أو: ألقيت) في الماء. أخيراً (؟) . . . في نومه Taxtag
رأى ثلاث علامات، [واحدة تنذر. . .] ، ويل واحد وهروب ، وواحد . . . إبادة. ورأت ناريمان روضة مملوءة (أربعين) شجرة مصفوفة. مائتي . . . خرجت الأشجار. . . .
(Frg. l) اخنوخ الرسول . . . [أعطى] رسالة إلى [الشياطين وأبنائهم]: إليكم. . . ليس السلام. [الحكم عليك] أن تكون مقيدًا بالذنوب التي ارتكبتها. سوف ترى هلاك أولادك. حكم مائة وعشرين [سنة]. . . . (50) . . . الحمار البري، الوعل. . . كبش، عنزة (؟)، غزال، . . . مها، من كل مائتين زوجا. . . وسائر الوحوش والطيور والبهائم وخمرها ستة آلاف جرة. . . تهيج(؟) من الماء (؟). . . ويكون زيتهم. . .
(فرج ك) . . . أب . . . الأعراس (؟). . . حتى الانتهاء من مهمته. . . في القتال . . . (60) . . . وفي العش(؟) أوهيا وأهيا. . . فقال لأخيه: قم ف... نأخذ ما أمرنا به أبونا. العهد الذي أعطيناه... القتال. وحاربهم العمالقة معًا. . . (67) "[ليس] ... الأسد، ولكن ... على وجهه ... [ليس] ... قوس قزح، ولكن القوس ... ثابت. وليس حدة النصل ، [لكن] (70) ليس النسر، بل جناحيه .
(فرغ. ز) . . . ليس من يتخاصم، بل من هو صادق في كلامه. ليست الفاكهة الشريرة (؟) بل السم الموجود فيها. ( 80 ) { لَيْسَ الْمُسْكُونَ فِي السَّمَاءِ إِلَّا إِلَهَ الْعَالَمِينَ }. لا يفتخر العبد بل [الرب] الذي فوقه. ليس واحدا يتم إرساله. . ولكن الرجل الذي أرسله ". عندئذ قال ناريمان . (90) ورأيت أيضًا مكانًا آخر [حيث كان] الطغاة والحكام كثيرًا أسلوب أخنوخ ومن المحتمل أن يكون أحد الكتب العديدة التي أعطاها أخنوخ لمتوشالح "ليحفظها حتى للأجيال القادمة.")
(الفرغ. ط) . . . فقُتل من الرجال والنساء أربعمائة ألف صالح. . . بالنار والنفتا والكبريت. . . والملائكة محتجبون (أو: مغطون، أو: محميون، أو: توارى عن الأنظار) أخنوخ. 106100 ومراجع الحسابات (100) . . . واغتصبتهم. اختاروا النساء الجميلات وطالبوا . . . لهم في الزواج. قذر . . . (103) . . . الجميع . . . نفذت. . . بشكل فردي تعرضوا للمهام والخدمات. وهم . . . من كل مدينة .
. . وأمروا بخدمة . . . [تم توجيه] الميزينيين للاستعداد،
الخوزيون يكتسحون [و] (١١٠) الماء، والفرس إلى . . .

**[في العناصر الخمسة]**

(فرغ.هـ) (١١٢) . . . قتل . . . الصالحين. . . أعمال صالحة . . . . عناصر. التاج والإكليل والثوب (النور). الشياطين السبعة. مثل الحداد [الذي] يربط (أو: يغلق، يربط) ويحل (أو: يفتح، يفصل). . . . من بذور . . . . ويخدم الملك . . . . (120) . . . يسيء . . . عند البكاء. . . بالرحمة . . . يُسلِّم . . . (١٢٥) . . . أعطى الورع . . . ؟ . . . يعرض. ومنهم من دفن الأصنام. اليهود فعلوا الخير والشر. والبعض يجعل إلههم نصف شيطان ونصف إله. . . (130) قتل . . . الشياطين السبعة . . . عين . . .
(الفرغ ب) . . . الألوان المختلفة التي بواسطة . . . والصفراء. لو. . . . من العناصر الخمسة . كأنها وسيلة

لكي لا يموتوا يملأون أنفسهم من الطعام والشراب. لباسهم (140) . . . هذه الجثة . . . وليس حازما . . . أرضها ليست ثابتة. . . يحب . . . (146) . . . حبست [في هذه الجثة]، في العظام والأعصاب و[اللحم] والعروق والجلد، وأدخلت نفسها فيها [= Āz]. فيصرخ (= الإنسان) على (؟) الشمس والقمر شعلتي الله العادل (150). . . ؟ . . .، على العناصر والأشجار والحيوانات. ولكن الله [زروان؟]، في كل عصر، يرسل رسلا: شيت [إيل،
زرادشت،] بوذا، المسيح، . . .
(فرغ.ح) . . . سيئة النية. . . من أين . . . لقد جاء. ويعرف الضالون العناصر الخمسة، الأشجار، والحيوانات الخمسة.

**(160) . . . على السامعين>**

. . . نتلقى . . . من ماني الرب . . . الوصايا الخمس ل. . . الأختام الثلاثة . . . (164) . . . معيشة . . . مهنة . . . والحكمة. . . قمر. الراحة من السلطة (أو: الخداع) . . . ملك. واستمر في قياس الخليط (؟). . . الأشجار والآبار في قسمين. . . (170) الماء والفاكهة واللبن. . . لا ينبغي له أن يسيء
شقيقه. الحكيم [السامع] الذي يحب العرعر [أوراق . . .
(الفرج.و) . . . الكثير من الربح. مثل المزارع. . . من يزرع بذرة . . في كثير . . . السامع الذي . . . العلم كمثل رجل ألقى (الطبق المسمى) frōšag (180) [في] اللبن (؟). أصبح من الصعب، وليس . . . الجزء الذي يفسد . . . في البداية ثقيلة. يحب . . . أولاً . . . يتم تكريمه. . . قد يلمع. . . (188) ستة أيام. "إن السميع الذي يتصدق (للمختارين) كمثل رجل فقير (190) قدم ابنته"
إلى الملك؛ يصل إلى (مكانة) شرف عظيم. في جسد المختار يتم تنقية الصدقات (الطعام المقدم له) بنفس الطريقة التي يتم بها تطهير . . . ذلك بالنار والرياح. . . ملابس جميلة على جسم نظيف . . . دور . . .
(الفرج. أ) . . . شاهد . . . الفاكهة. . . (200) . . . شجرة . . . مثل الحطب . . . مثل الحبوب (؟). . . إشعاع. السامع في [العالم؟]، (و) الصدقات داخل الكنيسة، مثل السفينة [في البحر]: حبل القطر في يد [البرج] على الشاطئ، البحار ( 210) هو [على متن السفينة]. البحر هو العالم، والسفينة هي [ . . .، ال . . . هو al[ms؟، البرج هو [. . . ؟]، خط القطر (؟) هو الحكمة. . . . . . (214) . . . السامع . . . مثل غصن (؟) من [شجرة] غير مثمرة. . . غير مثمر . . . والسامعين . . . الفاكهة ذلك . . . (220) عملاً صالحاً. [المنتخب] السميع وفاهمان يشبهون ثلاثة إخوة ترك لهم والدهم بعض [الممتلكات]: قطعة أرض، . . .، بذرة. لقد أصبحوا شركاء. . . يحصدون و . . . السامع . . . يحب . . .
(الفرج د) . . . صورة (؟) للملك مصبوبة من الذهب. . . (230) . . . قدم الملك الهدايا. السامع الذي ينسخ كتابا مثل المريض الذي أعطى كتابه. . . إلى . . . رجل. السامع الذي يعطي ابنته للكنيسة، مثل . . . الرهن، من (= الأب؟) وهب ابنه لـ . . . يتعلم . . . ل . . . الأب، عهد. . . (240) . . . السامع. مرة أخرى أيها المستمع. . . هو مثل . . . . تتعثر . . . يتم تنقيته. ل . . . النفس من الكنيسة مثل زوجة الجندي (أو: الرومانية) التي . . . رضيع، حذاء واحد. . . ولكن الذي بدينار . . . كان. مزقت الريح واحدة . . . لقد كان محرجا. . . من الارض . . . أرضي . . .
(فرغ. م) . . . (250) . . . مرسل . . . السامع الذي يصنع واحدا . . .، مثل [الأم الرحيمة] التي كان لها سبعة أبناء. . . العدو [قتل] الجميع. . . السامع أن . . . التقوى. . . (258) . . . بئر. واحد [على شاطئ] البحر، وواحد في القارب. (260) [الذي على] الشاطئ، يسحب(؟) من هو [في القارب].1 هو الذي في القارب. . . . بحر. صعودا إلى . . . يحب . . ؟ . . مثل اللؤلؤة . . . إكليل . . .
(الفرج م 911) . . . كنيسة. مثل الرجل الذي . . . الفاكهة والزهور. . . ثم يحمدون. . . شجرة مثمرة . . . (270) . . . [مثل رجل] اشترى قطعة أرض. [على تلك] قطعة الأرض [كان هناك] بئر، [وفي تلك البئر كيس]

مملوء بالدرخما. . . فامتلأ الملك عجبا. . . يشارك . . . يتعهد . . .
(فرغ. ن) . . . عديد . . . السامع. في . . . مثل الثوب . . . (280) مثل . . . إلى السيد . . . يحب . . . وحداد. الصائغ . . . لتكريم الحداد . . . واحد ل. . .

**ب. الويغور**

ليكوك، تورك. الرجل، الثالث، 23. بانغ، Muséon، الرابع والاربعون، 13-17. ترتيب الصفحات وفقًا لـ LeCoq (يبدو أن الصورة المنشورة بواسطة Bang تدعم رأي LeCoq).
(الصفحة الأولى) . . . النار كانت على وشك الخروج. و[رأيت] أن الشمس كانت عند نقطة الشروق، وأن مركزه (أوردو) دون زيادة (أسيلماتين؟) أعلاه سيبدأ في التدحرج. ثم جاء صوت من الهواء أعلاه. ناداني وقال هكذا: "يا ابن فيرجداد، أمرك مؤسف (؟). لن ترى أكثر من هذا. لا تموت الآن قبل الأوان، ولكن ارجع سريعًا من هنا." ومرة أخرى، إلى جانب هذا (الصوت)، سمعت صوت أخنوخ الرسول من الجنوب، ولكن دون أن أراه على الإطلاق. نطق اسمي بمحبة شديدة، ودعا. ومن الأسفل . . . ثم
(الصفحة الثانية) . . . قال: "... لأن باب الشمس المغلق سينفتح، وينزل نور الشمس وحرارتها وتشعل أجنحتك. سوف تحترق وتموت". بعد أن سمعت هذه الكلمات، ضربت جناحي وحلقت بسرعة من الهواء. نظرت إلى الوراء : كان الفجر . . . مع ضوء الشمس، جاء ليشرق فوق جبال كوجمان. ومرة أخرى جاء صوت من فوق. فأتى بأمر أخنوخ الرسول فقال: "أنا أدعوك يا فيرجداد، . . . أعرف . . اتجاهه . . . أنت . . أنت . . الآن بسرعة . . . الناس ... أيضا .

**ج.سوقديان**

م 648. قصاصة صغيرة من وسط الصفحة. ترتيب الصفحات غير مؤكد.
(الصفحة الأولى) . . . سأرى. عندئذٍ غضب ساهم [العملاق] [جدًا]، ووضع يديه على [ماهاواي، العملاق] بنية: سأفعل. . . واقتل [أنت]. ثم . . . الآخرون [العمالقة . . .
(الصفحة الثانية) . . . لا تخافوا، ل . . . [سا]هم العملاق، سيريد [قتلك]، لكني لن أسمح له بذلك. . . أنا نفسي سوف الضرر. . . عندها ماهواي العملاق . . . كان راضيا. . .

**د- الفارسية الوسطى**

نشرت Sb.PAW، 1934، ص. 29.
. . . الخارج . . . و . . . غادر . . . . قراءة الحلم الذي رأيناه. عندئذ اينوك هكذا. . . . والأشجار التي خرجت هي ('yr) Egrēgoroi و
العمالقة الذين خرجوا من النساء. و . . . . . زيادة . . . انسحبت. . . زيادة . . .

**إي.سوقديان**

تي الثالث 282. ترتيب الصفحات غير مؤكد.
(الصفحة الأولى) . . . [فلما] رأوا الرسول. . . قبل الرسول . . . هؤلاء الشياطين الذين كانوا [خجولين]، كانوا سعداء جدًا جدًا برؤية الرسول. فاجتمعوا كلهم أمامه. ومن الذين كانوا طغاة ومجرمين كانوا خائفين للغاية. ثم . . .
(الصفحة الثانية) . . . لا . . . عندئذ تحدث هؤلاء الشياطين الأقوياء إلى الرسول التقي: إذا. . . . من قبلنا أي خطيئة أخرى [لن] [ترتكب؟] يا سيدي، لماذا؟ . . . . لديك . . . ووصية ثقيلة . . .

**واو الفارسية الوسطى**

T ii D ii 164. ستة أعمدة مجزأة، من منتصف الصفحة. ترتيب الأعمدة غير مؤكد. بدلاً من A///B///CDEF، ربما كان: BCDEFA، أو حتى CDEF///A///B.
(العقيد أ) . . . فقر . . . [أولئك] الذين ضايقوا سعادة الأبرار، لذلك سيقعون في الخراب الأبدي والضيق،

في تلك النار، أم كل الحرائق وأساس كل الطغاة المدمرين. وعندما يفسد هؤلاء الأشرار أبناء الخراب في تلك الشقوق و. . . .
(العقيد ب) . . . لم تكن أفضل. لقد ظننت بالخطأ أنك ستحتفظ بهذه القوة الزائفة إلى الأبد. أنت . . . كل هذا الإثم. . .
(العقيد ج) . . . يا من تنادينا بصوت الباطل. ولا كشفنا عنك لترانا ولا هكذا. . . . أنفسنا من خلال الثناء والعظمة التي لنا. . -معطى لك. . ،. لكن . . .
(بارد) . . . الخطاة . . . . . مرئي، حيث من هذه النار سيتم إعداد روحك (للانتقال) إلى الخراب الأبدي (؟).
وأما أنتم، أيها الأشرار أبناء النفس المغضوب عليهم، المبطلون لصدق أقوال ذلك القدوس، المفسدين لأفعال الخير، المعتدين على التقوى. . . - من الأحياء. . . ،. من هم . . .
(العقيد هـ) . . . وعلى أجنحة لامعة سوف يطيرون ويحلقون خارج تلك النار وفوقها، وينظرون إلى عمقها وارتفاعها. والأبرار الذين سيقفون حولها من الخارج ومن فوق، سيكونون هم أنفسهم قوة
حريق . . . . النفوس ذلك . . . على تلك النار العظيمة، وعلى كل ما فيها.
(العقيد ف) . . . إنهم أنقى وأقوى [من] نار الخراب العظيمة التي أشعلت النيران في العالم. فيقفون حولها من خارج ومن فوق، فيشرق عليهم البهاء. أبعد من ذلك وفوقه سوف يطيرون (؟) خلف تلك النفوس
التي قد تحاول النجاة من النار. وهذا . . . .

### ج.سوقديان

تي الثاني. ورقتان (واحدة فقط منشورة هنا؛ والأخرى تحتوي على ywtyyδcn pš'qṯ δβ'γ wy "خطاب عن شياطين النفيليم"). العناوين الرئيسية: rβ'R: pš'n pr "…. نطق"، n CCδV: iv fryštyt "الملائكة الأربعة مع المائتين [الشياطين...". (من المفترض أن هذا هو المكان الذي يخاطب فيه أخنوخ 200 من قادة الملائكة الساقطين الذين التمسوا منه أن يرفع قضيتهم إلى الله. ويتزامن أيضًا مع النص الذي يكشف لاحقًا أن أربعة ملائكة سجنوا شياطين متعددة ولكن
على وجه التحديد كم لم يتم تحديد.
. . . فأخذوا وسجنوا جميع الأعوان الذين في السماء. والملائكة أنفسهم نزلوا من السماء إلى الأرض. و(عندما) رأى المائتان شيطان هؤلاء الملائكة، خافوا وقلقوا كثيرًا. لقد اتخذوا شكل الرجال وأخفوا أنفسهم. عندئذ أخرج الملائكة الرجال بالقوة من الشياطين، (10) ووضعوهم جانبًا، ووضعوا عليهم حراسًا. . . . العمالقة. . . . كانوا أبناء. . . مع بعضهم البعض في اتحاد جسدي. . . . مع بعضهم البعض ذاتيًا. . . . و . . . . الذين ولدوا لهم، أخرجوهم بالقوة من الشياطين. وقادوا نصفهم (20) شرقًا، والنصف الآخر غربًا، على أطراف أربعة جبال ضخمة، نحو سفح جبل سوميرو، إلى اثنتين وثلاثين مدينة أعدها لهم الروح الحي في البداية. . ويسمى (ذلك المكان) آريان وايجان. وأولئك الرجال هم (أو: كانوا) . . . . في الفنون والحرف الأولى. (30) . . . . لقد صنعوا. . . الملائكة . . . وإلى الشياطين . . . ذهبوا للقتال. وخاض هؤلاء المائتان شيطان معركة شرسة مع الأربعة
**الملائكة حتى استعملت الملائكة النار والنفتا والكبريت**. . . .

مقتطفات

### ح.سوقديان

T ii S 20. النص الصغدياني. ورقتان. محتويات مشابهة لـ "Kephalaia". حوالي ربع (17-IR i) فقط. هنا. الفصل التالي له عنوان رئيسي: "yh w]prsδ[p[c'nβ['št š'nš'y cnn γ = هنا يبدأ: سؤال شانساي للعالم. الحرف الأول. šny pr'yš[t'kw w'nkw ']prs' 'yn'k γrty tym ZK š'nš'[y] [cnn] m'rm'ny rw

ومرة أخرى سأل = yr'ntγr ''zy mrch 'zδ'myt ('skw'nt ) oo ckn'c pyγZY kw ZKh mrtδ c'npβ' شانساي الرسول النور: هذا العالم الذي تعيش فيه البشرية، لماذا يسميه المرء موت الولادة (sārasaṃ، szŭ-Chin. shêng).

. . . وما رأوه في السماء بين الآلهة، وأيضًا ما رأوه في الجحيم، موطنهم الأصلي، وأيضًا ما رأوه على الأرض، كل ما ابتدأوا بتعليمه (هنديديس) للناس. لشميزاد ولدان (؟) ولدان. . . . واحد منهم اسمه "أوهيا". في الصغديان يُدعى "سهم العملاق". ومرة أخرى [ولد] له ابن ثان. فسماه "أحيا". الصغديان (ما يعادلها) هو "بات سهم". أما العمالقة الباقون فقد ولدوا للشياطين الآخرين والياكاس. (بيانات النسخ) أكمل: (الفصل الخاص بـ) "مجيء المائتي شيطان".

***أنا.سوقديان***

م 500 ن. قطعة صغيرة.

. . . . الرجولة، في الطغيان القوي، هو (أو: أنت؟) لن يموت". سيعيش العملاق سهم وأخوه إلى الأبد. ففي العالم كله في قوة وقوة، وفي . . .

**الاقتباسات والتلميحات**

***ا. الفارسية الوسطى***

120 D ii T ii، 1 V-5: وفي مجيء المائتين شيطان هناك طريقان: الكلام المؤلم، والأشغال الشاقة؛ هؤلاء (ينتمون، أو: يقودون) إلى الجحيم.

***ك.سوقديان***

م 363.

(الصفحة الأولى) . . . قبل . . . كانت. وكل . . . قاموا بمهامهم بشكل قانوني. والآن أصبحوا متحمسين ومضطربين للسبب التالي: أي أن المائتين شيطان نزلوا إلى الكرة من الأعلى.

**سماء**، و. . . .

(الصفحة الثانية) . . . في العالم أصبحوا متحمسين ومنزعجين. لأن شرايين حياتهم ووصلات عروقهم الهوائية متصلة بالكرة. (بيانات النسخ) اكتملت: شرح العوالم الثلاثة. (العنوان الرئيسي) هنا يبدأ: مجيء عيسى و[إحضاره] الدين إلى آدم وشتيل. . . . يجب عليك الاهتمام و . . .

***لام القبطية***

*كيفالايا*، 171 16-19: حدث زلزال وخبث في مخفر ملك الشرف العظيم، أي إغريغوروي الذي قام في الوقت الذي كانوا فيه. . . . فنزل الذين أُرسلوا ليخزوهم. (تكوين 11)

***م.القبطي***

*كيفالايا*، 92 24-31: الآن انظروا وانظروا كيف أن ملك الشرف العظيم ἔννοια هو في السماء الثالثة. هو . . . مع الغضب . . . وتمرد . . ، عندما نشأ الحقد والغضب في معسكره، أي إغريغوروي السماء الذي (تمرد و) نزل إلى الأرض في منطقة مراقبته. لقد فعلوا كل أعمال الخبث. لقد كشفوا فنون العالم وأسرار السماء للناس. وحدث في الأرض تمرد وخراب. . .

***ن. البارثية***

م35، الأسطر 21-36. جزء من رسالة بعنوان 'rdhng wyfr's = تعليق على (تأليف ماني)Ārdahang. وقصة النار الكبرى: مثل النار، وبغضب شديد، تبتلع هذا العالم وتستمتع به؛ مثل هذه النار التي في الجسد، تبتلع النار الخارجية التي في الفاكهة والطعام، وتستمتع بها. مرة أخرى، مثل (القصة) الأخوين اللذين وجدا كنزًا، ومزق المطارد بعضهما البعض، وماتا؛ مثل (القتال الذي فيه) أوحيا ولوياثان (= لوياثان) ورافائيل مزق بعضهم بعضًا، ثم اختفوا؛ مثل (القصة التي) شبل أسد، وعجل في غابة (أو: في روضة)، وثعلب مزق

بعضهم بعضا، [فاختفوا، أو: ماتوا]. وهكذا [تبتلع النار الكبرى، وما إلى ذلك] كلتا النارين. . . .
م 740. نسخة أخرى من هذا النص.

### ***O. العربية، من الفارسية الوسطى؟***

الغضنفر (أبو إسحاق إبر بن محمد التبريزي، منتصف القرن الثالث عشر)، في طبعة ساشاو من آثار البقية للبيروني، مقدمة، ص. الرابع عشر: كتاب العمالقة لماني البابلي مملوء بقصص هؤلاء العمالقة ومن بينهم سام وناريمان.

### ***ص القبطية***

كيف. 9323-28: بسبب الحقد والتمرد الذي نشأ في مراقبة ملك الشرف العظيم، أي إغريجوروي الذي نزل من السماء إلى الأرض، بسببهم تلقى الملائكة الأربعة أوامرهم: لقد قيدوا Egrēgoroi بالأغلال الأبدية في سجن الظلام (؟)، وتم تدمير أبنائهم على الأرض.

### ***س: القبطية***

*مانيتش. كتاب المزمور*، إد. ألبيري، 1427-9: الصالحون الذين احترقوا في النار، صمدوا. هذا الجمع الذي فني أربعة آلاف. . . . واخنوخ ايضا الحكيم كائن المتجاوزين. . .

### ***ر. القبطية***

*رجل. هوميل.*، إد. بولوتسكي، 6818-19: . . . شر. قُتل 400.000 من الصالحين على يد العمالقة وغيرهم الكثير. . . . سنوات اينوك. . .

### ***س. القبطية***

*كيف.*، 117 1-9: قبل أن يثور الإغريغوروي وينزلوا من السماء، بني لهم سجن في أعماق الأرض تحت الجبال. قبل أن يولد أبناء العمالقة الذين لم يعرفوا البر والتقوى فيما بينهم، تم إعداد وبناء ست وثلاثين مدينة، ليسكن فيها أبناء العمالقة، الذين يأتون إلى الإنجاب. . . . الذين يعيشون ألف سنة.

### ***ت. البارثية***

291 أ. ترتيب الصفحات غير معروف.
(الصفحة الأولى) . . . مرآة. . . صورة. . . . موزعة. الرجال . . . وكان أخنوخ
محجبة (= تواريت عن الأنظار). أخذوا. . . وبعد ذلك مع مناخس الحمير. . . . العبيد والأشجار التي لا ماء فيها (؟). ثم رؤساء الملائكة ميخائيل ورافيل وجبرائيل وإسرائيل. . . وسجن الشياطين. ومنهم . . . . سبعة و اثني عشر. (ربما إشارة رقمية لعدد الشياطين الذين سجنهم رؤساء الملائكة؟)
(الصفحة الثانية) . . . ثلاثة آلاف ومئتان وثمانون. . . بداية الملك فيشتاسب.. . . . في القصر اشتعل (أو: في القصر اللامع). وفي الليل . . .، ثم إلى البوابة المكسورة. . . الرجال. . . الأطباء والتجار والمزارعين. . . في البحر. ؟ . . . مدرعة خرج . . .

### ***يو البارثية***

ت ii د 58. من نهاية (..ršt) من الترنيمة.
. . . الهدايا. كان الملك المسالم [كان] الملك فيشتاسب، [في آريا] ن وايجان وهمان وزاريل. . . . استقبلت ملكة الملك خدوس الإيمان الأمير. . . لقد حصلوا على (مكان) في القاعة (السماوية) والهدوء إلى الأبد. . .

### ***خامسا سوقديان***

م692.شظية صغيرة. ترتيب الصفحات غير مؤكد.
(الصفحة الأولى) . . . لأن . . . بيت الآلهة الفرح الأبدي والخير . . ؟ . . ولذلك يقال: في ذلك الوقت. . . كان يما . . . في العالم. وفي وقت الهلال (؟) . . . . سكان العالم المباركين . . . جميعها مجمعة. . . الجميع ...
(الصفحة الثانية) . . . قدموا خمسة أكاليل تكريما. وقبلت ييما تلك الأكاليل. . . وأولئك . . . الذي - التي . . . .

وملك عظيم . . . كان له. وعلى . . . هم . . . . والتهليلات . . . ومن ذلك الورع (؟). . . فوضع الأكاليل على رأسه. . . سكان العالم . . .

**ملخص معاد بناؤه لـ**

## كتاب العمالقة

الفصل الأول: المراقبون يحزنون على خطايا البشر، ويتوسلون إلى الله أن ينزلوا إلى الأرض لتعليم بني البشر البر وتوبيخهم. الله يجيب طلبهم. يتم إرسال عزازيل لتمهيد الطريق للمراقبين. عزازيل يجهز الطريق وينزل المراقبون ويبدأون بتعليمهم الصلاح والعدالة. يتم اختيار إينوك من قبل المراقبين ليكون بمثابة الوسيط بين الرجال والمراقبين.

الفصل الثاني: بنات الرجال يشتهين المراقبات الجميلات ويغوينهن؛ عزازيل بمساعدة شمهزة يحرض على سقوط 200 مراقب وأتباعهم. يسقط المراقبون من طبيعتهم المجيدة، ويصبحون مرتبطين بأجساد جسدية نتيجة لاتحادهم الجنسي بالجسد. يبدأون في الكشف لزوجاتهم عن الأسرار السماوية والأرضية.

الفصل الثالث: للمراقبين عائلاتهم الخاصة مع البشر وأيضًا مع الحيوانات، وأولئك الذين تدنّسوا بواسطتهم يلدون عمالقة. يبدأ هؤلاء العمالقة في النمو إلى أحجام هائلة، ويصبحون مليئين بالجشع والفساد. يقتلون العديد من التنانين ويعبدهم أبناء قايين لحمايتهم. لم يعد أبناء قايين قادرين على إعالة العمالقة بقرابينهم من الخضار والحبوب، فانقلب عليهم العمالقة وقتلوهم وبدأوا في أكلهم. يطور العمالقة طعمًا للدم ويبدأون في أكل أي شيء متحرك بما في ذلك بعضهم البعض. يقوم المراقبون بتعليم بعض الأسرار التي تم تعيينهم للحفاظ عليها من أبناء البشر. يقلد العمالقة خطايا آبائهم، ويتخذون لأنفسهم زوجات ورفاقًا للحيوانات، وأنجبوا نافيل وإليو. رأى الله كل هذا الشر، أرسل أخنوخ ليعلن لشمهزا والمراقبين الذين سقطوا أنهم سيعاقبون قريبًا لتسببهم في إفساد الأرض.

الفصل الرابع: يتم إرسال أخنوخ من قبل المراقبين الصالحين لتوبيخ المراقبين الذين سقطوا ويعلن لهم هلاكهم. يأتي إلى عزازيل أولاً ويدينه باعتباره الخاطئ الرئيسي بين المراقبين الذين سقطوا. ثم يستدعي ماهاواي إليه ويطلب منه جمع كل المراقبين من أجل رسالته. يدخل أخنوخ إلى جماعة المراقبين الذين سقطوا، ويعطيهم رسالة الهلاك. إنهم يبكون وينوحون ويتوسلون إلى أخنوخ أن يقدم إلى الله التماسهم للرحمة وفرصة ثانية - ليعيدهم إلى مجدهم السابق وأن يحصل أبناؤهم على الحياة الأبدية. لقد احتاجوا إلى رسول للتحدث مع الله لأنه

لقد توقف الله منذ ذلك الحين عن التحدث إليهم بعد تعديهم. يسمع أخنوخ قضيتهم ويخبرهم أنه سيتحدث إلى الله نيابة عنهم.

الفصل الخامس: بعد أن كتب أخنوخ التماس المراقبين الذين سقطوا وناقشه مع الله، تلقى رؤية من الله كرد، وكتب أخنوخ الرؤية للمراقبين الذين سقطوا في كتاب وأعطى الكتاب لهم. يعلن لهم أخنوخ أنهم لن يغفر لهم، ويصف لهم صعوده إلى محضر الله، حيث أُعطي لهم رسالة.

الفصل السادس: تلقى أخنوخ جوابا من الله للمراقبين الذين سقطوا: قيل له أن يخبرهم لماذا لم يسمح لهم بممارسة الجنس، وما هو عقابهم بسبب ذلك، ويتنبأ لهم بالهلاك والمصير البائس نسل المراقبين الذين سقطوا، ويتنبأ لهم أنهم سيصبحون أرواحًا شريرة ولن يكون لديهم حياة أبدية ولكن سنواتهم لن تزيد عن 500. بعد سماع هذا، يأخذ المراقبون الساقطون وأبناؤهم العملاقون الحجارة لرميها. أخنوخ لكن المراقبون القديسون يحمون أخنوخ من ضرباتهم القاتلة ويرفعون أخنوخ إلى السماء هربًا من غضبهم الأرضي ضد أخنوخ الرسول. (ربما تكون هذه هي المرة الأولى التي يحاول فيها أي شخص "قتل الرسول".)

الفصل السابع: حبابيش يختطف زوجة عملاق آخر، ويبدأ حربًا بين العمالقة. عندما انتهت الحرب، قُتل أحد رفاق أوهيا على يد ماهاواي. أوهيا ينعي مع والده شمهزة على صديقه ويلعنون ماهاواي. يدافع مهواي

عن نفسه مستشهدا بكلام والده براقيل كمبرر. يغضب أوهيا ويحاول قتل ماهاواي، لكن جلجامش والعمالقة الآخرين يمنعون أوهيا من القيام بذلك، ويصدون نوايا أوياه القاتلة. (هذا هو المكان الذي نتعلم فيه عن جلجامش الذي كان يذبح التنانين أو الديناصورات وكونه بطلاً للرجال ذوي الحجم الطبيعي في ذلك الوقت.)
الفصل الثامن: حلم جلجامش، لكنه يفسره على أنه إشارة إلى أن العمالقة لن يُعاقبوا. يحتفل العمالقة لكنهم غير مقتنعين تمامًا، وبعد ذلك، أصبح لدى أوهياه وهاهياه أحلام خاصة بهما. يبحثون عن تفسير الأحلام، لكن لا يستطيع أي من العمالقة أن يعلن لهم ما معنى أحلامهم، فيطلب العمالقة من ماهاواي أن يذهب إلى إينوك ليتعلم منه معنى الأحلام ويتعلم ما المصير. من العمالقة سيكون. يطير ماهاواي إلى إينوك، ويحيي إينوك ماهاواي، ويشرح ماهاواي سبب مجيئه، ويشرع إينوك في إعطاء ماهاواي الإجابة، ويكتبها في لوح، ويعطي لوحًا ثانيًا أيضًا إلى إينوك
قصد ماهاواي شمهزا والمراقبين، وأعاد ماهاواي إلى العمالقة باللوحين.
الفصل التاسع: يعود ماهاواي إلى العمالقة ومعه اللوحين. ويخبرهم ماهاواي عن رحلته إلى إينوك وعن إنقاذ إينوك لحياته، ويخبرهم أن إينوك أعطاه لوحين وكشف له كل ما أرادوا معرفته منه. تتم قراءة الجهاز اللوحي الأول. يناقش العمالقة محتويات اللوح الأول بعد الانتهاء من قراءته، ويدركون أنهم محكوم عليهم بالفناء، وهم يندبون مصيرهم البائس. ثم يتم قراءة الجهاز اللوحي الثاني. يقول اينوك
شمهزا أنه هو والمراقبون الذين سقطوا سيتم ربطهم قريبًا، ولكن يجب على العمالقة أن يتوبوا ويصلوا، لأنه لا يزال لديهم فرصة للاستفادة من إصلاح حياتهم.
الفصل العاشر: شمهزا يحث ولديه أوهيا وههياه على إصلاح حياتهما على أمل أن ينالوا الرحمة. يستمع "أوهيا" و"ههياه" إلى نصيحة "شمهزا" ويحاولان إقناع العمالقة بإصلاح أنفسهم، وتعليمهم من خلال الأمثال حيث يوجد النجاح الحقيقي. يسعى العمالقة إلى إصلاح حياتهم. تم إرسال إينوك ليعلن للمراقبين أنه في غضون 120 عامًا، سيكونون جميعًا مقيدين في سجن مظلم عقابًا على خطاياهم، وأن أبنائهم سيتم تدميرهم جميعًا من على وجه الأرض. بدأ نوح في بناء السفينة. وفي هذا الوقت تقريبًا، لم يكن هناك سوى عزازيل فقط.
الفصل الحادي عشر: العمالقة يندبون عزازيل مقيّدًا، ثم هم والمراقبون، عندما رأوا أنهم غير مقيدين أو مدمرين، تفاخروا بأنفسهم. وعندما حدث ذلك، تم إرسال جبرائيل رئيس الملائكة لتحريض العمالقة على ارتكاب حرب أهلية ضد أنفسهم وذريتهم، وبدأوا جميعًا يقتلون بعضهم البعض، ورأى المراقبون تدمير عائلاتهم. عندما تنتهي حرب العمالقة مع عدد قليل من الناجين، يتم ربط جميع المراقبين الذين سقطوا بعد ذلك بواسطة الملائكة في سجن العقاب المظلم.
الفصل الثاني عشر: دخل نوح إلى الفلك، وجاء الطوفان، وبدأ في قتل كل أشكال الحياة، لكن لم يقتل الطوفان كل العمالقة. من أجل إصلاح ذلك، يرسل يهوه اللوياثان، ويبدأ اللوياثان في قتل جميع العمالقة وأبنائهم الذين نجوا. أوهيا وحده ينجو من هجمات اللوياثان ويقتل اللوياثان. أرسل يهوه رئيس الملائكة رافائيل لمعاقبة أوهيا لقتله اللوياثان، ولإعادة الأرض إلى نقائها أخيرًا، قُتل أوياه وقُيد في سجن العقاب المظلم مع المراقبين الذين سقطوا.
انتهى الطوفان، ولا يزال العمالقة وأبناؤهم على الأرض بلا أجساد، ويصبحون أرواحًا شريرة، ويحصلون على قانون من ملاك يهوه حول كيفية عيشهم إذا أرادوا تجنب إرسالهم إلى سجن مظلم. العقوبة التي تم إرسال المراقبين إليها. وهذا يوضح كيف جاء الجبابرة إلى الأرض بعد الطوفان.

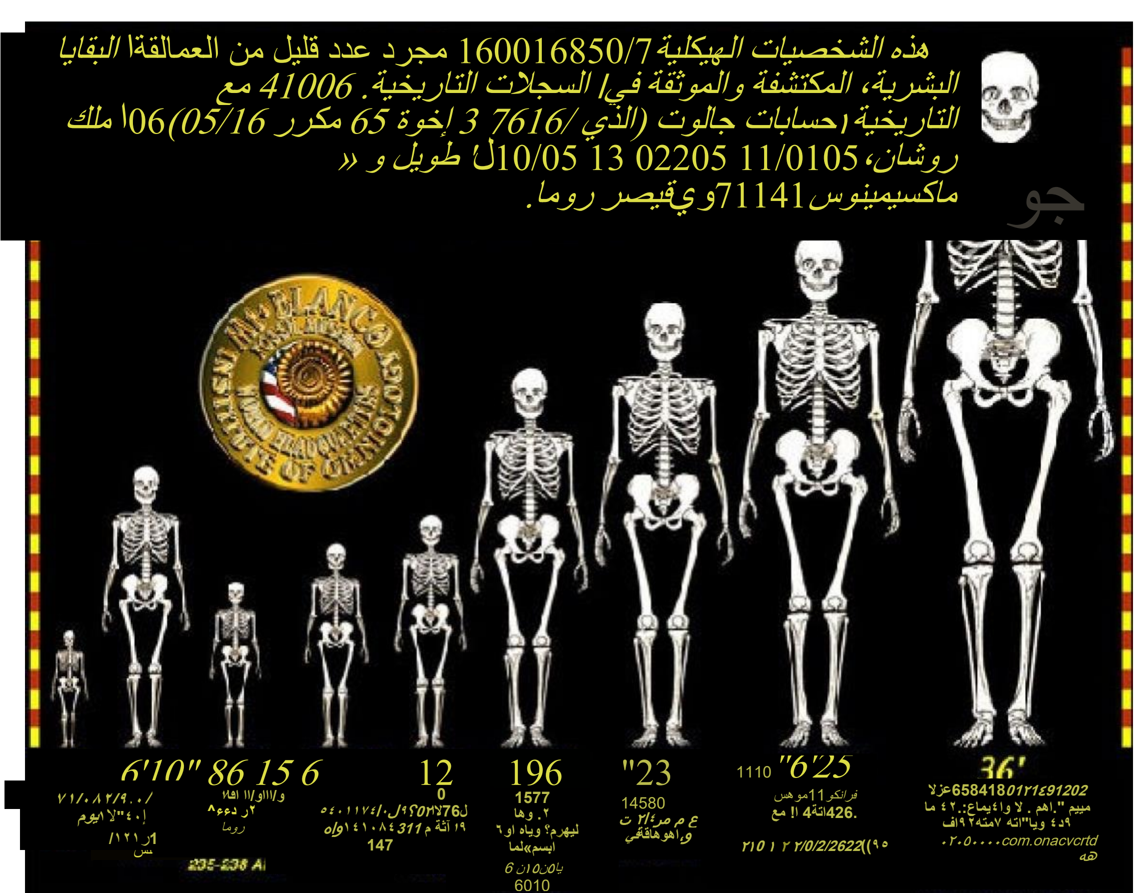
# أدلة على العمالقة

تم العثور على بقايا متحجرة من الهياكل العظمية البشرية العملاقة في جميع أنحاء العالم. تتراوح أحجامها، وقد تم انتشال العديد منها بأسلحة عملاقة ودروع وأعمال فنية غريبة يطلق عليها اسم OOPARTS (الأعمال الفنية خارج المكان). إن نموذج النظرة العالمية الحالي للبشرية لا يدعم وجود جنس بشري عملاق (حسب التطور). تم عبادة هؤلاء البشر القدماء الهائلين في مختلف الديانات العالمية التي تحكي عن العديد منهم يذبحون التنانين. ومن المهم أن نلاحظ أن مصطلح "التنين" تم استبداله بكلمة "ديناصور" في عام 1871 من قبل السير. إدوارد أوين. ومن ثم، فإن أي إشارة في الأدب القديم إلى التنانين، هي إشارة إلى الديناصورات وفقًا لوجود ارتباطات تغيير الكلمات المعنية. فيما يلي تقرير موجز عن البقايا البشرية المتحجرة العملاقة المستردة والتي ينتهي معظمها في مجموعات خاصة لنخبة المجتمع باستثناء عدد قليل ممن وجدوا طريقهم إلى المتاحف حول العالم. على الرغم من أن العديد من هذه المتاحف قامت في السنوات الأخيرة ببيع هذه البقايا إلى هواة جمع الآثار من القطاع الخاص مقابل مبالغ كبيرة من المال، إلا أن اكتشافاتهم تظل موثقة ولا جدال فيها من قبل علماء منطقيين دون أجندات خفية. ألقِ نظرة على الأدلة وقرر بنفسك ما إذا كان هناك "عمالقة على الأرض في تلك الأيام". - تكوين 6: 4

ولعل أفضل مكان للبدء بتقديم الأدلة على وجود بشر عملاقين هو جزيرة كريت. كانت جزيرة كريت تُعرف في العصور القديمة باسم أركاديا. وكان المؤرخ اليوناني هيرودوت قد كتب عن مؤرخ آخر، هو يوستاثيوس، الذي قال إن أركاديا كانت تسمى ذات يوم جيجانتس، أو "أرض العمالقة"، بسبب العمالقة الذين عاشوا هناك سابقًا. وكانت تُعرف أيضًا باسم جنة عدن اليونانية. هذه العلاقة بين أركاديا والعمالقة وجنة عدن منطقية، لأن المؤلف الروماني سيرفيوس من القرن الرابع في تعليقه على الإنيادة يقول إن الأركاديين غالبًا ما يصلون إلى عمر 300 عام. - جروتيوس.




يتحقق العديد من المؤلفين الأكثر نفوذاً في العالم عبر التاريخ من هذه الروايات عن العمالقة والآلهة وجزيرة كريت. أشخاص مثل ديودوروس سيكلوس، بليني، سترابو، بلوتارخ، وأفلاطون، على سبيل المثال لا الحصر. بالإضافة إلى هذه الروايات التاريخية التي قدمتها بعض السلطات الأكثر ثقة في العالم، هناك أيضًا عظام عملاقة حقيقية تم العثور عليها في جزيرة كريت. في الواقع، تم اكتشاف أكبر العظام التي تم العثور عليها على الإطلاق في هذه الجزيرة نفسها، مما قد يثبت أن هذه كانت حقًا موطن أو أرض العمالقة.




خلال الحرب الكريتية من 205 إلى 200 قبل الميلاد، تم اكتشاف هيكل عظمي ضخم ضخم في الجزيرة. وقد بلغ طول هذا العملاق ثلاثة وثلاثين ذراعاً، أي ما يعادل حوالي 42 قدماً. كان الروماني لوسيوس فلاكوس شاهد عيان بارزًا على العظام العملاقة، كما يذكر الكاتب اليوناني في عهد الإمبراطور الروماني هادريان، فليغون أوف تراليس، اكتشاف العديد من الهياكل العظمية العملاقة. في الرسم البياني المرفق للبقايا المتحجرة العملاقة المكتشفة حول العالم، يظهر الهيكل العظمي الذي يبلغ طوله 36 قدمًا والذي عثر عليه القرطاجيون.

في جغرافية سترابو، المجلد الأول بقلم سترابو، كتب عن هؤلاء العمالقة الذين تم اكتشافهم في المدينة التي أسسها أهل كورنثوس الكتابيون الذين اعتادوا الإقامة في جزيرة كريت الحديثة.

"وفي مكان ما من هذه المنطقة جبل برميوس، الذي كان سابقا في حوزة البريجيس، وهي أمة تراقية، انتقل بعضهم إلى آسيا وسموا باسم آخر: الفريجيون (فريجيس). وبعد تسالونيكي يتبع الجزء المتبقي من خليج ثيرمان، ويمتد إلى كاناستنيوم، وهو رعن على شكل شبه جزيرة، وهو مقابل مغنيسيا وهو اسم شبه الجزيرة العرض، مع قطع خندق عبره. وفي شبه الجزيرة مدينة كانت تسمى سابقاً بوتيدسنا، أسسها الكورنثيون، ثم سميت بعد ذلك كاساندريا، نسبة إلى الملك كاساندر، الذي أعاد ترميمها بعد هدمها. وهي عبارة عن حلبة مكونة من 570 ملعبًا تدور حول شبه الجزيرة عن طريق البحر. قيل أن العمالقة عاشوا هنا، وأن المنطقة كانت تسمى فليجرا. يعتبر البعض هذه مجرد أسطورة، لكن آخرين، باحتمال أكبر من جانبهم، يرون فيها ضمنيًا وجود جنس همجي وخارج عن القانون من الناس الذين احتلوا البلاد ذات يوم، ولكن دمرهم هرقل عند عودته إلى وطنه. بعد الاستيلاء على طروادة. ويقال هنا أيضًا أن نساء طروادة ارتكبن العمل المدمر المتمثل في حرق السفن، لتجنب أن يصبحن عبيدًا لزوجات آسريهن.

هناك المزيد من القصص وروايات شهود العيان عن الأشخاص والعظام العملاقة التي تم العثور عليها في جزيرة كريت، أكثر من أي مكان في العالم حيث أن هذه المعلومات حديثة. بالإضافة إلى روايات شهود العيان والعظام التي تم العثور عليها هنا والتي تساعد في التحقق من هذا التاريخ ببعض العلوم، هناك المزيد من الأدلة العلمية على شكل الأدوات التي استخدمها هؤلاء العمالقة. أدوات مثل الفؤوس الضخمة ذات الرأسين التي تم العثور عليها في جزيرة كريت. ويقال إن هذه المحاور تعود إلى ما يصل إلى 1700 عام قبل المسيح وكانت أيضًا الرمز الديني الرئيسي للكريتيين القدماء. يعود تاريخها إلى فترة القصر الثاني وما بعد القصر (1700 - 1300 قبل الميلاد)". الاسم المينوي للفأس المزدوج هو "labrys"، وبالتالي فإن كلمة متاهة ربما كانت تعني في الأصل "بيت الفأس المزدوج"، وهو منزل قديم. إشارة إلى اختراع الفأس المزدوج الذي ينسب إلى العمالقة.

قد تعطينا هذه القصة الكتابية فكرة عما حدث في النهاية لهؤلاء العمالقة القادمين من جزيرة كريت:

أُذن لأبناء يوسف بغزو "أرض العمالقة"، وواجه عوج، ملك باشان، وآخر ملوك سلالة عشتاروث، موسى في إذرعي، حيث سقط "مع بنيه وكل قومه، حتى لم يبق حي وامتلكوا (بني إسرائيل) الأرض». الحادي والعشرون. 33، 34، 35.

**تثنية 2:11**وهم ايضا يحسبون جبابرة كالعناقيين. واما الموآبيون فيدعونهم إيميين.

**تثنية 3: 13**وبقية جلعاد وكل باشان، مملكة عوج، أعطيتها لنصف سبط منسى. وكل منطقة أرجوب مع كل باشان التي يقال لها أرض الرفائيين.

**يشوع 12: 4**وتخوم عوج ملك باشان الذي من بقية الرفائيين الساكن في عشتاروث وفي إذرعي،

**يشوع ١٢:١٣**كل مملكة عوج في باشان الذي ملك في عشتاروث وفي إذرعي هو الذي بقي من بقية الرفائيين، لأن موسى ضربهم وطردهم.

كما تم اكتشاف آثار أقدام بشرية متحجرة في السويد والمكسيك. تم اكتشاف هياكل عظمية عملاقة في جميع أنحاء الولايات المتحدة، ولا تقتصر البقايا المتحجرة العملاقة على أراضي جزيرة كريت فحسب، بل في جميع أنحاء العالم. تعد صور العمالقة في الآونة الأخيرة جزءًا من التاريخ الطبيعي المهم. مقال من مجلة ستراند (ديسمبر 1895) أعيد طبعه في "آثار الأديان القديمة" في أيرلندا بقلم دبليو جي وود مارتن يذكر هذا العملاق المتحجر الذي تم اكتشافه أثناء عمليات التعدين في مقاطعة أنتريم، أيرلندا:

"من بين أكثر المقالات الاستثنائية التي احتفظت بها شركة السكك الحديدية على الإطلاق هو العملاق الأيرلندي المتحجر، والذي يقع في هذه اللحظة في مستودع بضائع شارع برود التابع لشركة لندن والشمال الغربي للسكك الحديدية، والذي تم إعادة إنتاج صورة له هنا. من المعروف أن هذا الشكل الوحشي قد تم حفره بواسطة السيد داير أثناء التنقيب عن خام الحديد في مقاطعة أنتريم يبلغ طول الأذرع 4 أقدام و6 بوصات في القدم اليمنى، ويبلغ الوزن الإجمالي 2 طن؛ لذا فقد استغرق الأمر ستة رجال ورافعة قوية لوضع هذه الممتلكات المفقودة في مكانها الصحيح مصورة مجلة للقيام بعملها."

وفيما يلي صورة العملاق المنشورة في مجلة ستراند عام 1895:



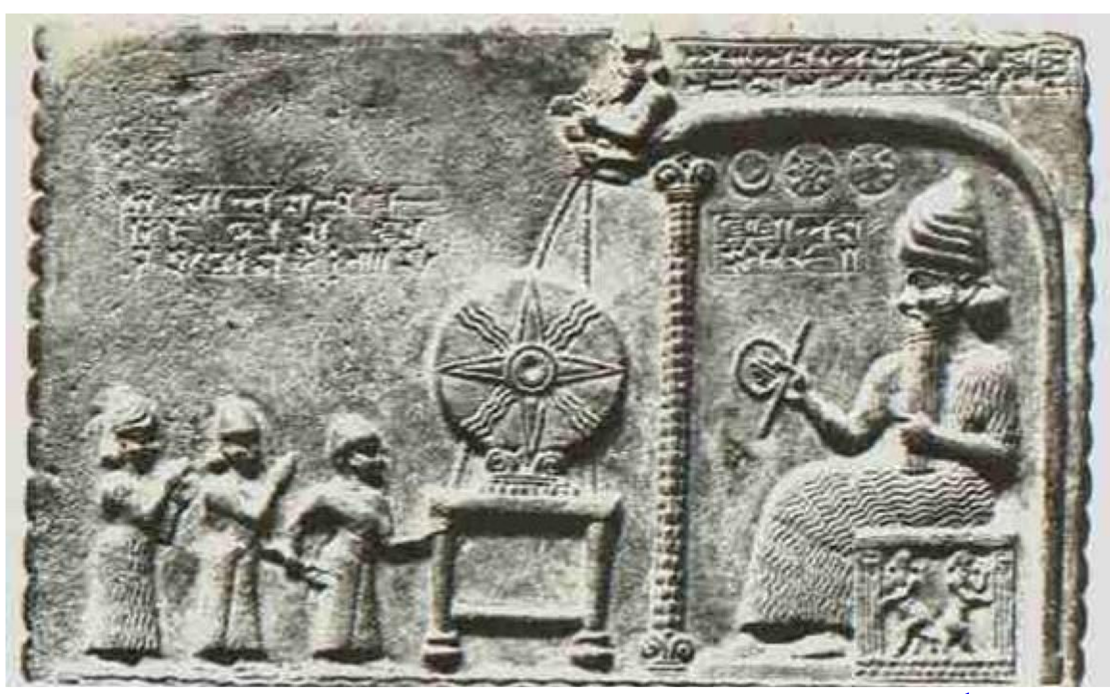
بالقرب من كريتندن، أريزونا، في عام 1891، عثر العمال الذين كانوا يقومون بالتنقيب لبناء مبنى تجاري على تابوت حجري ضخم يبلغ عمقه ثمانية أقدام تحت السطح. استدعى المقاول مساعدة الخبراء، وتم فتح التابوت ليكشف عن علبة مومياء من الجرانيت كانت تحمل ذات يوم جثة إنسان يبلغ طوله أكثر من اثني عشر قدمًا - إنسان بستة أصابع، وفقًا لنحت العلبة. لكن الجثة كانت مدفونة منذ آلاف السنين لدرجة أنها تحولت منذ فترة طويلة إلى غبار. مجرد شاهد صامت آخر على حقيقة سفر التكوين، الذي يخبرنا أنه كان هناك عمالقة على الأرض في تلك الأيام، وقد صدم التنقيب عن أكثر من عشرة هياكل عظمية يتراوح طولها بين 8 و12 قدمًا، علماء الآثار حول العالم.

إذا كنت قد قرأت بالفعل من خلالكتاب العمالقة إذن قد تفهم لماذا نجد في العديد من القطع الأثرية السومرية صورًا لبشر عملاقين

يتم خدمتهم من قبل بشر أقل مكانة. كما يشهد سفر أخنوخ وكما

تخبرنا نصوص أخرى من نفس المعرفة أن بعض الرجال كانوا يعبدون هذه الأشياء

العمالقة فقط لجعلهم ينقلبون عليهم في النهاية.



النص المرتبط في **كتاب العمالقة** الذي يتعلق بهذا الخصوص

اللوح السومري هو التالي:

"... أخذوا وسجنوا جميع الأعوان الذين في السماء. ونزل الملائكة أنفسهم من السماء إلى الأرض. و(عندما) رأى المائتان شيطان هؤلاء الملائكة، خافوا وقلقوا كثيرًا. وافترضوا فشكل الرجال وأخفوا أنفسهم بالقوة من الشياطين، ووضعوا عليهم حراسًا الاتحاد الجسدي مع بعضهم البعض النصف الآخر غربًا، على أطراف أربعة جبال ضخمة، نحو سفح جبل سوميرو، إلى اثنتين وثلاثين مدينة أعدها لهم الروح الحي في البداية ويطلق عليها اسم آريان وايجان الرجال (>) . . ذهبوا للقتال. وحارب هؤلاء المئتان شيطان معركة قاسية مع الملائكة الأربعة، حتى استخدم الملائكة النار والنفتا والكبريت. . ." -كتاب العمالقة - مخطوطة صغديان

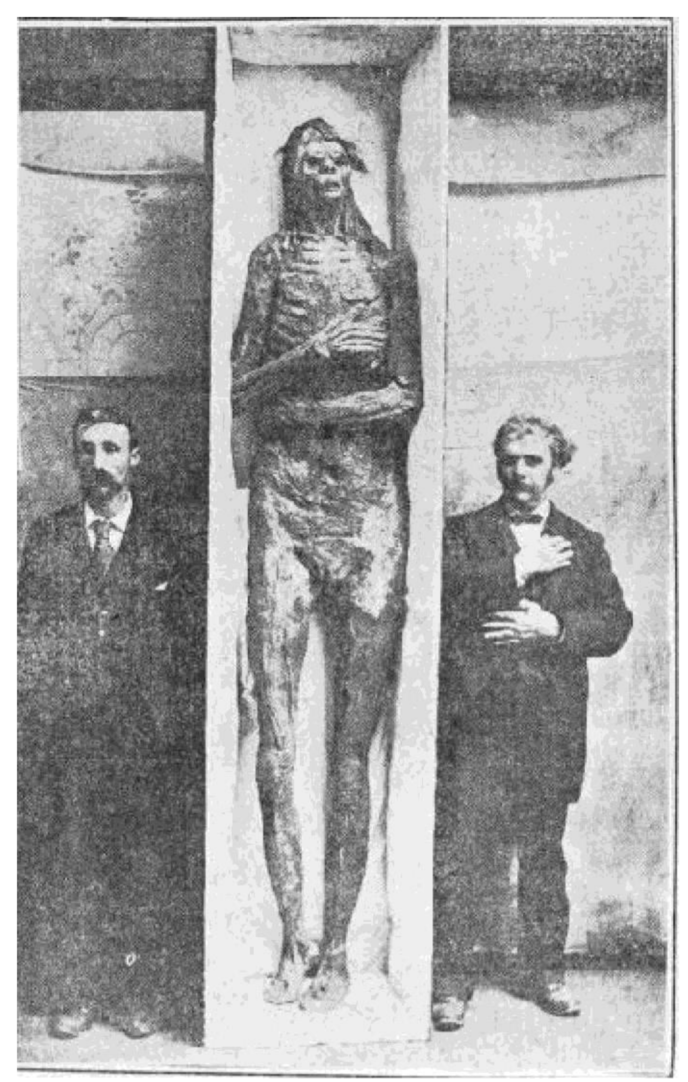
من هذه المدن المذكورة في كتاب العمالقة السلطات الأخرى على

آثار التاريخ ملاحظة:

كان كريستوفورو بونديلمونتي (1386-1430) راهبًا إيطاليًا ورحالة ورائدًا في الترويج للمعرفة المباشرة باليونان وآثارها، وقد كتب عن مدينة كريتية تدعى ساراندوبوليس كانت مأهولة سابقًا بالعمالقة، وحيث توجد مدينة كريتية حديثة تسمى ساراندوبوليس. سيتيا مشتقة من اسمها.

**سان دييغو العملاق**

تم اكتشاف بقايا مومياء عملاق في كهف بالقرب من سان دييغو، كاليفورنيا. تم اكتشافه من قبل مجموعة من المنقبين، وتم عرضه في المعرض الأطلسي أثناء تواجد عدد من علماء سميثسونيان هناك. لقد طلبوا الإذن بفحصه وعندما تم منح الموافقة قاموا بوضع الأشرطة الخاصة بهم ووجدوا أن طوله يبلغ ثمانية أقدام وأربع بوصات من التاج إلى الكعب. كان الجسد مستلقيًا في تابوت يبلغ طوله عشرة أقدام. وافق العارض على بيعها مقابل 500 دولار إلى مؤسسة سميثسونيان التي باعتها في الأيام الأخيرة إلى "جامع أعمال خاص غير معروف". الصورة التالية هي سان دييغو العملاق:



ومن حيث أعمار العمالقة نجد أنه قد كتب لهم 500 سنة للعيش:

**اخنوخ 4: 12**وقال لجبرائيل الرب: «انطلق على الزناة والفاشلين، وعلى أبناء الزنا، واهلك أبناء المراقبين من بين الناس. أرسلهم بعضهم على بعض ليهلك بعضهم بعضًا في القتال إلى الأبد». لا يكون لهم أيام، ولا يُعطى لآبائهم طلبهم، لأنهم يرجون أن يعيشوا حياة أبدية، وأن يعيش كل واحد منهم خمس مئة سنة». - كتاب اينوك 1: المراقبون الفصل 4: 12

لاحظ كيف أن هذا محدد إلى درجة معينة؟ حسنًا، يبدو أن أيامهم كانت معدودة كلعنة، وربما لن يموتوا إلا بعد تخصيص 500 عام لهم. ضع في اعتبارك أن الله لم يكن مسرورًا على الإطلاق بما فعله الملائكة الساقطون وكان يستخدم هذا كشهادة ضدهم لخرقهم شرائعه. لقد أرادوا أن يحصل أبناؤهم العملاقون على الحياة الأبدية مثلهم ولكن الله رفض طلبهم بذلك. على الرغم من أن المحتوى الدقيق للالتماس الذي طلبه الملائكة الساقطون من أخنوخ بتسليمه إلى الله غير معروف، إلا أن هذه الآية تبدو وكأنها استجابة منطقية لأحد الأشياء التي يجب أن يكون لدى الساقطين
متضمنة في طول عمر أبنائهم.

علاوة على ذلك، فيما يتعلق بوضعهم الهجين (نصف رجل ونصف ملاك) في الوجودنحن نواجه شروط وأحكام حياتهم الآخرة مثلكتاب

كلمات الحق يخبرنا:
**اخنوخ 5: 28**والآن، فإن العمالقة الذين ولدوا من الأرواح والجسد، سيُطلق عليهم أرواح شريرة على الأرض، وعلى الأرض سيكون مسكنهم.
**أخنوخ 5:29 خرجت أرواح شريرة من أجسادهم. لأنهم ولدوا من الرجال ومن المراقبين بدايتهم وأصلهم البدائي؛ سيكونون أرواحا شريرة على الأرض، ويدعون أرواحا شريرة.**
**أخنوخ 5: 30 وأرواح الجبابرة تضايق وتضطهد وتدمر وتهاجم وتحارب وتسبب الدمار في الأرض وتسبب المشاكل. لا يأخذون**
**الطعام، ولكن مع ذلك الجوع والعطش، وتسبب الجرائم.**
ليس للعمالقة أرواح، وبمجرد موتهم أصبحوا أرواحًا تجوب الأرض. القدرة على العيش في أجساد الرجال والنساء والحيوانات و"الأشكال" الأخرى. فقط عند القراءة من خلال عهد سليمان هل نجد
دليل على وجود هذه الأرواح الشريرة على الأرض حتى يوم القيامة.
**سليمان 1: 70.**فظهر أمام وجهي روح مستعبد آخر، له شبه إنسان، وله عيون لامعة، ويحمل في يده سيفًا. فقلت: من أنت؟ لكنه أجاب: "أنا روح فاسقة، ولدت من رجل عملاق مات في المذبحة في زمن العمالقة". فقلت له: أخبرني بما تعمل في الأرض وأين لك؟
مسكنك."
ملاحظات ختامية وملاحظاتي الشخصية:
كوني من دعاة التطور السابقين (الكليين)، فإن العثور على OOPARTS والكائنات البشرية العملاقة المتحجرة حول العالم أجبرني على البحث عن إجابات خارج الدين العلمي الحديث وفي حسابات المؤرخين والكتبة ومجموعة المعرفة الإلهية. يبدو أن الأرض ومصنوعاتها تشهد على ماضيها طالما أننا نولي اهتمامًا للمراسلين القدماء الذين اجتهدوا في جعل أحداث العصور القديمة معروفة لنا من خلال الحفاظ على ملاحظاتهم. كلما بحث المرء أكثر عن الأدلة المتعلقة بالعمالقة، كلما وجد المزيد. يبدو أن الجزء الأكبر من المعلومات المتعلقة بهؤلاء العمالقة متجمع في مجموعة المعرفة الكتابية التي لا تحتوي أي مخطوطة أخرى على المزيد من المراجع أو المعلومات عنها. يبدو أن أفضل حل لهذا اللغز بحد ذاته هو سكب الأدلة من خلال الدراسة الجادة التي تتم من خلال القراءة ليس بالعينين بل بالقلب.

# عهد سليمان

**1.** شهادة سليمان بن داود، الذي كان ملكًا في أورشليم، وكان يتقن ويسيطر على جميع أرواح السماء، وعلى الأرض، وتحت الأرض. وبواسطتهم أيضًا صنع كل أعمال الهيكل الفائقة. يخبرنا أيضًا عن السلطات التي يمارسونها ضد البشر، وبأي ملائكة يتم إبطال هذه الشياطين.

**من الحكيم سليمان .**

مبارك أنت أيها الرب الإله الذي أعطى سليمان مثل هذا السلطان. لك المجد والقدرة إلى أبد الآبدين. آمين.

**2.** وإذا بهيكل مدينة أورشليم وهو يبنى والصناع يعملون فيه، إذ جاء بينهم الشيطان أورنياس نحو غروب الشمس. وأخذ نصف أجر طفل العامل الصغير، وكذلك نصف طعامه. كما استمر في مص إبهام يده اليمنى كل يوم. ونما الطفل نحيفًا رغم أنه كان محبوبًا جدًا من قبل الملك.

**3.** فدعا الملك سليمان الصبي ذات يوم وسأله قائلا: أما أحبك أكثر من جميع الصناع الذين يعملون في هيكل الله؟ ألا أعطيك أجرا مضاعفا وطعاما مضاعفا؟ هل هذا هو السبب في أنك تزداد نحافة يومًا بعد يوم وساعة بعد ساعة؟"

**4.** فقال الطفل للملك: أتوسل إليك أيها الملك، اسمع ما حدث لكل ما لطفلك. بعد أن نخرج جميعًا من عملنا في هيكل الله، بعد غروب الشمس، عندما أستلقي للراحة يأتي واحد من الشياطين الأشرار ويأخذ مني نصف راتبي ونصف طعامي، ثم يمسك بيدي اليمنى ويمص إبهامي، فإذا بنفسي مظلومة، وكذلك جسدي يصبح أرق كل يوم."

**5.** فلما سمعت سليمان دخلت هيكل الله وصليت بكل نفسي ليلا ونهارا لكي يسلم الشيطان في يدي وأتسلط عليه. وجاء ذلك من خلال بلدي

صلاة أن تكون لي نعمة من رب الصباؤوت على يد ميخائيل رئيس ملائكته. وأحضر لي خاتمًا صغيرًا عليه ختم حجر منقوش وقال لي: خذ يا سليمان الملك ابن داود الهدية التي أرسلها لك الرب الإله أيها الجنود الأعلى. ستحبس جميع شياطين الأرض، ذكورًا وإناثًا، وبمساعدتهم ستبني أورشليم. ولكن يجب أن تلبس ختم الله هذا، وهذا النقش على خاتم الخاتم الذي أرسله إليك هو الخماسي".



(بنتالفا المعروف بخاتم سليمان.)

**6.** ففرحت أنا سليمان وسبحت ومجدت إله السماء والأرض. وفي الغد دعوت الصبي وأعطيته الخاتم وقلت له: خذ هذا، وفي الساعة التي يأتي فيها الشيطان إليك، ألق هذا الخاتم على صدر الشيطان وقل له: له: بسم الله، الملك سليمان يدعوك إلى هنا، وبعد ذلك تأتي مسرعاً إليّ، دون أن يكون لديك أي ارتياب أو خوف فيما يتعلق بأي شيء قد تسمعه من جانب الشيطان.

**7.** فأخذ الطفل الخاتم ومضى. وإذا بأورنياس، الشيطان اللدود، في الساعة المعتادة، يأتي كنار مشتعلة ليأخذ الأجر من الطفل. لكن الطفل، حسب التعليمات التي تلقاها من الملك، ألقى الخاتم على صدر الشيطان، وقال: "الملك سليمان يدعوك إلى هنا". ثم خرج مسرعا إلى الملك. لكن الشيطان صرخ بصوت عالٍ قائلاً: "يا بني، لماذا فعلت هذا بي؟ انزع الخاتم مني وسأعطيك ذهب الأرض. انزع هذا فقط عني،

وامتنع عن أن تقودني بعيدًا". إلى سليمان."
**8.** فقال الطفل للشيطان: حي هو الرب إله إسرائيل، إني لا أحتملك، فتعال إلى هنا. وجاء الصبي مسرعا إلى الملك فرحا،
وقال: "لقد أحضرت الشيطان أيها الملك كما أمرتني يا سيدي، وها هو واقف أمام أبواب دار قصرك، يصرخ ويتوسل بصوت عظيم، مقدما لي الفضة والذهب من
الأرض إن جئت به إليك فقط."
**9.** فلما سمع سليمان قام عن كرسيه وخرج إلى رواق دار قصره. وهناك رأى الشيطان مرتعدا ومرتعدا. فقال له: من أنت؟ والشيطان
أجاب: "أنا أدعى أورنياس".
**10.** فقال له سليمان: "أخبرني أيها الشيطان، لأي برج تخضع". فأجاب: "إلى الدافق. وأولئك الذين استهلكتهم الرغبة في العذارى الكريمات على الأرض، هؤلاء أخنقهم. ولكن في حالة عدم وجود ميل للنوم، أتحول إلى ثلاثة أشكال. كلما جاء الرجال إلي عندما أكون مفتونًا بالنساء، أتحول إلى أنثى جميلة، وأمسك بالرجال في نومهم وألعب معهم، وبعد فترة أحملني مرة أخرى إلى المناطق السماوية تظهر كأسد، وأنا تحت قيادة جميع الشياطين، أشعر بالإحباط من قبل رئيس الملائكة أوريل
قوة الله."
**11.** أنا سليمان، لما سمعت اسم رئيس الملائكة، صليت ومجدت الله، رب السماء والأرض. وختمت الشيطان وجعلته يعمل في قطع الحجارة، حتى يتمكن من قطع حجارة الهيكل، التي كانت على طول الشاطئ، تم إحضارها عن طريق بحر العرب. لكنه استمر، خائفًا من الحديد، وقال لي: "أدعوك أيها الملك سليمان، دعني أطلق سراحي، وسأحضر لك جميع الشياطين". وبما أنه لم يكن على استعداد للخضوع لي، صليت إلى رئيس الملائكة أوريل أن يأتي ويساعدني؛ ورأيت على الفور
رئيس الملائكة أوريل ينزل إلي من السماء.
**12.** وأمر الملاك حيتان البحر أن تخرج من الهاوية. وألقى قدره على الأرض، وهذا القدر أخضع له الشيطان الأكبر. وأمر الشيطان العظيم وأورنياس المقدام أن يقطعوا حجارة الهيكل. ولذلك مجدت أنا سليمان إله السماء وصانع الأرض. وطلب من أورنياس أن يأتي بمصيره، وأعطاه الختم قائلاً: "اذهب وأحضرني إلى هنا أمير كل الشياطين".
**13.** فأخذ أورنياس الخاتم ومضى إلى بعلزبول الذي له مُلك على الشياطين. فقال له: ها، سليمان يدعوك. فلما سمع بعلزبول قال له: أخبرني من هو هذا سليمان الذي تتكلم عنه؟
فألقى أورنياس الخاتم على صدر بعلزبول قائلا: «إن سليمان الملك يدعوك» فصرخ بعلزبول بصوت عظيم وأشعل لهيب نار عظيما، فقام وتبعه. أرنياس، وجاء إلى سليمان.
**14.** ولما رأيت رئيس الشياطين فمجدت الرب الإله صانع السماء والأرض وقلت: مبارك أنت أيها الرب الإله القادر على كل شيء الذي أعطى سليمان عبدك الحكمة ومحاسب الحكماء والمخلصين. أخضعت لي كل سلطان الشياطين."
**15.** فسألته وقلت: من أنت؟ أجاب الشيطان: "أنا بعلزبول، رئيس الشياطين. وجميع الشياطين لهم كراسيهم الرئيسية بالقرب مني. وأنا هو الذي أظهر ظهور كل شيطان." ووعدني أن يقيدني جميع الأرواح النجسة. ومجدت مرة أخرى إله السماء والأرض كما أشكره كل حين.
**16.** ثم سألت الشيطان إذا كان بينهم إناث. وعندما أخبرني بوجودهم، قلت إنني أرغب في رؤيتهم. فانطلق بعلزبول بسرعة كبيرة، وأحضر لي أونوسكليس، وكان جميل المنظر وبشرة امرأة فاتحة اللون؛ وألقت رأسها.
**17.** ولما جاءت قلت لها: أخبريني من أنت؟ لكنها قالت لي: "أنا أُدعى أونوسكيليس، الروح التي تحولت

إلى جسد، كامنة على الأرض. هناك كهف ذهبي حيث أرقد. ولكن لدي مكان يتغير باستمرار. في وقت ما أختنق والرجال الذين لديهم حبل المشنقة، وفي مكان آخر، أزحف وأمنعهم من طبيعتهم الحقيقية، لكن أماكن سكني الأكثر شيوعًا هي المنحدرات، والكهوف، والوديان، ومع ذلك، في كثير من الأحيان، أعاشر الرجال على هيئة امرأة وفوق كل شيء مع ذوي البشرة الداكنة، لأنهم يشاركونني نجمي، لأنهم هم الذين يعبدون نجمي سرًا أو علنًا، دون أن يعلموا أنهم يؤذون أنفسهم، ولكنهم يثيرون شهيتي لمزيد من الأذى أن أبذل المال بذكري، وأزود قليلاً للذين يعبدونني بإحسان".

**18.** وسألتها أنا سليمان عن ولادتها، فأجابت: "لقد ولدت من صوت في غير أوانه، سقط ما يسمى بصدى عادات الرجل في الغابة".

**19.** فقلت لها: تحت أي نجم تمرين؟ فأجابتني: "تحت نجم البدر، لأن القمر يسافر على معظم الأشياء". فقلت لها: ومن هو الملاك الذي يحبطك؟ وهي

قال لي: "الذي فيك يملك". واعتقدت أنها سخرت مني، وأمرت جنديًا أن يضربها. فصرخت بصوت عالٍ وقالت: «أنا خاضعة لك أيها الملك لحكمة الله المعطاة لك وللملاك يوئيل».

**20.** فأمرتها أن تغزل القنب للحبال المستخدمة في بناء بيت الله. وبناءً على ذلك، عندما ختمتها وربطتها، تغلبت بشدة وتحولت إلى لا شيء حتى أنها ظلت تقف ليلًا ونهارًا وهي تغزل القنب.

**21.** وعلى الفور أمرت أن يقودني شيطان آخر؛ وعلى الفور اقترب مني الشيطان أسموديوس مقيدًا، وسألته: "من أنت؟" لكنه ألقى علي نظرة غضب وغضب، وقال: "ومن أنت؟" فقلت له : "هكذا أنت معاقب، ألا تجيبني؟" فقال لي بغضب: "ولكن بماذا أجيبك وأنت ابن الإنسان". بينما أنا ولدت من نسل ملاك من ابنة إنسان، لذلك لا توجد كلمة من نوعنا السماوي موجهة إلى المولودين على الأرض يمكن أن تكون مبالغة. ولهذا السبب أيضًا فإن نجمي يلمع في السماء، ويطلق عليه الناس اسم "وين" والبعض الآخر "ابن التنين". أظل بالقرب من هذا النجم. لذلك لا تسألني أشياء كثيرة؛ فإن مملكتك أيضًا بعد قليل تنكسر، ومجدك إلى حين. وسيقصر طغيانك علينا. وبعد ذلك سيكون لدينا حرية التصرف مرة أخرى على البشر، بحيث يقدسوننا كما لو كنا آلهة، لا نعرف، بشرًا، أسماء الملائكة الموضوعة فوقنا."

**22.** وأنا سليمان، عندما سمعت ذلك، قيدته بعناية أكبر، وأمرته أن يُجلد بسيور من جلد الثيران، وأن يخبرني بكل تواضع عن اسمه وعن عمله. فأجابني هكذا: "أنا أُدعى أسموديوس بين البشر، وعملي هو التآمر ضد المتزوجين حديثًا، حتى لا يعرفوا بعضهم البعض. وأقطعهم تمامًا بالعديد من الكوارث، وأضيع جمالهم". العذارى وأغرب قلوبهن."

**23.** فقلت له: هل هذا شأنك الوحيد؟ فأجابني: إنني أقود الرجال إلى نوبات الجنون والشهوة، عندما يكون لديهم زوجات خاصة بهم، فيتركونهم، ويذهبون ليلاً ونهارًا إلى آخرين يملكون رجالًا آخرين، فيكونون كذلك. يرتكبون الخطيئة، ويسقطون في أعمال القتل".

**24.** واستحلفته باسم الرب سابوت قائلا: "اتق الله يا أسموديوس وأخبرني بأي ملاك أنت محبط". فقال: "ورافائيل، رئيس الملائكة الواقف أمام عرش الله. لكن كبد الحوت ومرارته هرباني عندما دخنا على رماد الطرفاء". فسألته أيضا وقلت: لا تخف عني شيئا، لأني أنا سليمان بن داود،

ملك إسرائيل. أخبرني عن اسم السمكة التي تقدسها." فأجاب: "إنها الجلانوس بالاسم، وهي موجودة في أنهار آشور.

ولهذا السبب أتجول في تلك الأجزاء."

**25.** فقلت له: "أليس لديك أي شيء آخر عنك يا أسموديوس؟" فأجاب: "إن قوة الله التي ربطتني برباطات ختمه التي لا تنفصم، تعلم أن كل ما قلته لك هو حق. أتوسل إليك أيها الملك سليمان، أن لا تأذن لي أن أذهب إلى الماء". فضحكت وقلت له: «حي هو الرب إله آبائي، سأضع عليك حديدًا لتلبسه، ولكنك أنت

أيضًا تصنع الطين لكل بناء الهيكل، وتدوسه برجليك». " وأمرتهم أن يعطوه عشرة جرار ماء ليحمل فيها الماء. فتأوه الشيطان بشدة، وقام بالعمل الذي أمرته به. وهذا ما فعلته، لأن ذلك الشيطان الشرس أسموديوس كان يعرف حتى المستقبل. وأنا مجدت الله الذي أعطاني الحكمة سليمان عبده. وكبد السمكة ومرارتها علقت على سنبلة قصب وأحرقتها فوق أسموديوس بسبب قوته الشديدة، وحقده الذي لا يطاق وبالتالي بالإحباط.

**26.** ودعوت مرة أخرى للوقوف أمامي بعلزبول، رئيس الشياطين، وأجلسته على كرسي الشرف المرتفع، وقلت له: "لماذا أنت وحدك يا أمير الشياطين؟" فقال لي: "لأنني بقيت وحدي من ملائكة السماء الذين نزلوا. لأني كنت الملاك الأول في السماء الأولى المسمى بعلزبول. والآن أنا أتحكم في جميع المقيدين في تارتاروس. ولكن أنا أيضًا قد وهو طفل، ويطارد البحر الأحمر، وفي أي مناسبة مناسبة يأتي إلي مرة أخرى، ويخضع لي ويكشف لي ما فعله،
وعندما يكون مستعدا، سيأتي منتصرا.

**27.** فقلت له سليمان: «بعلزبول ما وظيفتك؟» فأجابني: "أنا أدمر الملوك. وأجلب الدمار عن طريق الطغاة. وأرسل شياطيني إلى الناس ليعبدوها، حتى يؤمن بهم هؤلاء ويضيعون. وخدام الله المختارون". أيها الكهنة والمؤمنون، إنني أثير الشهوات من أجل الخطايا الشريرة والبدع الشريرة والأفعال المخالفة للقانون، فيطيعونني، وأقودهم إلى الهلاك، وألهم الناس الحسد ورغبة القتل والحروب واللواط، وغيرها من الأمور الشريرة، أثير الغيرة والقتل في البلاد، وأثير الحروب
تدمير العالم."

**28.** فقلت له: ائتني بطفلك الذي كما تقول في البحر الأحمر. فقال لي: لا آتي به إليك، بل يأتي إلي شيطان آخر يدعى افيباس. سأوثقه فيصعده إلي من العمق." فقلت له: "كيف يكون ابنك في عمق البحر وما اسمه؟ "فقال لي: "لا تسألني، لأنك لن تستطيع أن تتعلم مني. ومع ذلك، فإنه سيأتي إليك بأي أمر، وسيخبرك علانية." فقلت له: "أخبرني في أي كوكب تسكن؟" فأجاب: "الذي يسميه الناس كوكب المساء".

**29.** فقلت له: أخبرني بأي ملاك أنت محبط؟ فأجاب: "بالاسم القدوس الثمين لله القدير، الذي يدعوه العبرانيون بصف من الأرقام، ومجموعها 644، وعند اليونانيين عمانوئيل. وإذا كان أحد الرومانيين يستحلفني به الاسم العظيم للقوة إليث، سأختفي في الحال."

**30.** فتعجبت انا سليمان عندما سمعت هذا. وأمرته أن ينشر رخام طيبة. ولما بدأ يرى الرخام، صرخت الشياطين الأخرى بصوت عظيم، عويلة لأن ملكهم بعلزبول كان أيضًا خاضعًا للقوة التي أعطاني إياها العلي عليه.

**31.** فسألته أنا سليمان قائلًا: «إن أردت أن تنظر، فحدثني بما في السماوات». فقال بعلزبول: «اسمع أيها الملك، إذا أحرقت صمغًا وبخورًا وبصلة البحر مع ناردين وزعفران، وأشعلت في زلزلة سبعة سرج، فقد ثبتت بيتك. وإذا كنت طاهرًا، تضيئها عند الفجر في ضوء الشمس، ثم ترى التنانين السماوية كيف تدور وتجر مركبة الشمس."

**32.** فلما سمعت أنا سليمان ذلك، انتهرته وقلت: «اسكت إلى هذا الوقت الحاضر، وواصل رؤية الرخام كما أوصيتك». وأنا سليمان حمدت الله وأمرت شيطانا آخر أن يظهر لي. وجاء أمامي شخص حمل وجهه عاليًا في الهواء، لكن بقية الروح تلتفت بعيدًا مثل الحلزون. واخترق الجنود القلائل، وأثار أيضًا غبارًا رهيبًا على الأرض، وحمله إلى الأعلى؛ ثم أعادها مرة أخرى لإخافتنا، وسألني عن الأسئلة التي يمكنني طرحها كقاعدة. وقمت وبصقت على الأرض في تلك البقعة، وختمت الشيطان بخاتم الله. وعلى الفور توقفت الرياح الترابية. فسألته قائلا: من أنت يا ريح؟ ثم نفض الغبار مرة أخرى وأجابني: "ماذا تريد أيها الملك سليمان؟" أجبته: "أخبرني ما اسمك، وأود أن أسألك سؤالاً. ولكن حتى الآن أشكر الله الذي جعلني حكيماً للرد على مؤامراتك

الشريرة".

**33.** لكن [الشيطان] أجابني: "أنا روح الرماد (تفراس)." فقلت له: ما سعيك؟ فقال: "أجلب الظلام على الناس، وأشعل النار في الحقول، وأدمر البيوت. لكني أكثر انشغالًا في الصيف. ومع ذلك، عندما تسنح لي الفرصة، أتسلل إلى زوايا الجدار ليلاً". ونهارًا، فإني أنا ذرية العظيم، وليس أقل منه". فقلت له: تحت أي كوكب أنت ترقد؟ فأجاب: "في قمة قرن القمر، عندما يوجد في الجنوب. هناك نجمي. لقد أُمرت بكبح تشنجات الحمى الهيميترية؛ ولهذا السبب يصلي كثير من الرجال إلى السماء". الحمى الهيميترية، باستخدام هذه الأسماء الثلاثة: بولتالا، ثالال، ميلشال وأنا أشفيهم." فقلت له: أنا سليمان، فإذا أردت أن تؤذي فبمساعدة من تفعل؟ فقال لي: "بالملاك الذي به أيضًا تُسكن حمى اليوم الثالث". فسألته، فقلت: وبأي اسم؟ فأجاب: "ذاك لرئيس الملائكة عزائيل". واستدعيت رئيس الملائكة عزائيل وختمت الشيطان وأمرته أن يأخذ حجارة كبيرة ويرميها إلى العمال الذين في أعلى الهيكل. وبعد أن أُجبر، بدأ الشيطان في فعل ما أُمر به.

**34.** ومجدت الله من جديد الذي أعطاني هذا السلطان، وأمرت شيطانًا آخر أن يأتي أمامي. فجاءت سبعة أرواح، إناث، مقيدة ومنسوجة معًا، جميلة المنظر وحسنة. فلما رأيتهم أنا سليمان سألتهم وقلت: من أنتم؟ لكنهم قالوا بصوت واحد بنفس واحدة: "نحن من العناصر الثلاثة والثلاثين لحاكم الظلمة الكوني". وقال الأول: "أنا الخداع". وقال الثاني: أنا الفتنة. والثالث: "أنا كلوثود، وهي المعركة". الرابع: "أنا الغيرة". الخامس: "أنا القوة". السادس: "أنا خطأ". السابع: "أنا أسوأ الجميع، ونجومنا في السماء. سبعة نجوم متواضعة في لمعانها، وكلها معًا. ونحن ندعى كما لو كنا آلهة. نغير مكاننا جميعًا ومعًا، ونحيا معًا، أحيانًا في ليديا، وأحيانًا في أوليمبوس، وأحيانًا في جبل عظيم."

**35.** فسألتهم واحدا واحدا مبتدئا من الأول ونزولا إلى السابعة. قال الأول: "أنا الخداع، أخدع وأنسج الفخاخ هنا وهناك. أثير البدع وأثيرها. ولكن عندي ملاك يحبطني، لمشعلال".

**36.** وكذلك قال الثاني أيضًا: "أنا فتنة، فتنة مخاصمة. أحمل الأخشاب والحجارة والشماعات وأسلحتي إلى المكان. ولكن عندي ملاك يحبطني، باروخياخيل".

**37.** وكذلك قال الثالث أيضًا: "أنا اسمي كلوثود، أي المعركة، وأنا أتسبب في تشتيت المحسنين ووقوعهم في بعضهم البعض. ولماذا أقول الكثير؟ لدي ملاك يحبطني: مرمرت". ".

**38.** وكذلك قال الرابع أيضًا: إني أنسى الرجال رزانتهم واعتدالهم. أفرقهم وأقسمهم إلى أحزاب، لأن الخصام يتبعني يدًا بيد. أمزق الزوج من شريكته في الفراش، والأبناء من الوالدين، والإخوة من الأخوات ولكن لماذا أقول الكثير لبلدي على الرغم من أن لدي ملاك يحبطني، بالثيال العظيم.

**39.** وبالمثل قال الخامس أيضًا: "أنا القوة. بالقوة أقيم الطغاة وأهدم الملوك. أعطي القوة لجميع المتمردين. لدي ملاك يحبطني، أستيروت".

**40.** وكذلك قال السادس أيضًا: «أنا مخطئ أيها الملك سليمان، وأضلك كما أضلتك من قبل، إذ أخطأت في قتل أخيك. كما أن نقب في القبور، وأعلمهم الحفر، وأبعد النفوس الضالة عن كل تقوى، والعديد من الصفات الشريرة الأخرى لديّ ملاك يحبطني، أوريل.

**41.** وكذلك قال السابع أيضًا: "أنا الأسوأ، وسأجعلك أسوأ مما كنت عليه، لأنني سأفرض قيود أرطاميس. ولكن الجراد سيحررني، لأنه من خلاله قدر لك أن تصل إلى رغبتي لأنه لو كان أحد حكيما لا يحول نحوي خطواته.

**42.** وأنا سليمان سمعت وتعجبت وختمتها بخاتمي. وبما أنها كانت كبيرة جدًا، فقد طلبت منهم أن يحفروا أساسات هيكل الله. وكان طوله 250 ذراعا. ودعوتهم إلى أن يكونوا مجتهدين، ومع نفخة واحدة من الاحتجاج المشترك بدأوا في أداء المهام الموكلة إليهم.

**43.** أما أنا فمجدت الرب وقلت لشيطان آخر أن يأتي أمامي. فأُحضر إلي شيطان له كل أعضاء الإنسان ولكن بلا رأس. فلما رأيته قلت له: قل لي من أنت؟ فأجاب: "أنا شيطان". فقلت له: أي؟ فأجابني: "أنا أدعى الحسد. لأني أحب أكل الرؤوس، رغبة في أن أضمن لنفسي رأسًا، لكنني لا آكل بما فيه الكفاية، بل أرغب في أن يكون لي رأس مثل رأسك".

**44.** وأنا سليمان لما سمعت ذلك ختمته ومددت يدي على صدره. فقفز الشيطان من مكانه وألقى بنفسه على الأرض، وتنهد قائلاً: "ويل لي! إلى أين أتيت؟ أيها الخائن أورنياس، لا أستطيع أن أرى!" فقلت له: أنا سليمان، فأخبرني كيف ترى؟ فأجابني: بمشاعري. ثم سمعت سليمان صوته يقترب مني، فسألته كيف تمكن من الكلام. فأجابني: أنا أيها الملك سليمان كلي صوت، لأني ورثت أصوات رجال كثيرين، لأن جميع الرجال الذين يطلق عليهم البكم أنا الذي حطمت رؤوسهم عندما كانوا أطفالا. وقد وصلوا إلى يومهم الثامن. فعندما يبكي طفل في الليل، أتحول إلى روح، وأطير عبر صوته. كما أن لدي العديد من الخدمات لأقدمها، ومواجهتي محفوفة بالأذى إنني أمسك رأس الإنسان في كل لحظة، وأقطعه بيدي، كما بالسيف، وأضعه بنفسي، وبهذه الطريقة، بواسطة النار التي في داخلي، من خلال رقبتي يُبْتَلعُ، وهو الذي يُرسل تشوبهات خطيرة وأدوية في أقدام الناس، ويُحدث قروحًا».

**45.** فقلت له أنا سليمان عندما سمعت ذلك: "أخبرني كيف تطفئ النار؟ ومن أي مصادر تطفئها؟" فقال لي الروح: "من نجم النهار. لأنه لم يتم العثور بعد على إلبوريون، الذي يقدم له الرجال الصلوات والأضواء المضيئة. ويتم استدعاء اسمه من قبل الشياطين السبعة أمامي. وهو يعتز بهم. "

**46.** فقلت له: أخبرني باسمه. فأجاب: "لا أستطيع أن أخبرك. لأنني إذا أخبرته باسمه، سأجعل نفسي غير قابل للشفاء. ولكنه سيأتي ليجيب على اسمه". فلما سمعت ذلك قلت له سليمان: أخبرني بأي ملاك أحبطك؟ فأجاب: "بالبرق الناري". وسجدت للرب إله إسرائيل وقلت له أن يبقى في حراسة بعلزبول حتى يأتي الملاك ياكس.

**47.** وأمرت شيطانًا آخر بأن يأتي قدامي، فدخل أمامي كلب صيد كبير جدًا وتكلم بصوت عظيم وقال: «السلام يا رب، الملك سليمان». وأنا سليمان تحيرت. فقلت له: من أنت يا كلب الصيد؟» فأجاب: «إنني أبدو لك كلب صيد، ولكن قبل أن تكون أيها الملك سليمان، كنت رجلاً يفعل الكثير من الأعمال الشريرة على الأرض. لقد كنت على دراية فائقة بالرسائل، وكنت قويًا جدًا لدرجة أنني تمكنت من كبح جماح نجوم السماء. وأعددت أعمالاً إلهية كثيرة. لأني أؤذي الرجال الذين يتبعون نجمنا وأغيرهم إليه. وأقبض على الرجال المسعورين من الحنجرة وأدمرهم".

**48.** فقلت له سليمان: ما اسمك؟ فأجاب: "الموظفون" (رابدوس). فقلت له: ما هو عملك؟ وما هي النتائج التي يمكنك تحقيقها؟ فقال: «أعطني عبدك فأقوده إلى مكان الجبل وأريه حجرًا أخضر مرفوضًا لتزين به هيكل الرب الإله».

**49.** وأنا سليمان لما سمعت ذلك أمرت خادمي أن يذهب معه ويأخذ معه الخاتم الذي عليه ختم الله. فقلت له: "من يريك الحجر الأخضر، فاختمه بهذا البنصر. وحدد المكان بعناية، وأحضر لي الشيطان إلى هنا." فأراه الشيطان الحجر الأخضر فختمه وأحضر إلي الشيطان. وقررت أنا سليمان أن أحصر بخاتمي على يدي اليمنى الاثنين، الشيطان مقطوع الرأس، وكذلك كلب الصيد، الذي كان ضخمًا جدًا؛ يجب أن يكون ملزما كذلك. وأمرت كلب الصيد أن يحافظ على سلامة الروح النارية حتى تتمكن المصابيح، كما كانت في النهار والليل، من إلقاء ضوءها من خلال فكها على الحرفيين أثناء العمل.

**50.** فأخذت أنا سليمان من منجم ذلك الحجر مئتي شاقل لقواعد مائدة البخور التي هي مشابهة المنظر. فمجدت أنا سليمان الرب الرب ثم أغلقت حول كنز ذلك الحجر. وأمرت الشياطين من جديد أن يقطعوا الرخام لبناء بيت الله. وصليت أنا سليمان إلى الرب وسألت الكلب قائلا: "بأي ملاك أنت محبط؟" فأجاب

الشيطان: "بواسطة بريوس العظيم".

**51.** فسبحت الرب إله السماء والأرض، وقلت لشيطان آخر أن يتقدم إلي؛ وجاء أمامي واحد في صورة أسد زائر. فوقف وأجابني قائلاً: أيها الملك، في هيئتي هذه، أنا روح لا يمكن إدراكه على الإطلاق. على كل الرجال الذين يسجدون بسبب المرض، أقفز، آتيًا خلسة، وأجعل الرجل ضعيفًا. حتى تضعف عادته الجسدية، ولكن لي أيضًا مجد آخر، أيها الملك، أنا أخرج الشياطين، ولي جحافل تحت سيطرتي، وأنا قادر على أن يتم استقبالي في مساكني، مع كل الشياطين الذين ينتمون إلى الجحافل تحتي ". فلما سمعت أنا سليمان سألته: ما اسمك؟ لكنه أجاب: "يا حامل الأسد، راث في عينه". فقلت له: "كيف أنت محبط مع فيالقك؟ أي ملاك هو الذي يحبطك؟" فأجاب: "إذا أخبرتك بالاسم، فأنا لا أقيد نفسي وحدي، بل أيضًا جحافل الشياطين التي تحتي".

**52.** فقلت له: "أستحلفك بإله الصباؤوت أن تخبرني بأي اسم أنت محبط مع مضيفك". فأجابني الروح: ""ابن الإنسان" الذي يتألم كثيرًا من الناس، واسمه رقم 644، وهو عمانوئيل، هو الذي قيدنا، والذي سيأتي حينئذ ويغرقنا من المنحدر" ، تحت الماء هو ضجيج في الخارج
الحروف الثلاثة التي تنزله."

**53.** وأنا سليمان، عندما سمعت ذلك، مجدت الله، وأمرت فيلقه أن يحمل الحطب من الغابة. ولقد حكمت على الأسدي نفسه أن ينشر الحطب الصغير بأسنانه، ليحترق في الأتون الذي لا ينطفئ
لهيكل الله.

**54.** وسجدت للرب إله إسرائيل، وأمرت أن يأتي شيطان آخر. وجاء أمامي تنين ثلاثي الرؤوس مخيف اللون. فسألته: من أنت؟ فأجابني: "أنا روح كالتروب، نشاطي في ثلاث أكاذيب. لكني أعمي الأطفال في بطون النساء، وأدور آذانهم. وأجعلهم صمًا وبكمًا. ولدي مرة أخرى في رأسي الثالث وسيلة للانزلاق في الجسم، وأضرب الرجال في الجزء غير الأطراف من الجسم، وأجعلهم يسقطون، ويزبدون، ويطحنون أسنانهم. إلى الموضع الذي يسمى "الرأس". لأنه قد تم تعيين ملاك المشورة العظيمة، والآن سيسكن علانية على الصليب. إنه يحبطني، و
له أنا خاضع ".

**55.** "ولكن في المكان الذي أنت جالس فيه أيها الملك سليمان قائم عمود من أرجوان في الهواء... 1 أصعده من البحر الأحمر من داخل بلاد العرب الشيطان الذي يقال له أفيباس. هو الذي سيغلق". في زق من جلد ويؤتى به أمامك، ولكن عند مدخل الهيكل الذي ابتدأت ببنائه أيها الملك سليمان، يوجد ذهب كثير مخزن، فتحفره وتنقله». وأنا أرسلت سليمان عبدي فوجدت كما قال لي الشيطان. وأنا مختومة
عليه بخاتمي، وسبحت الرب الإله".

**56.** فقلت له: ما اسمك؟ وقال الشيطان: "أنا قمة التنانين". وأمرته أن يصنع لبنا في الهيكل. كان لديه أيدي بشرية.

**57.** وسجدت للرب إله إسرائيل وأمرت أن يحضر شيطانا آخر. وجاء أمامي روح في صورة امرأة، لها رأس بلا أعضاء، وشعرها أشعث. فقلت لها: من أنت؟ لكنها أجابت: "كلا، من أنت؟ ولماذا تريد أن تسمع عني؟ ولكن، كما تعلم، ها أنا أقف مقيدة أمام وجهك. ثم اذهب إلى مخازنك الملكية واغسل يديك. ثم اجلس من جديد
أمام محكمتك، واسألني؛ وسوف تعلم أيها الملك من أنا».

**58.** ففعلت سليمان كما أمرتني ومنعت نفسي بسبب الحكمة الساكنة فيّ. لكي أسمع بأعمالها، وأنكرها، وأظهرها للناس. فجلست وقلت للشيطان: «من أنت؟» وقالت: "يُطلق عليّ بين الرجال اسم أوبيزوث (هذه ليليث تعرف نفسها بأحد أسمائها المتعددة). وفي الليل لا أنام، بل أتجول في جميع أنحاء العالم، وأزور

النساء أثناء الولادة. وأتكهن بالعالم. ساعة أتخذ موقفي، وإذا كنت محظوظًا، فسوف أخنق الطفل، ولكن إذا لم يكن الأمر كذلك، فسوف أتقاعد إلى مكان آخر، لأنني لا أستطيع أن أتقاعد لليلة واحدة دون جدوى، لأنني روح شرسة، لها أسماء لا تعد ولا تحصى وأشكال عديدة والآن هنا، والآن هناك أتجول، وأذهب في جولاتي. ولكن كما هو الحال الآن، على الرغم من أنك ختمتني بخاتم الله، فإنك لم تفعل شيئًا لا تستطيع أن توصيني، لأنه ليس لي عمل إلا إهلاك الأطفال وصم آذانهم وعمل الشر لعيونهم وربط أفواههم وربطهم. تدمير عقولهم، وآلام أجسادهم."

**59.** فلما سمعت سليمان تعجبت من منظرها، لأني رأيت كل جسدها مظلمًا. لكن نظرتها كانت مشرقة وخضراء تمامًا، وكان شعرها متطايرًا بعنف مثل شعر التنين؛ وكانت أطرافها كلها غير مرئية. وكان صوتها واضحًا جدًا عندما وصل إلي. فقلت بمكر: "أخبرني بأي ملاك أحبطك أيها الروح الشرير؟" فأجابتني: "بملاك الله الذي يدعى عفاريت، والذي تفسيره رافائيل، الذي أشعر بالإحباط منه الآن وإلى الأبد. اسمه، إذا كان أي رجل يعرفه، ويكتب نفس الشيء على المرأة التي تلد، ثم لن أتمكن من إدخالها، رقم هذا الاسم هو 640." فلما سمعت أنا سليمان ومجدت الرب أمرت بربط شعرها وتعليقها أمام هيكل الله. لكي يرى ذلك جميع بني إسرائيل، عند مرورهم، فيمجدون الرب إله إسرائيل، الذي أعطاني هذا السلطان بحكمة وقوة من الله، بهذا الخاتم.

**60.** وأمرت مرة أخرى بشيطان آخر ليأتي أمامي. وجاء متدحرجا كمنظر التنين ولكن له وجه انسان ويداه. وجميع أطرافه ما عدا القدمين كانت لتنين. وكان له أجنحة على ظهره. وعندما رأيت ذلك اندهشت وقلت: "من أنت أيها الشيطان وما اسمك؟ ومن أين أتيت؟ أخبرني".

**61.** فأجاب الروح وقال: هذه المرة الأولى التي أقف فيها أمامك أيها الملك سليمان. أنا روح صار إلهاً بين الناس، ولكن الآن قد بطلت بالخاتم والحكمة التي أعطاك إياها الله. الآن أنا ما يسمى بالتنين المجنح، وأنا لا أعيش مع العديد من النساء، ولكن فقط مع عدد قليل منهن ذوات الشكل الجميل، اللاتي يحملن اسم توكسيلو، من هذا النجم، وأنا أتزاوج معهن تحت ستار الروح مجنحة الشكل، تجامعهم، وهي التي قفزت عليها، تثقل بالطفل، والمولود منها يمتلئ بالشهوة. ولكن بما أن مثل هذا النسل لا يمكن أن يحمله الرجال، فإن المرأة المعنية تنفجر. هذا هو دوري. من المفترض إذن أنني راضٍ، وجميع الشياطين الآخرين الذين أزعجتهم وأزعجتهم سيقولون الحقيقة بأكملها، لكن أولئك الذين يتكونون من النار سوف يتسببون في حرق مادة جذوع الأشجار بالنار فيجمعونها للبناء في الهيكل".

**62.** وفيما قال الشيطان هذا رأيت الروح يخرج من فمه فيأكل خشب اللبان وأحرق جميع الأخشاب التي وضعناها في هيكل الله. فرأيت أنا سليمان ما فعل الروح وتعجبت.

**63.** وبعد أن مجدت الله، سألت الشيطان ذو هيئة التنين، وقلت: "أخبرني، بأي ملاك أنت محبط؟" فأجاب: "والملاك العظيم الذي جالسه في السماء الثانية، الذي يقال له بالعبرية بزازت، وأنا سليمان لما سمعت ذلك، وتضرعت إلى ملاكه، حكمت عليه أن ينشر الرخام لبناء الهيكل". هيكل الله، فسبحت الله وأمرت شيطانا آخر أن يأتي أمامي.

**64.** فظهر أمام وجهي روح آخر كامرأة في الهيئة التي لها. ولكن على كتفيها كان لها رأسان آخران بأيديهما. فسألتها وقلت: أخبريني من أنت؟ فقالت لي: "أنا إنبسيجوس، ولدي أيضًا أسماء لا تعد ولا تحصى". فقلت لها: بأي ملاك أنت محبط؟ لكنها قالت لي: "ماذا تطلب، ماذا تطلب؟ إنني أخضع للتغييرات، مثل الإلهة التي أدعى عليها. وأتغير مرة أخرى، وأتحول إلى شكل آخر. لذلك لا ترغب في معرفة كل ما يخصني. ولكن بما أنك أمامي لهذا القدر، فاستمع، فأنا أسكن في القمر، ولهذا السبب أمتلك ثلاثة أشكال أنزلني، فإنني أنزل وأظهر في شكل آخر، فإن قياس العنصر لا يمكن تفسيره أو تحديده، ولا أشعر بالإحباط بعد ذلك، بعد أن أتحول إلى هذه الأشكال الثلاثة، أنزل وأصير كما ترى

أنا؛ لكني محبط من الملاك رثنائيل الجالس في السماء الثالثة. ولهذا السبب أتحدث إليك. المعبد هناك لا يمكن أن يحتويني."

**65.** لذلك صليت سليمان إلى إلهي، واستحضرت الملاك الذي كلمني عنه إنبسيجوس، واستعملت ختمي. وختمتها بسلسلة ثلاثية، ووضعت تحتها مشبك السلسلة. لقد استخدمت ختم الله، وتنبأ لي الروح قائلاً: "هذا ما تفعله بنا أيها الملك سليمان. ولكن بعد حين تنكسر مملكتك، وأيضاً في الوقت المناسب ينقض هذا الهيكل. وتخرب أورشليم كلها أمام ملك فارس ومادي والكلدانيين، وتصير آنية هذا الهيكل التي تصنعها للآلهة، ومعها جميع الجرار التي تعمل فيها أغلقنا، وسوف تنكسر بأيدي البشر. وبعد ذلك سنخرج بقوة عظيمة هنا وهناك، وننتشر في جميع أنحاء العالم، وسنضل العالم المسكون لفترة طويلة، حتى الابن الله ممدود على الصليب، لأنه لم يقم من قبل ملك مثله، محبط لنا جميعًا، والذي لن يكون لأمه أي اتصال بالإنسان. ومن يستطيع أن ينال مثل هذا السلطان على الأرواح، إلا الذي يريده الشيطان الأول يجرب ولا يغلب عدد اسمه 644 وهو عمانوئيل. لذلك أيها الملك سليمان، زمنك رديء، وسنوك قصيرة رديئة، ولعبدك تعطى مملكتك».

**66.** وأنا سليمان لما سمعت هذا مجدت الله. ومع أنني تعجبت من نبوة الشيطان، إلا أنني لم أصدقها حتى تحققت. ولم أصدق كلامهم؛ ولكن عندما تحققت، فهمت، وعند موتي كتبت هذا العهد إلى بني إسرائيل وأعطيته لهم، حتى يعرفوا قوى الشياطين وأشكالهم وأسماء ملائكتهم. مما يشعر هؤلاء الملائكة بالإحباط. ومجدت الرب إله إسرائيل، وأمرت أن تربط الأرواح بقيود لا تنحل.

**67.** فسبحت الله وأمرت روحا آخر أن يأتي أمامي. وجاء أمام وجهي شيطان آخر، له من قدامه شكل حصان، ولكن من خلفه سمكة. وكان له صوت عظيم وقال لي: «أيها الملك سليمان، أنا روح البحر العنيف، وأطمع بالذهب والفضة. مياه البحر، وأعرقل الرجال الذين يبحرون فيه، لأني أحول نفسي إلى موجة، وأحول نفسي، ثم ألقي بنفسي على السفن وأدخل عليها، وهذا هو عملي، وطريقتي آخذ المال والرجال، لأني آخذ الرجال وأدور بهم معي، وأطرحهم من البحر، لأني لا أطمع في أجساد الناس، بل أطرحهم هكذا من البحر بعيد. ولكن بما أن ببلزبول رئيس أرواح السماء ومن تحت الأرض وسيد الأرضيين له ملكية مشتركة معنا في أعمال كل واحد منا، لذلك صعدت من البحر لأحصل على نظرة معينة في شركته.

**68.** "ولكن لدي أيضًا شخصية ودور آخر. إنني أتحول إلى أمواج، وأصعد من البحر. وأظهر نفسي للرجال، حتى أن الذين على الأرض يسمونني سينوسباستون، لأنني أتخذ الشكل البشري. واسمي هو صحيح، لأني بسبب صعودي إلى البشر، أثارت بعض الغثيان، فجئت لأتشاور مع الأمير بعلزبول، فأوثقني وأسلمني إلى يديك اختم، والآن تعذبني، هوذا بعد يومين أو ثلاثة أيام تنضب الروح التي تكلمك، لأنه ليس لي ماء».

**69.** فقلت له: أخبرني بأي ملاك أنت محبط؟ فأجاب: "وياميث". ومجدت الله. وأمرت أن يُلقى الروح في قارورة مع عشرة أباريق من ماء البحر سعة كل منها مقدارين. وختمتها حول الرخام والإسفلت والزفت في فم الإناء. وختمته بخاتمي، وأمرت بإيداعه في هيكل الله. وأمرت بروح آخر أن يأتي أمامي.

**70.** فظهر أمام وجهي روح مستعبد آخر، له شبه إنسان، وله عيون لامعة، ويحمل في يده سيفًا. فقلت: من أنت؟ لكنه أجاب: "أنا روح فاسقة، ولدت من رجل عملاق مات في المذبحة في زمن العمالقة". فقلت له: أخبرني ما وظيفتك في الأرض، وأين تسكن؟

**71.** وقال: "إن مسكني هو في الأماكن المثمرة، ولكن طريقتي هي هذه: أجلس بجانب الرجال الذين يمرون بين القبور، وفي غير أوانه أتخذ صورة الموتى، وإذا قبضت على أحد، في الحال أقتله بسيفي، ولكن إذا لم أتمكن من تدميره، فإنني أجعله يسكنه شيطان، فيأكل لحمه، ويسقط شعر ذقنه». فقلت له: "هل تخاف إله السماء والأرض، وأخبرني بأي ملاك أنت محبط؟" فأجاب: "يدمرني من سيصبح مخلصًا، الرجل الذي إذا كتب أحد رقمه على جبهته يهزمني، وفي الخوف سأتراجع سريعًا. وبالفعل، إذا كتب أحد رقمه على

جبهته، سيهزمني. عليه هذه العلامة أكون في خوف." وأنا سليمان لما سمعت ذلك ومجدت الرب الإله، أغلقت هذا الشيطان مثل الباقين.
**72.** وأمرت شيطانًا آخر أن يأتي أمامي. وجاء أمام وجهي ستة وثلاثون روحًا، رؤوسهم لا شكل لها مثل الكلاب، ولكنهم في حد ذاتها كانوا في هيئة بشر؛ بوجوه حمير ووجوه بقر ووجوه طير. وأنا سليمان، إذ سمعتهم ورأيتهم، تعجبت، وسألتهم وقلت: من أنتم؟ لكنهم قالوا بصوت واحد: "نحن العناصر الستة والثلاثون، ولاة العالم على هذه الظلمة". (أف 6: 12) ولكن أيها الملك سليمان، لا تظلمنا ولا تحبسنا. ولا تأمرنا، بل بما أن الرب الإله قد أعطاك سلطاناً على كل روح في الهواء وعلى الأرض وتحت الأرض، لذلك نطرح أنفسنا أمامك كسائر الأرواح من الكبش ومن الكبش. الثور، من التوأم والسرطان، الأسد والعذراء، الميزان والعقرب، الرامي، ذو قرن الماعز، الماء-
المدفق، والأسماك."
**73.** ثم استدعيت أنا سليمان اسم الرب الصباؤوت، وسألت كل واحد على حدة عن شخصيته. وطلبت من كل واحد أن يتقدم ويخبرنا عن أفعاله. ثم تقدم الأول فقال: أنا العقد الأول من دائرة البروج، وأنا اسمي الكبش، ومعي هذان. لذلك طرحت عليهم السؤال: "من تُدعى؟" قال الأول: "أنا، يا رب، يُدعى رواكس، وأنا أجعل رؤوس الرجال خاملة، وأنهب حواجبهم. ولكن دعني
لم أسمع سوى عبارة "مايكل، اسجن رواكس"، وعلى الفور تراجعت.
**74.** وقال الثاني: إني اسمي برصفائيل، وأنا أشعر من خضع لساعتي بألم الصداع النصفي، لو أني أسمع قول: جبرائيل،
اسجنوا بارصفائيل، انسحبت على الفور.
**75.** قال الثالث: "أنا أُدعى أروتوسيل. أنا أؤذي العيون، وألحق بها ضررًا بالغًا. دعني فقط أسمع الكلمات، "أوريل، اسجن أراتوسايل"، وفي الحال
أنا أتراجع."
**76.** وقال الخامس: أنا اسمي إيودال، وأحدث حجباً في الأذنين و
صمم السمع. إذا سمعت "أورويل إيودال"، فإنني أتراجع على الفور".
**77.** قال السادس: أنا إسمي سفندونايل، أنا سبب أورام الغدة النكفية، والتهاب اللوزتين، وانحناء التكزز، فإذا سمعت:
"صابريل، اسجن سفندونيل،" سأنسحب على الفور."
**78.** وقال السابع: اسمي سباندور، وأضعف قوة الكتفين وأرتعدهما، وأشل أعصاب اليدين، وأكسر عظام الرقبة وأكدمها. وأنا، أنا تمتص النخاع
أسمع عبارة "آرائيل، اسجن سباندور"، فانسحب على الفور.
**79.** وقال الثامن: "أنا إسمي بلبل. أنا أشوه قلوب الرجال وعقولهم. إذا سمعت كلمة "أرائيل، إسجن بلبل"، فإنني أتراجع على الفور."
**80.** وقال التاسع: "أنا اسمي كورتايل. أشعر بالمغص في الأمعاء. أشعر بالآلام. إذا سمعت عبارة "ياوت، اسجن كورتايل"، تراجعت على الفور".
**81.** قال العاشر: "أنا اسمي ميتاثياكس. أنا أسبب الألم في اللجام. إذا سمعت عبارة "أدونايل، اسجن ميتاثياكس"، فإنني أتراجع على الفور."
**82.** قال الحادي عشر: أنا اسمي كاتانيكوتايل. أنا أخلق الفتنة والظلم في بيوت الرجال وأرسل عليهم عصبية شديدة. من أراد أن يطمئن في بيته فليكتب على سبع ورقات من الغار اسم الملاك. الذي يحبطني، مع هذه الأسماء: إي، إيو، أبناء ساباوت، بسم الله العظيم فليغلق كاتانيكوتايل ثم ليغسل أوراق الغار في

الماء، ويرش بيته بالماء، من من الداخل إلى الخارج وفي الحال أنسحب."

**83.** قال الثاني عشر: "أنا أُدعى سافاثورائيل، وأنا ألهم التحزب في الرجال، وأبتهج بتسببهم في العثرة. إذا أراد أحد أن يكتب على الورق أسماء الملائكة هذه، إياكو، وإيلو، وإيليت، وسابوت، وإيثوث، وباي، و وبعد أن طويته، ارتديه حول رقبته أو على أذنه، ثم تراجعت على الفور وأبددت نوبة السكر."

**84.** قال الثالث عشر: "أنا أُدعى بوبيل، وأنا أسبب مرضاً عصبياً بسبب اعتداءاتي. وإذا سمعت اسم أدونايل العظيم، اسجن بوثوثيل، فإنني أتراجع على الفور".

**85.** قال الرابع عشر: "أنا أُدعى كوميتيل، وأُصيبني بنوبات ارتعاش وخمول. لو سمعت فقط الكلمات: "زورويل، اسجن كومينتيل"، سأنسحب على الفور".

**86.** قال الخامس عشر: "أنا اسمي روليد. أنا سبب البرد والصقيع وألم المعدة. دعني أسمع فقط الكلمات: "ياآكس، لا تنتظر، لا تدفأ، فإن سليمان أجمل من أحد عشر أبًا"، قلت في الحال. تراجع."

**87.** قال السادس عشر: أنا اسمي أتراكس. أنا أسبب للناس حمى ضارة لا علاج لها. إذا حبستني، قطّع كزبرة وادهنها على شفتي، وقل التعويذة التالية: "الحمى التي من التراب".

يطردك بعرش الله العلي، ويتراجع عن التراب، ويتراجع عن المخلوق الذي خلقه الله. وفي الحال أنسحب."

**88.** قال السابع عشر: أنا أُدعى إيروبائيل. أجلس على بطون الرجال، وأسبب تشنجات في الحمام وفي الطريق، وحيثما وجدت أو وجدت رجلاً أطرحه أرضًا. ولكن إذا أراد أحد ذلك قل للمنكوبين في أذنهم هذه الأسماء، ثلاث مرات، في الأذن اليمنى: "Iudarizê ،Sabunê ،Denôê،" أنا أتراجع على الفور."

**89.** قال الثامن عشر: أنا اسمي بولدوميش. أنا أفصل الزوجة عن زوجها وأثير الضغينة بينهما. إذا كتب أحد أسماء آبائك، سليمان، على الورق ووضعه في غرفة الانتظار في منزله، سأنسحب من هناك وستكون الأسطورة المكتوبة كما يلي: "إن إله أبرام وإله إسحاق وإله يعقوب يأمرك - اخرج من هذا البيت بسلام". وسأتقاعد على الفور."

**90.** قال التاسع عشر: "أنا أُدعى ناوت، وأجلس على ركب الرجال. إذا كتب أحد على الورق: "فنونوبويول، اخرج من ناثاث، ولا تلمس رقبتك"، فإنني أتراجع على الفور."

**91.** قال العشرين: "أنا أُدعى مارديرو. أرسل للناس حمىً غير قابلة للشفاء. إذا كتب أحد على ورقة كتاب: "سفينير، رافائيل، اعتزل، لا تجرني، لا تسلخني، واربطها حول عنقه". رقبتي، سأتراجع على الفور."

**92.** قال الحادي والعشرون: أنا اسمي علاث، وأنا سبب السعال وضيق التنفس عند الأطفال. إذا كتب أحد على ورقة: روريكس، هل تتبع علاث، وربطها حول رقبته، فإنني اعتزل على الفور. ".

**93.** قال الثالث والعشرون: أنا اسمي نفثادا. أنا أوجع العنان وأسبب عسراً. إذا كتب أحد على طبق من الصفيح الكلمات: ياثوت، أورويل، نفثادا، وربطه حول العنق. حقويه، أنا أتراجع على الفور."

**94.** قال الرابع والعشرون: "أنا اسمي أكتون. إنني أسبب آلاماً في الضلوع والعضلات القطنية. إذا نقش أحدهم على مادة نحاسية، مأخوذة من سفينة أخطأت مرسها، هذا: "مارماروث، ساباوت، اتبعوا أكتون". اربطه حول خاصرتي، سأتراجع على الفور."

**95.** قال الخامس والعشرون: "أنا أدعى أناترث، وأنا أمزق الحروق والحمى في الأحشاء. ولكن إذا سمعت: "أرارا، شرارا" فإنني أتراجع على الفور".

**96.** قال السادس والعشرون: "أنا أسمي إنينوث. أنا أسرق عقول الناس، وأغير قلوبهم، وأجعل الرجل بلا أسنان. إذا كتب أحدهم: "ألازول، اتبع إنينوث"، وربط الورقة حوله، فأنا على الفور تراجع."

**97.** قال السابع والعشرون: أنا اسمي فيث. أنا أستهلك الناس وأسبب النزيف. إذا طردني أحد في الخمر الحلو الرائحة غير الممزوجة في الدهر الحادي عشر وقال: أعوذتك في الدهر الحادي عشر لتتوقف "أطلب منك (Axiôphêth) Phêth، ثم أعطه للمريض ليشربه، ثم انسحب على الفور."

**98.** قال الثامن والعشرون: "أنا أُدعى هارباكس، وأرسل الأرق إلى الرجال. إذا كتب أحدهم "Kokphnêdismos"، وربطه حول المعابد، فسوف أتقاعد على الفور".

**99.** قال التاسع والعشرون: "أنا اسمي أنوستير. أنا مسبب هوس الرحم وآلام في المثانة. إذا طحنت واحدة في زيت نقي ثلاث حبات من الغار وادهنتها قائلة: "أطردك يا أنوستر. توقف عند مرمرة، "على الفور أتراجع."

**100.** قال الثلاثون: "أنا أُدعى ألبوريث. إذا ابتلع أحد عظمًا أثناء أكل السمك، فعليه أن يأخذ عظمًا من السمكة ويسعل، وفي الحال أتراجع".

**101.** قال الحادي والثلاثون: "أنا أدعى هيفسميرث، وأنا أسبب مرضاً مزمناً. إذا رميت الملح، الذي فركته باليد، في الزيت ودهنته على المريض قائلًا: سارافيم، يا شاروبيم، ساعدني!" سأتقاعد على الفور."

**102.** قال الثاني والثلاثون: أنا اسمي إكثيون. أنا أشلل العضلات وأصدمها. إذا سمعت أدونيث ساعدني. سأتقاعد على الفور."

**103.** قال الثالث والثلاثون: أنا أدعو أجشونيون. أنا مضطجع بين الأقمطة وعلى الهاوية. وإذا كان أحد يكتب على ورق التين: ليكورغوس، ويحذف حرفا واحدا في كل مرة، ويكتبه، مقلبا الحروف، سأتقاعد في الحال. "ليكورجوس، يكورجوس، كورجوس، يرجوس، جوس، أوس."

**104.** قال الرابع والثلاثون: أنا اسمي أوتوثيث. أنا أسبب الضغائن والقتال. لذلك أشعر بالإحباط من الألف والياء إذا كتب.

**105.** قال الخامس والثلاثون: "أنا أدعى فثينوث. أنا ألقي عيونًا شريرة على كل إنسان. لذلك فإن رسم العين يسبب لي معاناة كبيرة، ويحبطني".

**106.** قال السادس والثلاثون: أنا اسمي بيانكيث، أنا أحمل ضغينة على الجسد، وأخرب البيوت، وأفسد اللحم، ونحو ذلك. إذا كتب رجل على باب بيته : 'ميلتو، أردو، عناث،' أهرب من ذلك
مكان."

**107.** وأنا سليمان لما سمعت ذلك مجدت إله السماء والأرض. وأمرتهم أن يجلبوا الماء إلى هيكل الله. علاوة على ذلك، صليت إلى الرب الإله أن يجعل الشياطين في الخارج، الذين يعيقون الإنسانية، مقيدين وجعلهم يقتربون من هيكل الله. لقد حكمت على بعض هؤلاء الشياطين بالقيام بالأعمال الشاقة لبناء هيكل الله. وآخرون أصمت في السجون. وأمر آخرون أن يصارعوا بالنار في صنع الذهب والفضة، جالسين عند الرصاص والملعقة. وتجهيز أماكن ل
الشياطين الأخرى التي ينبغي أن يقتصروا فيها.

**108.** وأنا سليمان كان لي هدوء كثير في كل الأرض، وأمضيت حياتي في سلام عميق، مكرم من جميع الناس ومن كل ما تحت السماء. وبنيت هيكل الرب الإله كله. وازدهرت مملكتي وكان جيشي معي. أما بالنسبة للبقية فقد استراحت مدينة أورشليم وابتهجت وابتهجت. وجاء إلي جميع ملوك الأرض من أقاصي الأرض لينظروا الهيكل الذي بنيته للسيد الرب. ولما سمعوا بالحكمة المعطاة لي، سجدوا لي في الهيكل، وأتوا بذهب وفضة وحجارة كريمة كثيرة ومتنوعة، والنحاس والحديد والرصاص وجذوع الأرز. والأخشاب التي لا تتعفن أحضروا لي من أجل معدات
معبد الله.

**109.** ومن بينهم أيضًا ملكة الجنوب، كونها ساحرة، جاءت بقلق شديد وسجدت أمامي إلى الأرض. فلما سمعت حكمتي، مجدت إله إسرائيل، وامتحنت كل حكمتي، في كل العلوم التي علمتها إياها، حسب الحكمة التي أعطيتها لي.
وكان جميع بني إسرائيل يمجدون الله.

**110.** وإذا في تلك الأيام واحد من العمال قد شيخوخته قد ارتمى أمامي وقال: أيها الملك سليمان، ارحمني

لأني قد شخت. لذلك طلبت منه الوقوف، وقلت: "أخبرني أيها الرجل العجوز، كل ما تريد". فقال: أتوسل إليك أيها الملك، إن لي ابنا وحيدا، وهو يهينني ويضربني جهارا، وينتف شعر رأسي، ويهددني بضربة أليمه. موت. لذلك أتوسل إليك أن تنتقم لي".

**111.** وأنا سليمان، عندما سمعت ذلك، شعرت بالندم عندما نظرت إلى شيخوخته؛ وأمرتُ أن يُؤتى بالطفل إليَّ. ولما أحضروه سألته هل هذا صحيح. فقال الشاب: "لم أكن ممتلئًا بالجنون حتى أضرب والدي بيدي. كن لطيفًا معي أيها الملك. لأنني لم أجرؤ على ارتكاب مثل هذا الجرم، فأنا البائس المسكين". لكنني عندما سمعت ذلك من الشاب، حثت الرجل العجوز على التفكير في الأمر وقبول اعتذار ابنه. ومع ذلك، لم يفعل ذلك، لكنه قال إنه يفضل تركه يموت. وبما أن الرجل العجوز لم يستسلم، كنت على وشك النطق بالحكم على الشاب، عندما رأيت الشيطان أورنياس يضحك. كنت غاضبًا جدًا من ضحك الشيطان في حضوري؛ وأمرت رجالي بإزالة الأحزاب الأخرى وتقديم أورنياس أمام محكمتي. ولما قدم أمامي قلت له: يا ملعون لماذا نظرت إلي وضحكت؟ فأجاب الشيطان: "تبا لك أيها الملك، لم أضحك بسببك، بل بسبب هذا الرجل العجوز السيئ السمعة والشاب البائس ابنه. لأنه بعد ثلاثة أيام سيموت ابنه قبل أوانه، وها، الرجل العجوز يرغب في الهروب منه بطريقة خاطئة."

**112.** أما أنا سليمان فلما سمعت ذلك قلت للشيطان: «هل هذا صحيح ما تقوله؟» فقال: صدق أيها الملك. وعندما سمعت ذلك، طلبت منهم أن يخرجوا الشيطان، وأن يحضروا أمامي مرة أخرى الرجل العجوز مع ابنه. طلبت منهم أن يقيموا صداقات مع بعضهم البعض مرة أخرى، وقدمت لهم الطعام. ثم طلبت من الرجل العجوز بعد ثلاثة أيام أن يحضر ابنه إلي هنا مرة أخرى؛ قلت: "و" سأعتني به. وسلموا علي ومضوا في طريقهم.

**113.** ولما انصرفوا أمرت بإحضار أورنياس وقلت له: «أخبرني كيف عرفت هذا!» فأجاب: "نحن الشياطين نصعد إلى جلد السماء، ونطير بين النجوم. ونسمع الجمل التي تخرج في نفوس البشر، ونأتي على الفور، سواء بقوة التأثير أو بالنار". أو بالسيف أو بحادث ما، فإننا نحجب فعلنا التدميري، وإذا لم يمت الإنسان بسبب كارثة مفاجئة أو بسبب العنف، فإننا نحن الشياطين نغير أنفسنا بطريقة نظهر بها للبشر ونعبدهم؛ طبيعتنا البشرية".

**114.** فلما سمعت ذلك، مجدت الرب الإله، وسألت الشيطان مرة أخرى قائلًا: "أخبرني كيف يمكنك أن تصعدوا إلى السماء وأنتم شياطين، وتختلطون بين النجوم والملائكة القديسين". فأجاب: "كما تتم الأشياء في السماء، كذلك تتم على الأرض أنواعها كلها. لأنه يوجد رئاسات وسلاطين وحكام العالم، ونحن الشياطين تطير في الهواء. ونسمع أصوات السمائيين، ونفحص كل القوات. وبما أنه ليس لدينا أرض (أساس) نستقر عليها ونرتاح، فإننا نفقد قوتنا ونتساقط مثل أوراق الأشجار. والرجال الذين يروننا يتخيلون أن النجوم تتساقط من السماء. ولكن الأمر ليس كذلك أيها الملك؛ ولكننا نسقط بسبب ضعفنا، وليس لدينا ما نتمسك به. فنسقط مثل البرق في جوف الليل وفجأة. وأشعلنا النيران في المدن وأحرقنا الحقول. فإن النجوم لها أساسات ثابتة في السماء كالشمس والقمر."

**115.** وأنا سليمان لما سمعت ذلك أمرت أن يحرس الشيطان خمسة أيام. وبعد الأيام الخمسة تذكرت الرجل العجوز، وكنت على وشك استجوابه. لكنه جاءني حزينًا ومسود الوجه. فقلت له: قل لي أيها الشيخ أين ابنك وما معنى هذا الثوب؟ فأجاب: "ها أنا عقيم وأجلس عند قبر ابني يائسًا، لأنه قد مات منذ يومين". أما أنا سليمان فلما سمعت ذلك وعلمت أن الشيطان أورنياس قد أخبرني بالصدق، مجدت إله إسرائيل.

**116.** فرأت ملكة الجنوب كل هذا وتعجبت من مجد إله إسرائيل. ورأت هيكل الرب وهو يبنى. وأعطت شاقلاً من الذهب ومئة ألف ربوة من الفضة ونخب النحاس، ودخلت الهيكل. ورأت مذبح البخور وقوائم النحاس التي لهذا المذبح، وجواهر السرج البراقة بألوان مختلفة، والمنارة من حجر وزمرد وياقوت وياقوت

أزرق. ورأت آنية الذهب والفضة والنحاس والخشب وطيات الجلود المصبوغة بالحمرة بالفة. ورأت قواعد أعمدة هيكل الرب. كانت جميعها مصنوعة من ذهب واحد (المخطوطة تضررت بشدة بحيث لا يمكن قراءتها) باستثناء الشياطين الذين حكمت عليهم بالعمل عليها. وكان سلام في دائرة مملكتي وعلى كل الأرض.

**117.** وحدث أنني كنت في مملكتي، أن ملك العرب أدارس أرسل لي رسالة، وكان نص الرسالة كالتالي:

"السلام للملك سليمان. ها نحن قد سمعنا، وقد سمع إلى جميع أقاصي الأرض عن حكمتك التي استودعتها، وأنك أنت رجل رحيم من عند الرب. وأعطي فهما أنت على جميع أرواح السماء، وعلى الأرض، وتحت الأرض، إذ يوجد في أرض العرب روح من النوع التالي: عند الفجر الباكر تبدأ ريح معينة تهب حتى الفجر. الساعة الثالثة. وتكون نفختها قاسية وفظيعة، وتقتل الإنسان والحيوان. ولا يمكن لأي روح أن تعيش على الأرض ضد هذا الشيطان. فبما أن الروح هي ريح، فاصنع شيئًا حسب الحكمة التي أعطاك إياها الرب إلهك، وتفضل بإرسال رجل قادر على الاستيلاء عليها. وها أيها الملك سليمان، أنا وشعبي وكل أرضي نعبدك إلى الموت. وتسلمك العرب كلها إذا عملت لنا هذا البر. لذلك نصلي إليك، لا تدين صلاتنا المتواضعة، ولا تسمح بأن تُدمر الأبرشية الخاضعة لسلطتك تمامًا. لأننا متضرعون أنا وشعبي وكل أرضي. وداعا لربي. كل الصحة!"

**118.** وأنا قرأت سليمان هذه الرسالة. طويتها وأعطيتها لشعبي وقلت لهم: بعد سبعة أيام تذكرونني بهذه الرسالة. وبنيت أورشليم واكتمل الهيكل. وكان هناك حجر حجر النهاية الزاوية الموضوعة هناك، كبيرة، مختارة، التي أردتها كانت موضوعة في رأس الزاوية من استكمال الهيكل، وجاء جميع العمال وكل الشياطين الذين يساعدونهم إلى نفس المكان ليصعدوا الحجر ووضعوه على جناح الهيكل المقدس، ولم يكونوا أقوياء لتحريكه، ووضعوه على الزاوية المخصصة له، لأن ذلك الحجر كان عظيمًا جدًا ومفيدًا لزاوية الهيكل.

**119.** وبعد سبعة أيام، تذكرت رسالة أدريس ملك العرب، فدعوت خادمي وقلت له: «اطلب جملك وخذ لنفسك قارورة من جلد، وخذ أيضًا هذا الختم. المكان الذي ينفخ فيه الروح الشرير وخذ هناك القارورة والخاتم الذي أمام فم القارورة واجمعهما نحو نفخة الروح فاعلم أن الشيطان فيه. ثم اربط على عجل فم القارورة واختمها بإحكام بالختم، وضعها بعناية على الجمل وأتني بها إلى هنا، وإذا عرض عليك ذهبا أو فضة في الطريق أو كنزًا مقابل إطلاقه، فانظر أن لا تقتنع، بل رتب لإطلاقه بدون يمين، فإذا أشار إلى الأماكن التي يوجد بها الذهب أو الفضة، ضع علامة على الأماكن واختمها بهذا الختم. وأحضر الشيطان إليَّ، والآن اذهب وعافيك.»

**120.** ففعل الشاب كما أمره. فأمر جمله ووضع عليه قارورة ومضى إلى العربية. ولم يصدق رجال تلك المنطقة أنه يستطيع أن يمسك الروح الشرير. ولما طلع الفجر وقف الخادم أمام نفخة الروح ووضع القارورة على الأرض والخاتم على فم القارورة. فنفخ الشيطان من وسط الخاتم إلى فم القارورة، ودخل ونفخ القارورة. فقام الرجل للوقت وشد بيده على فم القارورة باسم الرب إله الجنود. وبقي الشيطان داخل القارورة. وبعد ذلك بقي الشاب في تلك الأرض ثلاثة أيام للمحاكمة. ولم تعد الروح تهب على تلك المدينة. وعرف العرب جميعا أنه قد أغلق في الروح بأمان.

**121.** ثم ثبت الغلام القارورة على الجمل، وأخرجه العرب في طريقه بإكرام جزيل وهدايا ثمينة، وهم يسبحون ويعظمون إله إسرائيل. فأحضر الشاب الكيس ووضعه في وسط الهيكل. وفي الغد دخلت أنا الملك سليمان إلى هيكل الله وجلست متضايقا جدا عند حجر طرف الزاوية. ولما دخلت الهيكل وقفت القارورة وسارت حوالي سبع درجات ثم وقعت على فمها وسجدت لي. وتعجبت أنه حتى مع الزجاجة كان الشيطان لا يزال يتمتع بالقوة ويمكنه المشي؛ وأمرته أن يقوم. فقامت القارورة ووقفت على قدميها كلها منتفخة. فسألته قائلا: أخبرني من أنت؟ فقال الروح في داخله: "أنا هو الشيطان الذي يُدعى أفيباس الذي في بلاد العرب". فقلت له: أهذا اسمك؟ فقال: نعم، حيثما أشاء أشعل وأشعل النار وأقتل.

**122.** فقلت له: بأي ملاك أنت محبط؟ فأجاب: "والله الحاكم الوحيد الذي له سلطان عليّ حتى أن أسمعه.

الذي ولد من عذراء وصلبه اليهود على الصليب. الذي يسجد له الملائكة ورؤساء الملائكة. إنه يحبط". وأضعفني قوتي العظيمة التي أعطاني إياها أبي الشيطان." فقلت له: «ماذا تستطيع أن تفعل؟» فأجاب: «أنا قادر على أن أنقل الجبال، وأقلب أقسام الملوك. أنا أذبل الأشجار وأسقط أوراقها." فقلت له: "هل تستطيع أن ترفع هذا الحجر وتضعه في بداية هذه الزاوية الموجودة في المخطط الجميل للهيكل؟" فقال: "لا فقط ارفع هذا أيها الملك. ولكن أيضًا بمساعدة الشيطان الذي يترأس البحر الأحمر، سأصعد عمود الهواء وأقفه حيث تريد في أورشليم».

**123.** عندما قلت هذا، شددت عليه، وأصبحت القارورة كما لو كانت خالية من الهواء.
ووضعته تحت الحجر فتنطق به الروح ورفعه إلى أعلى القارورة. فصعدت القارورة على الدرج حاملة الحجر ووضعته في طرف باب الهيكل. فنظرت أنا سليمان إلى الحجر القائم على الأساس وقلت: «حقا تم الكتاب القائل: الحجر الذي رفضه البناؤون للمحاكمة هو قد صار رأس الزاوية». "لأن هذا ليس من حقي، بل من الله، أن يكون الشيطان قويًا بما يكفي ليرفع حجرًا كبيرًا كهذا ويضعه في المكان الذي أردته."

**124.** وقاد أفيباس شيطان البحر الأحمر بالعمود. فأخذا العمود ورفعاه عن الأرض. ولقد خدعت هذين الروحين حتى لا يستطيعا أن يهزا الأرض كلها في لحظة من الزمن. ثم ختمت بخاتمي على هذا الجانب وذاك، وقلت: "انتبه!" وبقيت الأرواح متمسكة به حتى يومنا هذا دليلاً على الحكمة التي أوكلت إليّ. وهناك كان العمود معلقًا بحجم هائل، في الهواء، تدعمه الرياح. وهكذا ظهرت الأرواح تحتها كالهواء تدعمها. وإذا نظر المرء بثبات، فإن العمود مائل قليلاً، تدعمه الأرواح؛ وهو كذلك اليوم.

**125.** وأنا سليمان سألت الروح الآخر الذي صعد بالعمود من عمق بحر سوف. فقلت له: "من أنت وما الذي يدعوك؟ وما هو عملك؟ لأني أسمع عنك أشياء كثيرة". فأجاب الشيطان: أنا أيها الملك سليمان المسمى أبيزيثيبود. أنا من نسل رئيس الملائكة. وبينما كنت جالسا في السماء الأولى التي اسمها أمليوث، كنت روحا شرسا مجنحا. وبجناح واحد متآمر على كل روح تحت السماء كنت حاضرا عندما دخل موسى أمام فرعون ملك مصر وأنا هو الذي دعاه يانيس ويامبريس إلى العودة إلى مصر الذين حاربوا موسى بعجائب بالآيات".

**126.** فقلت له: كيف وجدت في البحر الأحمر؟ فقال: «عند خروج بني إسرائيل قسيت قلب فرعون، وأثارت قلبه وقلب وزرائه، وجعلتهم يتبعون بني إسرائيل، فتبعني فرعون ومع كل الناس». وكان المصريون حاضرين هناك فتبعنا جميعا وصعدنا جميعا إلى البحر الأحمر.وحدث لما عبر بنو إسرائيل أن المياه رجعت وسحقت كل جيش المصريين بكل قوتهم وبقيت في البحر محجوزا تحت هذا العمود. ولكن لما جاء افيباس مرسلا من قبلك محبوسا في وعاء قارورة.
اليك."

**127.** فلما سمعت أنا سليمان هذا مجدت الله واستحلفت الشياطين أن لا يعصيوني بل يبقوا داعمين للعمود. وأقسما كلاهما قائلين: «حي هو الرب إلهك، أننا لا نترك هذا العمود حتى نهاية العالم. ولكن في أي يوم يسقط فيه هذا الحجر، يكون بداية نهاية العالم».

**128.** وأنا مجدت الله وزينت هيكل الرب بكل جمال. وفرحت بالروح في مملكتي، وكان سلام في أيامي. وأخذت لي نساء من كل أرض، اللاتي لا عدد لهن. وزحفت على اليبوسيين، فرأيت هناك يبوسية ابنة رجل، فأحببتها بشدة، وأردت أن أتخذها زوجة مع باقي زوجاتي. فقلت لكهنتهم: "أعطني زوجة للسونمانيين (أي الشونمية)." (نشيد الأنشاد 6: 13) فقال لي كهنة مولك: «إن كنت تحب هذه الفتاة، فادخل واعبد آلهتنا، الإله العظيم رافان والإله الذي يدعى مولك». فخافت مجد الله ولم أتبع السجود. فقلت لهم: "لن أعبد شيطانًا. ما هذا الاقتراح حتى تجبروني على فعل الكثير؟" لكنهم قالوا: "يجب أن يكون مثل آبائنا".

**129.** وعندما أجبت بأنني لا أعبد الشياطين بأي حال من الأحوال، قالوا للفتاة ألا تنام معي حتى أمتثل

وأضحي لآلهتهم. لقد تأثرت بعد ذلك، لكن إيروس الماكر أحضر لي خمسة جراد ووضعها لي، قائلاً: "خذ هذه الجنادب واسحقها معًا باسم الإله مولوخ، وبعد ذلك سوف أنام معك". وهذا ما فعلته. وللوقت فارقني روح الله، وأصبحت ضعيفًا وغبيًا في كلامي. وبعد ذلك اضطررت إلى بناء هيكل للأصنام للبعل ورافا ومولك وسائر الشياطين.

**130.** ثم اتبعت نصيحتها، وأنا البائسة، ففارقني مجد الله. وأظلمت روحي، وصرت لعباً للأصنام والشياطين. لذلك كتبت هذا العهد، لكي تشفقوا أنتم الذين تمتلكونه، وتنتبهوا إلى الأمور الأخيرة، وليس إلى الأولى. لكي تجدوا النعمة إلى أبد الآبدين. آمين.

**البيانات الختامية / التحليل**

إن عهد سليمان مهم لعدة أسباب. في المقام الأول لأنه يتعامل مع أرواح العمالقة الذين سقطوا. كما ترون، بما أن العمالقة ولدوا من الملائكة الساقطين من خلال النساء، فإن أرواحهم كانت مختلفة عن أرواح الرجال.

إنهم، على عكس البشر، لا يذهبون إلى القبر في راحة في انتظار القيامة والدينونة. يمكنهم أن يتجولوا في الأرض كما يريدون أو حتى يسجنهم الله. في هذه الشهادة واجه سليمان أرواح العمالقة مما يزيد من وجود طبيعتهم الساقطة. أنه حتى بعد موت العمالقة، فإنهم ما زالوا يعيشون في أجساد وأشكال أخرى.

ومع كراهية واضحة للبشرية، كما ظهر خلال حياتهم الجسدية، يستمرون أيضًا في تنفيذ انتقامهم من البشرية بعد انتهاء أجسادهم الجسدية. إن عدم كونهم محصورين في الجسد، بل قادرين على السكن في الجسد، وفي أي شكل من أشكال المادة، أصبح وجودهم بعد موتهم. سوف يصبحون أرواحًا بلا جسد.

وكما قرأتم، دعاهم سليمان ليأتوا أمامه. بعد وفاة سليمان، وعلى الرغم من محاولته النبيلة للغاية لإغلاق الأوعية التي تحتوي على الشياطين (أرواح العمالقة)، إلا أن مجموعة من تسعة فرسان عثروا عليها.

فرسان الهيكل، أو فرسان جبل الهيكل. لقد أطلقوا على أنفسهم هذا الاسم لأنهم قاموا بالتنقيب في هيكل سليمان لمدة عقد تقريبًا قبل أن يعثروا أخيرًا على ما كانوا يبحثون عنه: خاتم سليمان، والأواني التي كان يختم فيها الشياطين.

بعد أن عاد الفرسان إلى أوروبا مع اكتشافاتهم، قامت الكنيسة الكاثوليكية بتكريمهم ومنحتهم ثروات تفوق الخيال. لقد اخترعوا نظام التدقيق الحديث وبدأوا في تحويل البنك إلى أي شخص يمكنهم القيام به. لقد أرسلوا بالبريد الأسود إلى العديد من اللوردات تهديدات بالنشاط الشيطاني، وحتى في بعض الأحيان أوفوا بوعودهم. هذا بالطبع لم يمر دون أن يلاحظه أحد وفي نهاية المطاف قامت الكنيسة الكاثوليكية بإحراقهم على المحك بتهمة التواطؤ مع الشيطان. مات الكثير منهم يوم الجمعة الثالث عشر ولكن لم يتم ذبحهم جميعًا. أولئك الذين هربوا سيشكلون فيما بعد الماسونية والمتنورين. وهكذا يقول الكتاب، ربما تكون قد انتهيت من الماضي ولكن الماضي لم ينتهي معك.

## المراجع الخارجية لاينوك

**تكوين 4: 17**وعرف قايين امرأته. فحبلت وولدت حنوك. فبنى مدينة ودعا اسم المدينة على اسم ابنه حنوك.

**تكوين 4: 18**وولد لأخنوخ عيراد، وعيراد ولد محويائيل، ومحويائيل ولد متوشائيل، ومتوشائيل ولد لامك.

**تكوين 5: 18**وعاش يارد مئة واثنتين وستين سنة، وولد أخنوخ:

**تكوين 5:19**وعاش يارد بعدما ولد أخنوخ ثماني مئة سنة، وولد بنين وبنات.

**تكوين 5:21**وعاش أخنوخ خمسا وستين سنة، وولد متوشالح:

**تكوين 5:22**وسار أخنوخ مع الله بعد أن ولد متوشالح ثلاث مئة سنة، وولد بنين وبنات:

**تكوين 5:23**وكانت كل أيام أخنوخ ثلاث مئة وخمسا وستين سنة:

**تكوين 5:24**وسار اخنوخ مع الله ولم يوجد. لأن الله أخذه.
**لوقا 3:37**وهو ابن ماتوسالا، وهو ابن أخنوخ، وهو بن يارد، وهو بن ماليليل، وهو ابن قينان،
**العبرانيين 11: 5**بالإيمان نُقل أخنوخ لكي لا يرى الموت. ولم يوجد لأن الله نقله، لأنه قبل نقله كان يشهد أنه قد أرضى الله.
**يهوذا 1: 14**وتنبأ عن هؤلاء أيضا أخنوخ السابع من آدم قائلا هوذا قد جاء الرب في ربوات قديسيه.

**قارن هذه الآيات الأربع**

**العبرانيين 11: 5**بالإيمان نُقل أخنوخ لكي لا يرى الموت. ولم يوجد لأن الله نقله، لأنه قبل نقله كان يشهد أنه قد أرضى الله.
**العبرانيين 11: 6**ولكن بدون إيمان لا يمكن إرضاؤه، لأنه ينبغي الذي يأتي إلى الله أن يؤمن بأنه موجود، وأنه يجازي الذين يطلبونه.
**اخنوخ 4: 5**وحدث بعد ذلك أن روحي انتقلت وصعدت إلى السماء ورأيت أبناء الله القديسين.
**اخنوخ 4: 10**ونقل روحي إلى سماء السماوات ورأيت هناك كأنها بناء مبني من بلورات وبين تلك البلورات ألسنة نار حية.

**كتاب اليوبيل**

**اليوبيلات 1: 15**وفي الأسبوع الثاني من اليوبيل العاشر للمليل اتخذ له زوجة دينة بنت براكيل ابنة أخي أخيه، فولدت له ابنا في السنة السادسة ودعا اسمه يارد لأنه في أيامه نزل ملائكة الرب على الأرض، هؤلاء الذين يطلق عليهم اسم المراقبين. - (يبدو أن هذه الآية تنبئ بحياة وأوقات أخنوخ باعتبار أن جاريد هو والده الأرضي).
**اليوبيلات 1: 22**فشهد للمراقبين الذين أخطأوا مع بنات الناس. لأن هؤلاء بدأوا يتحدون مع بنات الناس حتى يتنجسوا، وشهد أخنوخ ضدهم جميعًا.
**يوبيل 10: 17**وفي حياته على الأرض تفوق على أبناء البشر، ما عدا أخنوخ، بسبب البر الذي كان فيه كاملاً. لمكتب اينوك

**جُعل شهادةً لأجيال العالم، لكي يروي جميع أعمال جيل إلى جيل إلى يوم الدين.**

**اليوبيلات 19:24**وفي نسله يتبارك اسمي واسم آبائي سام ونوآب وأخنوخ ومهللئيل وأنوش وشيث وآدم.
**اليوبيلات 19:25**وهذه ستكون لتأسيس السماء وترسيخ الأرض وتجديد جميع الكواكب التي في الجلد.
**اليوبيلات 19:27**يعقوب، ابني الحبيب، الذي تحبه نفسي، يباركك الرب من فوق الجلد، ويعطيك كل البركات التي بارك بها آدم وأخنوخ ونوح وسام. وكل ما قاله لي، وكل ما وعدني أن يعطيني، يلتصق بك وبنسلك إلى الأبد، كأيام السماء فوق الأرض.
**اليوبيلات 21: 10**وكلوا لحمها في ذلك اليوم وفي اليوم الثاني، ولا تغرب عليها الشمس في اليوم الثاني حتى تؤكل، ولا تبق شيئا إلى اليوم الثالث. لأنه غير مقبول ولا يؤكل في ما بعد، وكل من يأكله يأتى على نفسه خطيئة. فإني هكذا وجدته مكتوبا في أسفار آبائي، وفي كلام أخنوخ، وفي كلام نوح.
**يوبيل 38: 8**وخرج شمعون وبنيامين وأخنوخ بن رأوبين إلى جانب البرج الغربي ومعهم خمسون رجلا وضربوا من أدوم ومن الحوريين أربع مئة رجل محاربين شجعان. فهرب ست مئة وهرب معهم أربعة من بني عيسو وتركوا أباهم مقتولاً عند سقوطه على الجبل الذي في أدورام. (هذا الكتاب هو رمز روحي لإيليا رجل بار آخر رفعه الله ليكون شهوداً للعالم كله رؤيا 11). يضاف إلى ذلك، وما يجعل الإنسان يستمد هذه البصيرة الروحية، هو أن هذه الآية لا تتحدث عن نفس أخنوخ الذي كتب سفر أخنوخ بل ابن روبن إذا لاحظت استخدام نفس الاسم، فقد تجد ذلك مهمّا عند النظر في مفارقة إيليا وإليشع...)

**أخنوخ وإيليا في الرؤيا**

*على الرغم من أن أخنوخ لم يُذكر بالاسم مباشرة، ولا إيليا، إلا أن هاتين هما الشخصيتان الكتابيتان الوحيدتان اللتان لم تموتا أبدًا. الكتاب المقدس محدد للغاية فيما يتعلق بسجلاته الخاصة بموت الأشخاص. ويذكر متى يموت هؤلاء الآباء الكتابيون مرارًا وتكرارًا. لقد بذلنا قصارى جهدنا لتسجيلهم، ومع ذلك لا يوجد سجل لموت أخنوخ أو إيليا في أي مكان في مجموعة المعرفة الكتابية بأكملها. إذن، لدينا في السفر الأخير من الكتاب المقدس، رؤيا الإصحاح 11، ظهور نبيين يرتديان مسحًا. وأنا، وعلماء الكتاب المقدس، نعتقد أن هذين الرجلين ليسا سوى أخنوخ وإيليا. إن ما يفعلونه في سفر الرؤيا يتناسب مع الحياة التي عاشوها بالكامل. انظر بنفسك واختبر الكتاب المقدس لتعرف ما إذا كان أخنوخ وإيليا... فيما يلي الفصل المعني. وتذكر أن هذا سيحدث في المستقبل.*

**رؤيا 11 - نسخة الملك جيمس (طبعة الملك جيمس)**

*1 ثم أُعطيت قصبة شبه عصا، ووقف الملاك قائلاً: قم وقس هيكل الله والمذبح والساجدين فيه.*

*2 واما الدار التي خارج الهيكل فاتركها خارجا ولا تقيسها. لأنها أعطيت للأمم. ويدوسون المدينة المقدسة اثنين وأربعين شهرا.*

*3 وسأعطي شاهدي فيتنبآن الفا ومئتين وستين يوما لابسين المسوح.*

*4 هاتان هما الزيتونتان والمنارتان القائمتان أمام إله الأرض.*

*5 وإذا أراد أحد أن يؤذيهم، تخرج نار من أفواههم وتأكل أعداءهم، وإذا أراد أحد أن يؤذيهم، فيجب عليه أن يقتل هكذا.*

*6 هؤلاء لهم سلطان أن يغلقوا السماء حتى لا تمطر في أيام نبوتهم، ولهم سلطان على المياه أن يحولوها إلى دم، وأن يضربوا الأرض بكل ضربات، كلما أرادوا.*

*7 ومتى تمما شهادتهما فالوحش الصاعد من الهاوية سيصنع معهم حربا ويغلبهم و اقتلهم.*

*8 وتكون جثثهم على شارع المدينة العظيمة روحيا تدعى سدوم ومصر حيث صلب ربنا أيضا.*

*9 وسينظرون من الشعوب والقبائل والألسنة والأمم جثثهم ثلاثة أيام ونصف، ولا يدعون أن توضع جثثهم في القبور.*

*10 فيشمت بهم الساكنون على الارض ويتهللون ويرسلون هدايا بعضهم لبعض. لأن هذين النبيين عذبوهما التي سكنت على الأرض.*

*11 وبعد الثلاثة الأيام والنصف دخل فيهما روح حياة من الله فوقفا على أقدامهما. ووقع خوف عظيم على الذين كانوا يرونهم.*

*12 وسمعوا صوتاً عظيماً من السماء قائلاً لهما: اصعدا إلى هنا. وصعدوا إلى السماء في السحابة. ورآهم أعداؤهم.*

*13 وفي تلك الساعة حدث زلزلة عظيمة، فسقط عُشر المدينة، وقُتل في الزلزلة سبعة آلاف من الناس، وخاف الباقون وأعطوا مجداً لإله السماء.*

*14 الويل الثاني مضى؛ وهوذا الويل الثالث يأتي سريعا.*

*15 ثم بوق الملاك السابع. فحدثت أصوات عظيمة في السماء قائلة: قد صارت ممالك هذا العالم لربنا ومسيحه. وسيملك إلى أبد الآبدين.*

*16 فسقط الأربعة والعشرون شيخًا الجالسين أمام الله على كراسيهم وجوههم ويعبدون الله*

*17 قائلين نشكرك أيها الرب الإله القادر على كل شيء الذي هو كائن والذي كان والذي يأتي. لأنك أخذت لنفسك قوتك العظيمة وملكت.*
*18 وغضبت الأمم، فأتى غضبك وزمان الأموات ليدانوا، ولتعطى الأجرة لعبيدك الأنبياء والقديسين والخائفين اسمك، الصغار وعظيم؛ ويجب تدمير أولئك الذين يدمرون الأرض.*
*19 وانفتح هيكل الله في السماء، وظهر تابوت عهده في هيكله، وحدثت بروق وأصوات ورعود وزلزلة وبرد عظيم.*